

# LAS PROVINCIAS

Viernes 26 de Junio de 1931

VALENCIA

Núm. 20.191

Actualidad Nacional



El Presidente del Gobierno provisional D. Niceto Alcalá Zamora, pronunciando su discurso de gracias, después de habersele nombrado Presidente Honorario del Colegio de Doctores de Madrid. en Alcalá de Henares. (Foto Martín)

# Miscelánea de Actualidad



Los Sres. José Alonso, Luis Diana y Ramón Juan, que celebraron su beneficio en el teatro de la Sociedad Coral «El Micalet», el domingo 21 de los corrientes. En el óvalo la primera actriz, señorita María Victoria Ortega, que tomó parte en esta función.



Farmacéuticos que han tomado parte en los cursillos de inspectores municipales, reunidos en un banquete al que asistieron el Gobernador y otras autoridades locales, en Cádiz. (Foto Iglesias)



El Sr. Alcalá Zamora, con otros Doctores a su llegada a la Universidad de Alcalá de Henares. (Foto Marín)



La juventud republicana, de Cartagena, que organizó una kermese en la plaza de Toros de la Merced, para recaudar fondos con destino a los sin trabajo. (Foto Izquierdo)



MADRID.---Los nuevos abogados que han terminado la carrera, y que son los primeros de la República, reunidos para celebrar un fraternal banquete. (Foto Contreras y Vilaseca)

# LAS PROVINCIAS

## DIARIO GRÁFICO

ABONAMIENTO EN VALENCIA: 2 PTAS. AL MES. RESTO ESPAÑA: 9 PTAS. TRIMESTRE

NÚMERO SUELTO: 10 CENTIMOS

REDACCION Y ADMINISTRACION: MAR. 29. - APARTADO DE CORREOS 139.

### Política internacional

#### Razón, significación y porvenir de la propuesta de Hoover

Examinemos primero la razón del gesto tan importante del presidente de los Estados Unidos. ¿Por qué se ha apresurado a ayudar a Alemania, renunciando durante un año al servicio de las deudas de guerra que le deben sus ex asociados? La política norteamericana observaba siempre una especie de espléndido aislamiento, un destacamiento de los problemas de Europa. ¿Por qué este cambio tan brusco? La explicación la encontramos en la circunstancia de que los capitalistas extranjeros y principalmente los yanquis han invertido en Alemania más de 6.000 millones marcos, es decir, que la ruina de la economía alemana y la amenaza de la depreciación del marco no podía dejar de interesarles. Pues bien; la crisis había llegado a tal punto en el Reich, que numerosos capitalistas extranjeros retiraron los créditos concedidos a los particulares alemanes, y éstos, parte por necesidad, parte por desconfianza en la estabilidad de su propia moneda, solicitaron moneda extranjera en cantidades tales que el Reichsbank veía con terror la disminución rapidísima de sus reservas de oro. Sólo faltaba por perder 400 millones de marcos para que las reservas de oro resultasen inferiores al 40 por 100 legal, es decir, que la estabilidad de la moneda alemana corriese un serio peligro. Ante esta perspectiva, que hubiera sido un nuevo golpe para la economía internacional, tan quebrantada ya, Herbert Hoover se decidió a dar un golpe decisivo, proponiendo la suspensión por un año del pago de todas las deudas de guerra. Contribuyó a la decisión del presidente norteamericano un cablegrama angustioso de Hindenburg, así como la exposición que Brüning y Curtius habían hecho en Chequers a sus colegas británicos.

El presupuesto de casi todos los países salda con un importante déficit, y aquellos que son acreedores de Alemania (directa o indirectamente) contaban con el cobro de la cantidad prevista para llenar el hueco. El déficit del presupuesto yanqui asciende a 1.000 millones de dólares, y Washington podía pedir a sus deudores la quinta parte de esta suma. Pero el Gobierno prefiere renunciar a cobrar los 240 millones de dólares, porque así espera fomentar la capacidad económica del mundo entero y aumentar las exportaciones yanquis. Francia, que desde el punto de vista presupuestario se encuentra proporcionalmente en la misma situación que Norteamérica, debería seguir el ejemplo de Washington, en vez de insistir en el cobro de sus créditos, a costa de la reanudación de la actividad económica del Continente.

Si triunfa el buen sentido y se realiza la suspensión de los pagos, el ulterior desarrollo del problema de las reparaciones y deudas interaliadas depende de los resultados que se habrán obtenido durante el año económico que termina el 30 de Junio de 1932. Si al cabo de un año de moratoria renace la prosperidad, nadie pensará en restablecer un régimen cuya persistencia hacía la prosperidad imposible, de modo que la razón y el interés conducirán al mundo hacia una revisión radical del problema. Por otra parte, si a pesar de la moratoria continúa la crisis, Alemania estará menos que nunca en disposición de pagar las reparaciones.

El gesto de Hoover ha sido un enorme triunfo diplomático para

### «Las Provincias» en Roma

#### Bajo el sol de fuego

Tal nos decía no ha mucho una dama romana, en el momento de comunicarnos su próxima marcha a otro lugar más propicio. Yo, galante, y por no deshacer las bellas ilusiones, afirmé que nadie. Pero no es así. El intenso calor lo soportamos con valentía obligada, los que precisamos estar sujetos a un deber diario, que significa la subsistencia. La dama romana, como todas las grandes damas de la tierra, tienen un concepto optimista de la vida, porque esta vida se la dieron hecha. Así es fácil vivir y juzgar una gran tragedia, imposible de soportar, los días de Junio en la ciudad de Roma.

Más que nunca el cronista se ve sujeto a su obligada estancia en la ciudad. Los acontecimientos que se vienen sucediendo en la Ciudad del Vaticano no son como para alejarse. El Gobierno italiano pone sus condiciones a la Santa Sede, y el Gobierno español sigue su trayectoria de no consentir que se introduzcan los poderes de la religión católica, en la política de la nación. Días de agitación son estos. De todos los lugares llegan las representaciones de entidades católicas. Ante el movimiento iniciado en este sentido político, se acude a la silla de San Pedro, en demanda de consejo. Los enviados cruzan las calles de Roma bajo el sol de fuego de Junio, con un poco de temor. Las miradas hostiles de los fascistas, les llegan al alma. Roma, en estos momentos, es un lugar de suplicio. Se sufren los efectos de Isot, que esparce su fuego desde el cielo, y los efectos de las miradas de los de la tierra que se cruza.

La gran donna que me hizo la pregunta, seguramente observará los acontecimientos, asomada al gran balcón de la prensa mundial, y los comentará muy satisfecha, mientras un aire suave acaricia sus cabellos y su frente, dando mayor ingenio a sus ideas. Si un día le faltase este medio de conocer lo que pasaba en Roma, protestaría indignada, sin acordarse de que en Roma, los días de Junio tienen un sol de fuego, propicio para fundir todas las ideas, y que por lo tanto no había quedado ningún fiel cumplidor de su deber, al lado del recinto Vaticano. La gran donna romana, no llegará a reconocer nunca, como no lo llegaron a reconocer ninguna de las grandes damas esparcidas por el mundo, que el único que cumple con su deber siempre, es el que trabaja, y el que sabe soportar todos los momentos pacientemente.

GUIDO FOGLIETTI  
(Prohibida la reproducción.)

Alemania y particularmente para el Gabinete Brüning. Los nacionalistas e hitleristas han perdido su principal lema en su lucha despiadada contra el Gobierno. Si, gracias a la moratoria, mejora la situación económica, disminuirá el empuje extremista y las elecciones de Prusia podrán dar mayoría a los partidos moderados, a los que contamos también al socialista.

Desde luego, la suspensión de los pagos por un año no servirá de panacea universal. Es menester que el gesto de Hoover tenga continuación, que se llegue a un arreglo del problema de las reparaciones y deudas interaliadas, que se reduzcan los armamentos y gastos militares, así como los gastos públicos en general. El gesto de Hoover no debe ser sino un comienzo...

UN DIPLOMATICO  
(Prohibida la reproducción.)

#### El gubernamentalismo del señor Lerroux

El ministro de Estado don Alejandro Lerroux no desperdicia discurso para combatir a tanto y tanto falso apóstol como le ha salido a la República y que con sus extremismos la están comprometiendo a toda hora.

A los discursos pronunciados en diferentes ciudades, y de los que hemos dado ya cuenta, hay que sumar el pronunciado en Huesca, en el que se ha dirigido valientemente contra aquellos extremistas, que hoy son legión, pues los tiene dentro mismo del Gabinete, y algunos tan inmediatos a él, como el señor Azaña y don Fernando de los Ríos.

El señor Lerroux, dirigiéndose a los que a toda hora traen y llevan los nombres de los capitanes Galán y García, les ha dicho:

“En mi continuada lucha he visto caer a mi lado amigos queridos que han dado su hacienda, su sangre, su vida en holocausto de la libertad y de la justicia; he aprendido sus enseñanzas, y sobre sus tumbas he reflexionado. Lo que nunca hice es enarbolar como bandera las figuras excelsas de aquellas víctimas para mis propagandas políticas, porque eso hubiera sido tanto como deshonrar su memoria. De aquellas luchas, en las que cayeron amigos míos inmolados, la causa por sentencias inicuas, de aquellas tumbas que guardan como preciado tesoro los restos de los héroes de la libertad, no hice nunca explotación para enaltecer mi figura. Si mi figura se enalteció fué mediante reglas y leyes sanas, que, aun dentro de aquel caos político, supe inculcar a mis partidarios; pero nunca jamás las apetencias políticas y las ambiciones personales me obligaron a ir por el mundo llevando como símbolo, como estandarte y como guía las víctimas, manchándolas, vituperándolas, envileciéndolas. Mi propósito ferviente era, al venir por la primera vez a Huesca después de implantada la República, que mis pasos se dirigieran a las tumbas de esos hombres, víctimas de la libertad. No lo he hecho, porque el cumplimiento de mis deberes no lo permitía.

Pero desde aquí les envío la ofrenda respetuosa de mi admiración, bien seguro de que, si el espíritu no perece, muy unidos estarán los suyos y el mío. No se necesita otro homenaje que el pensamiento. Dejémoslos allí, bajo el peso de las flores que manos piadosas colocan sobre sus tumbas; pero no los llevemos prendidos en nuestras banderas de propaganda política, porque profanaremos aquel sacrosanto sacrificio.”

A aquellos otros que con el deseo de exaltar a las masas predicán el reparto de las tierras y el exterminio de la burguesía, les ha contestado:

“Cuando se habla del problema de la propiedad, todos coinciden, y yo con ellos, en que la reforma es precisa, porque la propiedad está mal repartida. Pero esta labor, tan necesaria como trascendental, no puede ser obra de la improvisación. Los que piden que se corten cabezas para nivelarnos sólo pregonan la tiranía. La revolución no es tragedia, como muchos creen; lo que fué solamente cuando tropezó con el dique que ofrecía la tiranía. Pero hoy, cuando forja su triunfo por humillación de quien nos usurpaba el Poder, cuando este Poder es recogido por el pueblo sin una gota de sangre, sin la inmolación de una sola vida, cuando esto ocurre, pensar en tragedias es no sentir la realidad halagadora de los hechos.

El problema de la tierra es problema que resolverá el nuevo régi-

men. Pero tened en cuenta que la República vive hace dos meses, y es imposible en tan breve plazo darle solución. Resolverá el problema de la tierra; pero no hay que expropiar arbitrariamente. No hay que convertir a los ricos en pobres, a sabiendas de que los pobres no han de ser ricos. No hay que fustigar ni atropellar injustamente a los propietarios, porque también son españoles. Hay que someter a la burguesía y al capitalismo al imperio de normas justas y equitativas, pero no suprimirlos.”

Y en cuanto a esos otros que sólo piensan en la destrucción de las iglesias y de los conventos, y que sienten un odio tan grande contra la Religión, les ha predicado así:

“Ahí están la iglesia y el convento. “Los derribaremos para edificar casas para los pobres”, dicen muchos; pero ¿cómo derribaréis, digo yo, el espíritu que se eleva al cielo, porque el afligido nunca mira al suelo? ¿Qué haréis con todo eso, sino sembrar la perturbación y el desorden? ¿Por qué esa lucha fratricida? No demos la sensación de que la libertad es venganza, porque si la República ha venido a eso, a confundir la libertad y el imperio de la ley con la venganza, en verdad os digo que no valen la pena los cuarenta y siete años de lucha política que he sostenido. (Gran ovación.) Mi casa es un santuario laico. Yo no voy a misa. Todos en mi casa piensan igual que yo; pero nadie se ha atrevido, ni siquiera con el pensamiento, a escarnecer a los católicos en lo íntimo de su ser, en lo que constituye su símbolo: en el Crucificado.

El partido radical quiere la separación de la Iglesia y el Estado. Quiere también la libertad de cultos; pero, antes que eso, quiere afianzar la República, y quiere también conocer el pensamiento de los españoles, porque lo íntimo, lo que se piensa, lo desconocemos. Es preciso que las Cortes, una vez sabedoras de lo que piensa el pueblo, se pronuncien en un sentido o en otro. Yo quiero un Estado que respete el pensar de todos, que respete a las sociedades y organismos obreros, hasta a los más extremistas, y que respete también a las organizaciones religiosas, porque el respeto debe ser igual para todos.”

Y resulta caso verdaderamente extraordinario que quien siendo verdaderamente radical en sus doctrinas, mucho más radical que muchos sectarios y fariseos que hoy rodean a la República, y hacen alardes extremistas que no sienten, inspira mucha más confianza a las derechas y a las masas neutras, que aquellos otros que por su procedencia estaban más llamados a ello, y los cuales no saben o no quieren encauzar por normas jurídicas el actual movimiento, y están consintiendo, sin su más leve protesta, el triste espectáculo que se ofrece en España con esas predicaciones insanas en que se exaltan las mayores aberraciones.

Este número  
consta de  
20 páginas

### LECTURAS

“Nido real de cigüeñas”. así es el título de la última novela que el fecundo González Anaya ha dado al público.

Un poco retrasada se da esta noticia. El cambio de régimen político ha sido actualidad periodística que prevaleció sobre las actividades puramente artísticas. No importa: ello sirve para dar mayor interés a “Nido real de cigüeñas”. Puede afirmarse que es una visión del estado de ciertas poblaciones hispánicas durante la Dictadura y de la formación de reacciones de donde surgió el régimen que hoy gobierna.

González Anaya va dándonos la fisonomía andaluza en sus novelas. Gracias a él—ya lo hemos dicho varias veces,—la verdadera Andalucía se presenta a los ojos del lector con su magnífica variedad, y sin esa superficialidad de pandereta de la que tanto se abusó y se abusa, y ¡ay! se abusará, sobre todo en el teatro y en la música.

Bien sean los libros en que el ambiente andaluz se ofrece como es, con intensas y variadas modalidades, que le quitan el sentido de la anécdota fácil y de la chistosa superficialidad.

Esta vez tocó el turno a Baeza, tierra medio andaluza, medio manchega, en donde la acción se desliza fácilmente dentro de tipos y lugares característicos.

En el asunto, tal vez no avance mucho la fantasía: amores y amorfios. El mozo que se disputan varias mujeres, que parece va a reanudar relaciones con su antigua novia, guapa y casquivana, y acaba por casarse con la muchachita menos vistosa, más buena, más leal...

Ello unido, ya lo hemos dicho, a lo mejor de la novela (y aún de otras novelas de González Anaya): a la bella vibración del alma del autor ante el paisaje y ante las vetustas piedras ciudadanas, vibración tan sentida que nos hace vivir con él las horas de esas ciudades de recuerdo y de melancolía.

A veces, en la trama, recordamos algunas modalidades a lo Armando Palacio, como la nota antireaccionaria, que hace de esta obra una adivinación. No en balde los poetas son vates, vaticinadores.

Los personajes tienen rasgos felices: con pocas líneas diseña González Anaya una figura y un temperamento. Y acaso los que más nos gustan son esos dibujos esfumados, en donde tanta realidad poética existe: la antigua criada Gabriela, el fiel Bartolomé, el cómico “Mostacilla”...

Y todos moviéndose en un ambiente de realidad admirablemente trazado. Baste recordar las horas de luz en la casa labradora, las cansinas pasadas en un antiguo caserón solariego de la ciudad (¡aquella tertulia provinciana!), o la magnífica, rutilante evocación de la romería de la Yedra...

Luego surge el romanticismo, en donde alternan el amor y el humor, los amores contrariados, el folletinesco desenlace...

Y he ahí a las lectoras pendientes de la trama, buscando ávidas el final, para que éste acucie el deseo de leer las aventuras intermedias...

La novela de Baeza. Un nuevo jalón en el “sentir” la variedad del alma andaluza, y un nuevo éxito feliz en el haber de González Anaya.

No olvidemos tampoco la gala presentación de los editores.

E. L. CHAVARRI

Apartado de  
LAS PROVINCIAS, 139

# INFORMACION LOCAL

## Desfigurado por los granos

Para hacer desaparecer los granos que tanto afean el rostro, los sarpuillos, el herpes recidivante, las costras de leche de los niños, y aún el eczema y en general todas las enfermedades de la piel producidas por la impureza de la sangre, hay que seguir un tratamiento que diariamente se acredita. Provéanse en las farmacias de un frasco de Boisson Blanche del Abate Magnat y póngase su contenido en un litro de agua. Hay que tomar 4 vasos al día de esta bebida depurativa que por este procedimiento se ha obtenido. Pasados 5 ó 6 días de tratamiento la sangre se encuentra completamente purificada y limpia de sus venenos, secándose los granos y desapareciendo para no volver a reproducirse. Igualmente desaparecen las enfermedades cutáneas, por antiguas que estas sean, siguiendo este procedimiento y con igual éxito, exigiendo únicamente el continuar el tratamiento por más tiempo. La Boisson Blanche del Abate Magnat pueden tomarla hasta los niños de más tierna edad. Con un frasco que cuesta 3.15 se obtendrá un litro de bebida.

## HISTORIA ECONOMICA

Financiera y política de España en el siglo XX

Seis magníficos tomos en cuarto mayor, de 500 páginas, por José Ceballos Teresí, director de "El Financiero". Verdadero arsenal de datos, estadísticas, gráficos y doctrina, consulta indispensable para cuantos se relacionen con Estado o país.

Precio: CIEN pesetas, pudiendo pagarse 20 pesetas mensuales. Ibiza, 13, Madrid, apartado 469. Teléfono 52.022

**BICARBONATO DOCTOP GREUS**  
Preferido por su pureza  
Farmacia plaza Santa Catalina,

## NOTICIAS

Puede ser pura coincidencia, pero es lo cierto que esta serie de conflictos sociales que se están sucediendo corren parejas con otros que precedieron a trascendentes sucesos políticos. Es de extrañar lo que sucede, sobre todo, cuando falta muy poco tiempo para las elecciones constituyentes, clave del porvenir político-social de España. No podíamos pensar jamás en un relajamiento tan rápido del vínculo entre las altas directivas sociales representadas en el Gobierno y las fuerzas que contribuyeron a darles participación positiva y principal en él. ¿A qué obedece todo esto?

También debe hacerse esta pregunta al gobernador, sobre el que esa una labor verdaderamente agotadora, no sólo por las energías físicas y mentales que consume, sino por la depresión moral que a un convencido republicano como el señor Fernández Castillejo ha de causarle, que se aprovechen estas horas solemnes, que debieran dedicarse a la general comunicación del pueblo y de los que aspiran a representarle en Cortes, para plantear conflictos sociales que afortunadamente pudieran aplazarse, quizá con ventaja para los mismos que los promueven. Por eso, tanto el gobernador como nosotros tenemos derecho a sospechar si todo ello constituirá un pretexto para la inquietud, para intentar el alejamiento de la necesaria normalidad...

El gobernador civil, con un celo digno de encomio, procura buscar solución a todos los conflictos, mostrándose enérgico y ecuánime al propio tiempo. Esto, y el movimiento electoral, constituyó la nota de la jornada de ayer, durante la que se multiplicaron los actos de propaganda en Valencia y fuera de ella, sin que hubiere ninguna anomalía. Por la mañana, en tren militar, llegó a Valencia la primera expedición de Caballería de Lusitania, que se hallaba en Granada, compuesta de 53 individuos y 20 carros. Las fuerzas se albergan en el

cuartel de Caballería de San Juan de la Ribera.

Sigue el tiempo lo mismo. Es decir, sin probabilidades de que descienda la lluvia de oro que esperan nuestros secanos y también nuestras huertas. La presión barométrica en milímetros, 762.3; temperatura en grados centígrados, 24.6; humedad relativa, 48; dirección del viento, O.

—Se nos llama la atención por un distinguido suscriptor acerca de la inexplicable anomalía que supone la devolución al expedidor de un telegrama dirigido desde Madrid al destinatario, habitante en el Barrio Infanta Isabel (hoy 14 de Abril), "por no existir dicho barrio".

El hecho es muy extraño, por cuanto ni para los servicios de la Compañía de Teléfonos ni para la Administración de Correos es desconocida dicha barriada, pues desde 1930 se han recibido por sus vecinos cartas y telefonemas.

Al hacernos eco de lo transcrito, rogamos a la Dirección de Telégrafos que subsane semejante anomalía, por los graves perjuicios que la devolución de telegramas, fundada en tal ignorancia, puede ocasionar.

—Sánchez de León Hermanos, S. A. Visidad sus escaparates y conoceréis sus precios de reclamo.

—Por la Alcaldía se ha publicado un bando en el cual se dispone lo siguiente:

"Que en vista de las denuncias formuladas ante esta Alcaldía, y con el fin de evitar los malos olores y posibles enfermedades a que diera lugar el estado actual de las acequias comprendidas desde la Vía del Puig hasta la playa, en la sección que hay junto a la fábrica de briquetas de Ballesteros, he resuelto la monda de las mismas y la de la acequia de Pixavaques en los sesenta metros aproximadamente descubierta hasta su desembocadura al mar; debiendo advertir al vecindario la prohibición absoluta de verter materias de ninguna clase a dichas acequias y sobre todo a la última, bajo apercibimiento de imponer el máximo de la multa al contraventor de esta disposición."

—Sánchez de León Hermanos, S. A. Mañana sábado, día de reclamo mensual.

—El día 30 de los corrientes termina el plazo voluntario para satisfacer el primero y segundo trimestres del arbitrio sobre Inquilinato. La Alcaldía lo participa a los contribuyentes con el fin de evitarles los consiguientes recargos de no satisfacerlos oportunamente.

Para mayor facilidad del público habrá oficina recaudatoria mañana y tarde.

Se advierte que, a pesar de los continuos anuncios y de las prórrogas y facilidades que da la Corporación municipal para que puedan ser retirados los recibos, los contribuyentes no acuden a las ventanillas, dándose el caso de que muchos días no se presente ni un solo vecino. Por ello la Alcaldía hace público el aviso y la pasividad del vecindario, por lo cual no tendrá derecho a quejarse si tienen que formarse colas en los últimos días de cobro, ni razón para protestar, si se le cobran después por la agencia ejecutiva los recargos correspondientes.

—Fosfoferril, enriquece la sangre de glóbulos rojos y el cerebro

—El alcalde señor Trigo ha recibido de la junta directiva del Círculo de Bellas Artes de Madrid el siguiente telegrama:

"En este momento termina el brillantísimo concierto dado en este Círculo por la notable Banda Municipal valenciana. La junta directiva se honra en transmitir a V. E. el éxito clamoroso con vistas a la ciudad valenciana en medio del mayor entusiasmo. Sociedad toda saludable."

—Acercas del problema del pan se nos entregó ayer en el Ayuntamiento la siguiente nota:

"Ayer se constituyó en el despacho del gobernador el alcalde señor Trigo, secretario señor Larrea, secretario de Abastos señor

Baeza y el presidente de la comisión don Julio Saborit, para cambiar impresiones con la autoridad gubernativa sobre el grave problema del abastecimiento de la ciudad.

De madrugada giraron una visita por la ciudad los señores Saborit y Larrea, acompañados del señor Baeza.

En la mañana de hoy el gobernador llamó a su despacho al alcalde y secretario para entregarles, luego del cambio de impresiones habido sobre la marcha del conflicto, unas comunicaciones para que la Corporación municipal proceda a la incautación de los hornos y aseguramiento del abasto necesario en esta primera materia.

Inmediatamente se cursaron por el secretario las citaciones a los concejales para reunirse en sesión extraordinaria urgente para la una y media de esta tarde, a los fines de tratar este asunto."

—MEDIAS, CALCETINES.—RIPOLL, Avenida Reina Cristina, 2.

—También será objeto del orden del día el asunto de los tranvías de la ciudad y su término, de no existir acuerdo durante el día de hoy.

El asunto es de suma importancia y la corporación está dispuesta a salir al paso de todo conflicto que lesione de alguna forma el interés ciudadano.

—El alcalde señor Trigo, acompañado del secretario de la corporación señor Larrea se dirigió desde Gobierno civil a Capitanía general para tratar del asunto de la incautación de los hornos, recibiendo de la autoridad militar toda clase de facilidades en tan importante cuestión.

—Sánchez de León Hermanos, S. A. Mañana sábado, ventas de reclamo.

—Nuestro estimado amigo y colaborador, don Rufino Blanco y Sánchez, ha sido designado representante en España del Comité Internacional de Escuelas al Aire Libre, que reside en París.

Damos la enhorabuena a nuestro querido amigo y compañero.

—La comisión de falla de las calles Almirante Cadarso y Conde Altea, 1931-32, ha quedado constituida en la siguiente forma:

Presidentes honorarios: Don José Noguera Bonora, propietario; don Miguel Grau, director S. A. F. E.; don Julio Parra Grajales, cónsul de Panamá; don Antonio Pérez Castañón, propietario; don Daniel Gamón, propietario, y don José Alicart España, coronel.

Comisión ejecutiva de la falla: Presidente, don Rigoberto de los Ríos Fabregat; vice, don Manuel Baquero Garcés; secretario, don Vicente Alba; vice, don Antonio Molina; contador, don Vicente Carbó; tesorero, don R. de los Ríos; cobrador, don Fernando Cerdán; vocales: don Salvador Genovés, don Francisco Hueso, don José Bisquert, don Manuel Vicent, don José Jordán, don José Abarca y don José María Izquierdo.

## Militares

El general señor Riquelme recibió ayer la visita del alcalde señor Trigo.

El primero marchó por la tarde a Manises, acompañado de su familia, a visitar las fábricas de cerámica.

—A las 7.20 de la mañana llegó ayer en tren militar, procedente de Granada, la primera expedición del disuelto regimiento de Lusitania.

A las diez y media de la noche salió otro tren militar conduciendo una expedición de soldados sobrantes del regimiento de Infantería número 13, destinados al regimiento número 4.

—Han sido declarados días de gala para el Ejército los siguientes:

Enero, día 1, año nuevo; Abril, día 14, proclamación de la República, fiesta nacional; Mayo, día 2 (sólo en Madrid); Octubre, día 7, día del Ejército; Octubre, día 12, fiesta de la Raza; día de la promesa de la Bandera y día de la

despedida del soldado, en las fechas y lugares en que se celebre.

En la orden de la división del día de ayer se hizo saber lo que sigue relacionado con la organización de las Juntas de clasificación y revisión.

—Para cumplimentar la orden circular de 16 del mes actual las funciones de las Juntas de clasificación y revisión serán ejercidas, en lo sucesivo, por las Cajas de recluta correspondientes. Aquéllas entregarán con urgencia la documentación y metálico a las Cajas que a continuación se expresan:

Junta de Valencia, a las Cajas números 20 y 21, distribuyendo el metálico por partes iguales entre ambas Cajas.

Junta de Alicante, a la Caja número 22.

Junta de Albacete, a la Caja número 23.

Junta de Murcia, a la Caja número 24.

Junta de Castellón, a la Caja número 30.

De momento, continuarán las Juntas en los locales que ocupan en la actualidad, excepto la nueva Junta de clasificación y revisión de Alcira, que utilizará los que tiene asignados la Caja número 21. Los respectivos comandantes militares me propondrán el traslado de la Junta de revisión y clasificación al edificio que ocupa la Caja de recluta que ha de ejercer sus funciones, si tiene capacidad para ello.

El jefe de la Caja número 21 nombrará un oficial para que venga a hacerse cargo de la documentación correspondiente, interesando directamente de mi autoridad el transporte de la misma a Alcira, indicando su peso aproximado.

## En el Gobierno civil

NOTICIAS POLITICAS

Además de las noticias referentes a los problemas sociales, que publicamos en la sección correspondiente, nos informó el gobernador de que le habían comunicado que en Onteniente han sido interrumpidos los oradores que daban un mitin, siendo obligados por un grupo a abandonar el local, siguiéndoles por la calle insultándoles y maltratándoles. Se han practicado algunas detenciones, he dado cuenta al juzgado, y he abierto una información particular por si ha habido lenidad en las autoridades, exigir la debida responsabilidad.

—¿Qué significación tenía el mitin?

—De Derecha Liberal Republicana. Pero cualquiera otra que hubiera sido es necesario respetar y hacer que se respete la libertad de opinión. También he observado algunas resistencias en las comisiones gestoras a entregar el mando a los Ayuntamientos que han sido elegidos en las últimas elecciones parciales. He dado órdenes a la Guardia civil para que se respete la ley y de no cumplirla haré que sean detenidos los que presenten resistencia, trasladándoles a Valencia y haciéndoles ingresar en la cárcel mientras se les procesa por el delito de prolongación de funciones públicas.

Indicamos seguidamente al gobernador que en el Ba-ta-clán y Edén Concert, no obstante las multas impuestas, se seguía dando un espectáculo vergonzoso, explotado por empresarios sin escrúpulos.

El señor Fernández Castillejo nos dijo que la próxima multa que impondría a esos empresarios será de mil pesetas y que después está dispuesto a cerrar las salas aludidas. Que sea verdad.

## MUY PRONTO El avión infernal

## Notas políticas de la región

### EL MITIN DE ESTA TARDE

Esta tarde, a las siete, la Alianza Republicana-Socialista celebrará un mitin de propaganda electoral en la plaza de Toros, siendo los oradores: por los liberales democráticos, don Juan Bartual, y por el partido radical, don Alejandro Lerroux. Había de intervenir también por la Acción Republicana, el ministro de la Guerra, don Manuel Azaña, pero las ocupaciones de su cargo le impiden dejar Madrid en estas circunstancias. También tomará parte don José Sanchis Banús, por los socialistas.

### LOS CANDIDATOS DE LA DERECHA LIBERAL REPUBLICANA

Ya han quedado determinados, y son los siguientes:

Capital: Don Mariano Gómez González, rector de la Universidad y consejero de Estado, y don Rafael Sánchez Guerra, subsecretario de la Presidencia.

Circunscripción de la provincia: Don Mariano Gómez González; don Rafael Sánchez Guerra; don Vicente Fe Castell, director de "El Mercantil Valenciano"; don Emilio Bordanove Tarrasó, gobernador civil de Alicante; don Salvador Onofre Sastre y Olamendi, abogado fiscal del Tribunal Supremo; don Salvador Vila Vilar, industrial; don Eduardo Pardo Reina, abogado; don Eduardo Molero Massa, abogado, y don Miguel Alcalá Martínez, ingeniero (republicano federal).

### LOS REPUBLICANOS RADICALES

Este partido convoca con gran urgencia a todos los interventores, comisiones de puertas y a cuantos simpaticen con la candidatura de don Rodrigo Soriano, para que de diez a dos de la madrugada pasen por los Casinos de Valencia y Puerto, de dicho partido, a recibir instrucciones.

A las diez de la noche del sábado se celebrará un mitin en el Casino central, y en él tomarán parte los señores don Juan Coneyero, don Conrado Calvo, don Miguel García y don Manuel Vaquero, de Madrid; también, muy posiblemente, don Rodrigo Soriano si llega a tiempo para asistir a este acto.

### DICEN DE LUGAR NUEVO DE SAN JERONIMO

Los republicanos de la conjunción se quejan contra los atropellos de los republicanos que actualmente mandan en el Ayuntamiento, alegando una infinidad de imposiciones que desvirtúan por completo los principios democráticos que actualmente deben imperar. Se han celebrado aquí por tercera vez las elecciones municipales, y a pesar de ello no ha podido evitarse que menudearan pucherazos y toda clase de marrullerías.

## En la Diputación

NOTAS BREVES

Se nos ruega la inserción de las siguientes notas:

"El Ateneo Científico de esta capital, en sesión celebrada el día 20 del actual, acordó nombrar socio de número a don Juan Calot Sanz, presidente de la comisión gestora de esta Diputación provincial."

"Ante la imposibilidad de constatar personalmente a los innumerables telegramas y tarjetas de felicitación recibidas en su fiesta onomástica, por don Juan Calot, agradece públicamente las pruebas de afecto de tantos amigos, a los que saluda muy cordialmente."

Los conflictos sociales se hallan a la orden del día

Los panaderos, negocian.—Los tranviarios a la huelga

En pocos días se han planteado en Valencia varios conflictos de carácter social, y ello es motivo de honda preocupación, no sólo por parte del vecindario que sufre todas las molestias que estos conflictos traen consigo, sino también de las autoridades, que creen ver en esto una mano oculta que tiende a perturbar el orden público y a evitar se celebren las próximas elecciones.

Anteanoche se declararon en huelga inopinadamente y cuando parecía todo resuelto, los obreros panaderos. Ayer mañana se vio sorprendido por ello el vecindario, el cual no se había preocupado de hacer provisiones y tuvo necesidad, en algunos casos, de acudir a los pueblos para tener pan. No hubo durante el día manifestación alguna de importancia en la calle que denunciase esta huelga, así como tampoco la hubo de otras que hay planteadas, entre ellas la de los carpinteros, cocineros de hoteles, zapateros, molineros, etcétera, etc.

La Compañía de tranvías y ferrocarriles nos remitió ayer el siguiente escrito:

“De nuevo tiene que dirigirse la Compañía de Tranvías y Ferrocarriles de Valencia a la opinión pública para enterarla de las negociaciones que mantiene con los representantes del Sindicato de Obreros Tranviarios.

En la reunión del miércoles, la empresa, después de mantener las proposiciones que se reflejan en su último remitido y para que nadie pudiera interpretar que rehuía hábilmente el dar mejoras a sus obreros, ofreció lo siguiente:

Establecer como salarios mínimos el de cinco pesetas para los guarda agujas, en atención a las circunstancias especiales de este trabajo y a las condiciones del personal que lo realiza, y el de seis pesetas para el resto de sus obreros; una mejora general en los salarios del cinco por ciento y una participación equitativa en los beneficios que rebasaran el 1350.000 pesetas, repartidas en el actual ejercicio a los accionistas, que va quedaban mermados con las anteriores concesiones.

La Compañía ha llegado al límite de sus posibilidades; es la realidad económica del negocio la que impide toda otra concesión; el asociar cuando nadie lo reclamaba a sus obreros en los beneficios, evidencia hasta dónde llega en su deseo de colaboración. Si no se desea destruir esta fuente de riqueza, los obreros deben meditar con todo cuidado antes de adoptar decisiones graves.

Antes de terminar, la Empresa desea hacer constar que el comité de huelga dió muestras de comprensión y aceptó las ofertas de la Compañía, y ello, no obstante, se ha visto sorprendida por los anuncios de huelga que inserta algún periódico.

Valencia, a 25 de Junio de 1931. —La Dirección.”

EL AYUNTAMIENTO Y LOS CONFLICTOS SOCIALES. — SESION SECRETA

A la una y media de la tarde se reunió en sesión secreta la Corporación municipal, sin asistencia de los informadores municipales, sólo los componentes de la Municipalidad y el secretario de la misma.

Se dió cuenta de los dos puntos que constituían el orden del día: el problema del abastecimiento de pan a la ciudad y el estudio del actual problema de los tranvías en su relación con la huelga planteada por sus obreros, todo ello a requerimiento de la autoridad gubernativa.

La discusión fué laboriosa, tomando parte todos o la mayor parte de los miembros que constituyen el Ayuntamiento, y conviniéndose en que una comisión del seno del mismo durante la tarde evacuase las consultas necesarias con las representaciones actuantes en los problemas planteados a los efectos de que, con exacto conocimiento de los aspectos del pro-

blema, pueda elevar un informe meditado cerca de los mismos para que sea objeto de deliberación y acuerdo en la sesión que a las siete de la tarde celebrará este Ayuntamiento, también con carácter extraordinario y probablemente secreta, dándose referencia de lo que sea objeto de acuerdo a la prensa, con la diligencia que la Alcaldía estima debe poner al servicio de la misma para el conocimiento de la opinión pública de todos los aspectos afectantes a dichos particulares.

LO QUE DICE EL GOBERNADOR: SOSPECHA DE QUE MEDIE CONVENIENCIAS POLITICAS

El gobernador civil señor Fernández Castillejo nos recibió ayer a la hora acostumbrada, diciéndonos que los asuntos de mayor actualidad eran los conflictos sociales planteados en vísperas de elecciones, para sabotear la República.

—Anoche inopinadamente y sin previo aviso—dijo—declararon la huelga los obreros panaderos. El día anterior, en mi despacho y a presencia mía, se aceptaron las bases y se firmó el pacto que solucionaba el conflicto. Excusan la actitud últimamente adoptada diciendo que algunos patronos, después de firmar el compromiso no lo cumplen. Claro está que siendo esto cierto tenían los obreros el camino de comunicármelo, con lo que hoy resultaría que los patronos de referencia estarían en la cárcel y los obreros no hubieran perdido la razón que les asista. Hagan saber a público que se han practicado todos los trabajos necesarios para que el pan no falte estos días. He oficiado al alcalde para que el Ayuntamiento acuerde de la incautación de los hornos.

—¿Ha habido detenciones?

—Sí; se han practicado detenciones por coacciones y por reunirse clandestinamente. Como la huelga es ilegal he pasado el asunto al Juzgado, que se ha hecho cargo de todos los detenidos. Así que no hay ningún detenido gubernativo. Una comisión ha intentado ponerse al habla conmigo y me he negado terminantemente a recibirles. Están al margen de la ley y no parlamento con ellos mientras no vuelvan al trabajo. Nadie ignora que la coincidencia en el planteamiento de huelgas en vísperas de elecciones obedece a un plan preconcebido. Que sepan, pues, los elementos perturbadores que, si quieren sabotear la República, comenzando por sabotear las elecciones, aquí no van a conseguir lo que pretenden porque tropiezan con la autoridad. Aquí habrá elecciones el domingo, y habrá orden, y se respetará la libre emisión del sufragio, porque estoy dispuesto a que así sea cueste lo que costare. Respecto a los hornos he de añadir que he clausurado el Sindicato Unico del ramo.

—¿La cuestión de los tranviarios?

—Las noticias que tengo es que van a la huelga mañana. Pero los obreros se han comprometido públicamente a ceder en su actitud, concediendo el plazo de un año, si el Ayuntamiento estudia la municipalización del servicio. Espero que esta tarde se tomará algún acuerdo que pueda variar el rumbo que han tomado los acontecimientos.

—¿Los carpinteros?

—Parece que no se extiende el paro.

—¿Los molineros?

—Continúan en huelga.

—¿Y los hoteleros?

—Han pedido un cincuenta por cien de aumento en el jornal, basándose en que se trata de la jornada de verano en Las Arenas y otros establecimientos semejantes. Los patronos no aceptan porque dicen que tienen servicio permanente durante todo el año. Como los obreros han dado el brevísimo plazo de 24 horas para ir a la huelga, he declarado la huelga ilegal y actuaré con arreglo a la ley.

—¿Los telefonistas han suspendido su acuerdo de huelga?

—Sí; me ha visitado una comisión y me han entregado una nota que dice: “Protestamos enérgicamente de las manifestaciones del señor ministro del Trabajo, aparecidas en la prensa de hoy, sobre planteamiento huelga servicios telefónicos para el próximo día 27, pues no entra en el ánimo de nuestra organización perturbar el orden en los momentos presentes, esperando que en su día, tanto la opinión como los poderes constituidos, presten la debida ayuda a la causa de nuestras reivindicaciones. — La directiva del Sindicato Nacional de Teléfonos.”

EL CURSO DE LAS HUELGAS DE HORNEROS Y TRANVIARIOS. DURANTE LA TARDE

La sesión de Ayuntamiento que con el carácter de secreta se celebró a primeras horas de la tarde, y que suspendida a las tres y media se acordó continuarla a las siete, por motivo de las entrevistas celebradas por la comisión designada a título de ponencia de señores concejales que tuvieron lugar durante toda la tarde con la representación patronal y obrera del ramo de alimentación, fué suspendida, cursándose las convocatorias para la misma hora de mañana.

El alcalde, acompañado del teniente de alcalde señor Alfaro, secretario de Abastos señor Baeza y el del Ayuntamiento señor Larrea se trasladó a última hora de la tarde, al despacho del gobernador civil, en donde se cambiaron impresiones sobre la situación recabando de la autoridad gubernativa la libertad de los individuos del comité de huelga que estaban detenidos, así como de otros elementos obreros horneros que parece ser por ejercer coacciones, habían sido sometidos a detención gubernativa. El gobernador dictó las órdenes de libertad a todos los detenidos.

El señor Alfaro se trasladó al Ayuntamiento para comunicar a la representación obrera el resultado satisfactorio de las gestiones de libertad y la apertura de la Sociedad, que había sido con motivo de estos hechos clausurada a su vez por orden gubernativa. La noticia, dada en las Casas Consistoriales por don Vicente Alfaro, produjo la natural satisfacción.

El personal del Ayuntamiento estuvo ayer, por orden superior, todo el día pendiente de las órdenes que se dictaran para caso de incautación, a los efectos de formalizar las actas correspondientes y demás trámites necesarios en estos casos; fué relevado del servicio a última hora de la tarde.

Después de dar cuenta el señor Alfaro a la representación de obreros panaderos de las gestiones de libertad del Comité de huelga y apertura de la Sociedad, se dirigió al despacho del gobernador, nuevamente requerido por dicha autoridad, para tratar con la empresa y representación de obreros tranviarios cerca del conflicto anunciado para hoy, de paro general.

EN EL GOBIERNO CIVIL.—DETENIDOS EN LIBERTAD

A última hora de ayer conferenciamos con el señor Fernández Castillejo, quien pasaba rápidamente desde la cabina del teléfono a su despacho oficial, donde tenía reunida una comisión de obreros tranviarios, con los que trataba de buscar solución a la huelga que hoy había de plantearse. Nos dijo que el doctor Trigo le había visitado para solicitar la libertad de todos los detenidos gubernativos, cosa a que accedió, pues había algunos que no habían pasado aún al juzgado. A su disposición no queda ya ninguno. A cargo del juzgado quedan dos o tres detenidos por coacciones. Afirmó su criterio, que sostendrá en adelante, de que no haya detenidos en el Gobierno civil.

CANDIDATURA DERECHA LIBERAL REPUBLICANA CAPITAL

D. Mariano Gómez González

Rector de la Universidad y Consejero de Estado

D. Rafael Sánchez-Guerra Sáinz

Subsecretario de la Presidencia

—¿Confía usted en solucionar la huelga de tranviarios? —Tengo la impresión de que se va a la huelga.

Añadió que dados los conflictos sociales que se han planteado y la proximidad de la contienda electoral en que la lucha parece que será algo viva, ha renunciado a su viaje a Sevilla, por donde se presenta candidato a Cortes, habiéndose limitado su campaña electoral a una hoja de propaganda.

Últimas noticias

LAS PANADEROS

Según se nos informa, la situación exacta es como sigue:

En el despacho del gobernador quedaron firmadas hace dos días las bases que daban fin a la contienda entre patronos y obreros.

En varios hornos, cuando los obreros se presentaron al trabajo, fueron despedidos algunos; fundándose los patronos en que tenían personal de sobra.

Parece que son más de ciento los despedidos con este pretexto.

En vista de lo cual se negaron los obreros a trabajar.

Hoy habrá pan, porque con las sobras de ayer y con lo que se fabrica hoy, habrá suficiente para abastecer al vecindario, según ofrecieron los patronos.

En cuanto a mañana, se trabajará en todos los hornos; bien porque se hayan arreglado patronos y obreros, o bien porque el Ayuntamiento se haya incautado de los hornos, y en este caso, los obreros han anunciado que para el Ayuntamiento trabajarán sin condiciones, ya que comprenden la necesidad de que el vecindario esté abastecido.

LOS TRANVIARIOS

Anoche, muy cerca de las once, terminó la reunión que en presencia del gobernador celebraban obreros y patronos tranviarios. Los obreros, de las diez peticiones que habían formulado, sólo se hicieron fuertes en una: en la referente al jornal.

Se pretendía que la uniformidad de salarios fuese de diez pesetas, pero se llegó a transigir con el jornal de 8'50.

Transacción que se dejó sin efecto al no llegar a un acuerdo.

Al no conseguirlo rompieron la negociación y decidieron ir a la huelga.

Esta ha comenzado esta madrugada, a medida que los tranvías iban terminando el servicio.

La huelga no afecta a los trenes de la Valenciana.

Notas de Sociedad

PETICION DE MANO

Han regresado de Guadalajara nuestro amigo el doctor don Francisco Reig Pastor y su esposa doña Edelmira Cerdá Vicent, que marcharon a dicha ciudad con objeto de pedir para su hijo don Vicente, farmacéutico militar con destino en Madrid, a la respetable señora doña Filomena Torres, viuda de García, la mano de su bella y distinguida hija Elisa.

Entre los prometidos se han cruzado los regalos de rigor en estos casos, habiéndose señalado la boda para el próximo mes de Octubre.

Reciban nuestros buenos amigos los señores de Reig Cerdá nuestra felicitación por el concertado en-

lace de su hijo con la distinguida señorita citada, perteneciente a una de las familias más salientes de Guadalajara.

BELLVER GANA OTRO GRAN PREMIO

Comunican de Aix les Bains que en el Concurso de tiro de pichón que se está celebrando en aquella población, ganó el Prix de Lyon, consistente en 20.000 francos, el experto tirador valenciano don Eduardo Bellver, que fué muy aplaudido y felicitado.

La Academia Martí

La antigua y prestigiosa Academia Martí, que fundó en 1831 el preclaro maestro y catedrático recientemente jubilado don Manuel Martí, cuyos brillantes éxitos educativos la han colocado en preeminente lugar entre los centros docentes de Valencia, va a ser objeto de una transcendental renovación.

Con el fin de solemnizar benéfica y cumplidamente las bodas de oro de la Academia Martí—cuyo cincuentenario llega precisamente ahora—con la enseñanza, correspondiendo además al creciente favor que el público le dispensa, su actual director y querido amigo nuestro don Fernando Lahiguera, no ha vacilado en realizar un verdadero e importante esfuerzo económico y ha adquirido, para instalar inmejorablemente el Colegio Academia Martí, los suntuosos pisos principales y jardín del palacio que fué de los marqueses de Calderón en la calle de Caballeros, número 30.

En estas higiénicas aulas, todas con amplia iluminación al jardín o a la calle y dotadas de material modernísimo, continuarán recibiendo concienzuda y bien orientada preparación los alumnos de Bachillerato, Farmacia y Magisterio; pero además, a partir del primero de Septiembre próximo, se crea una bien meditada enseñanza primaria, a base del sistema graduado—para cada grado un local y un profesor,—que comprenderá desde la muy necesaria e interesante clase de párvulos, con aplicación del método Montessori, hasta la preparación para ingreso en el Instituto.

El amplio jardín de la finca se utilizará para recreo y clases al aire libre, realizando de este modo los ideales de la moderna Pedagogía.

El señor Lahiguera, que ya ha aumentado su numeroso y selecto profesorado, rodeándose de valiosos elementos profesionales para superar, si cabe, los éxitos hasta ahora logrados, merece la gratitud de los valencianos amigos de la enseñanza y de los padres de familia, que cuentan desde hoy con una renovadora y valiosa colaboración que les permitirá resolver el difícil y complejo problema de la formación intelectual, moral y física de sus hijos.

Nosotros con mucho gusto le otorgamos el aplauso que su decisión merece.

Aseguradores

Si os interesa la Subdirección en Valencia de importante y antigua Compañía de Seguros contra Incendios con cartera, dirigios “Aseguradores”, Apartado 40, Madrid. Indispensable fianza.

# CANDIDATURA DE LA DERECHA LIBERAL REPUBLICANA

## Circunscripción de la Provincia

<b>DON MARIANO GOMEZ GONZALEZ</b> Rector de la Universidad y consejero de Estado	<b>DON SALVADOR ONOFRE SASTRE OLAMENDI</b> Abogado fiscal del Tribunal Supremo
<b>DON RAFAEL SANCHEZ-GUERRA SAINZ</b> Subsecretario de la Presidencia	<b>DON SALVADOR VILA VILAR</b> Industrial
<b>DON VICENTE FE CASTELL</b> Director de "El Mercantil Valenciano"	<b>DON EDUARDO PARDO REINA</b> Abogado
<b>DON EMILIO BORDANOVE TARRASO</b> Gobernador civil de Alicante	<b>DON JOSE MOSCARDO GARCIA</b> Abogado
	<b>DON EDUARDO MOLERO MASSA</b> Abogado
	<b>DON MIGUEL ALCALA MARTINEZ</b> Ingeniero (republicano federal)

# Certamen musical de la Feria

## BASES

PARA EL XXXIX CONCURSO REGIONAL DE BANDAS CIVILES DE LAS TRES PROVINCIAS QUE COMPONEN LA REGION VALENCIANA

Se subdivide en tres secciones:

### SECCION ESPECIAL

Podrán tomar parte todas las bandas, tanto nacionales como regionales, sea cual fuere el número de plazas que las integren. Interpretarán:

"Caja de juguetes", Ballet-suite, Debussy (transcripción de F. Lamy, edición Durand y Compañía), y una obra de libre elección.—Premio: 5.000 pesetas.—Accésit: 3.000 pesetas.

### SECCION PRIMERA

(para bandas regionales)

Podrán tomar parte las bandas de más de cuarenta plazas, excepto las que, en cualquiera de los dos años últimos, hubieren obtenido primer premio, bien sea en esta sección o en la especial. Interpretarán:

"Chal romano", obertura descriptiva, Ketelbey (edición Bosworth y Compañía), y una obra de libre elección.—Premio: 400 pesetas.—Primer accésit: 2.000 pesetas; segundo, 1.000.

### SECCION SEGUNDA

(para bandas regionales)

Podrán tomar parte las bandas que consten hasta de cuarenta plazas. Interpretarán:

"La Marchenera", preludio del acto tercero, M. Torroba (transcripción de T. Romo, edición de Unión Musical Española), y una obra de libre elección.—Premio: 3.000 pesetas.—Primer accésit: 1.500 pesetas; segundo, 750.

A las bandas que no obtengan premio o accésit, y que procedan de puntos que disten más de 20 kilómetros de esta capital, para compensarles, en parte, de los gastos de viaje, se les concederán subvenciones de 400 pesetas, si están integradas hasta por 40 plazas; de 500 pesetas, si constan de 41 a 60 plazas; y de 600 pesetas, si constan de 61 plazas en adelante.

El Concurso se verificará los días 22, 23 y 24 de Julio próximo, dividido en tres audiciones, e interpretándose:

En la primera, la obra obligada, por las bandas inscritas en la segunda sección, y la de libre elección, por las inscritas en la primera.

En la segunda, la obra obligada, por las bandas inscritas en la primera sección, y la de libre elección, por las inscritas en la segunda.

Y en la tercera, la obra obligada y la de libre elección, por las bandas inscritas en la sección es-

## Condiciones

1.ª Para el cómputo del número de individuos de cada Banda, no se contará a su director.

2.ª Ninguna banda podrá tomar parte más que en una sección del Concurso.

3.ª Queda abierto el plazo de admisión de inscripciones, que finalizará el 8 de Julio, a las doce horas.

4.ª Las inscripciones se presentarán o remitirán por correo, dirigidas al señor alcalde-presidente del Ayuntamiento, así como todas las cartas, oficios o consultas que al Concurso se referan.

En la hoja de inscripción, que deberá ser firmada por el director de la banda respectiva, se hará constar el número de plazas y relación nominal de los profesores que la forman, la sección del Concurso en que opta tomar parte y el título de la obra de libre elección que interpretará.

Las bandas que tengan alguna relación de dependencia con sus Ayuntamientos, deberán obtener, en la hoja de inscripción, la conformidad y firma del alcalde.

5.ª Las bandas inscritas para tomar parte en el Certamen, desde dos días antes hasta dos días después de la celebración del mismo, no podrán actuar en festejos musicales que pudieran organizarse en la capital.

6.ª No se permitirá que de las bandas concursantes formen parte elementos extraños a la constitución de las mismas.

El Jurado y la comisión de Músicas quedan facultados para, con todo rigor, impedir que actúen las bandas que no cumplan esta condición, o para considerarlas fuera de concurso en el acto de la adjudicación de premios, accésits y subvenciones.

Las hojas de inscripción de las bandas y relación del personal que las integre, serán expuestas al público en las Casas Consistoriales, hasta dos días antes de la celebración del Concurso.

7.ª Las partituras y materiales de las obras obligadas podrán adquirirse en los establecimientos de música de esta ciudad.

8.ª Los directores de bandas presentarán al Jurado una partitura de la obra de libre elección que hayan de interpretar.

9.ª El Jurado no declarará desierto ni fraccionará premio ni accésit alguno de los que se ofrecen para este Concurso, ni tampoco podrá proponer la creación de otros.

Se adjudicarán todos al mérito relativo.

Sólo en el caso de que en alguna de las secciones concurrese una sola banda, se tendrá en cuenta, al adjudicar los premios, el mérito absoluto de la ejecución.

10. El importe de los premios, los accésits y subvenciones, lo percibirán las bandas al día siguiente de celebrarse el Concurso.

11. Las bandas de las secciones primera y segunda deberán hallarse en esta capital, lo más tarde, a las trece horas del primer

día del Certamen, presentándose a dicha hora sus directores en el negociado de músicas del Ayuntamiento, para recibir las instrucciones complementarias.

Las bandas de la sección especial se presentarán a las 16 horas del día 24 de Julio, con el propio fin.

12. En los días de Concurso, a las tres de la tarde, se reunirán las bandas de las secciones primera y segunda en el punto que se les indicará, y ejecutando marchas se dirigirán, por el itinerario que les haya correspondido en suerte, al local donde aquél ha de celebrarse.

13. El turno de entrada en dicho local y el de la actuación en el Concurso, se fijará por sorteo.

14. Las bandas de las secciones primera y segunda, con sus directores, vienen obligadas a concurrir al acto de la lectura del fallo del Jurado. Las que obtuvieren primeros premios, amenizarán la velada en el Paseo de la Alameda y punto que se les designe por la Alcaldía o su representante, desde la terminación de dicha lectura hasta la una de la madrugada.

Terminada la actuación de las bandas, el segundo día del Concurso, se reunirá seguidamente el Jurado para deliberar, en el local que designe la comisión, lo que se hará saber a los directores de aquéllas.

El fallo del Jurado se depositará en una plica, la que podrá ser firmada y rubricada por los directores de las bandas, si estiman que ello ha de garantizar sus derechos.

La apertura de la plica, para conocer el resultado del fallo del Jurado, se verificará a las 23 horas del referido día, en el Pabellón Municipal del Paseo de la Alameda.

El fallo de la sección especial se efectuará en las Casas Consistoriales, terminada que sea la actuación de las bandas, donde se notificará a los interesados.

El Jurado será designado por la Alcaldía, y el nombre de los componentes del mismo se hará pú-

blico en la prensa local, con antelación al Certamen.

Todos los sorteos dimanantes de estas condiciones, se celebrarán públicamente en las Casas Consistoriales, ante la delegación y subdelegación de Fiestas, a las doce horas del día 8 de Julio.

Valencia 25 Junio 1931.—El alcalde, Agustín Trigo Mezquita.—El secretario interino, Luis Larrea Peñalva.

## Gaceta del Foro

### SIGUEN LAS SUSPENSIONES

En las Salas de la Audiencia provincial. No informando, ante la sección que preside don Anselmo Sanz, el letrado don Joaquín Reig, que debía defender a un supuesto autor de delitos de estafa y falsedad. El sumario fué instruido por un juzgado especial.

Comenzó a celebrarse en la sección segunda un juicio oral que estaba señalado para ayer y hoy, y en el que intervenían tres abogados: los señores Ros, Llagaria y Molero. Se trataba de una estafa, cuyo sumario instruyó el juzgado del Mar de esta capital. Fueron examinados los procesados y se pasó a practicar la prueba pericial, pero por no comparecer los peritos citados fué suspendido el juicio.

### SEÑALAMIENTOS PARA HOY

#### CRIMINAL

Sección primera:  
San Vicente.—Robo: señor Bort Zandalinas.  
Mar.—Lesiones: señor Alonso.  
Mar.—Estafa: señor Salvador e Ibáñez Rizo.

#### CIVIL

Monóvar.—Menor cuantía sobre pago de cantidad: señores Galvañ e Ibáñez Rizo.  
Novelda.—Interdicto de recobrar: don Antonio Mateo Quiralt y don Mauro Guillén.

## TRIBUNAL INDUSTRIAL

A las 12:

Reclamación de indemnización por despido del taller de don Joaquín Blanes Cortals a don Francisco Alonso Noguera.

Señores jurados.—Patronos: Don Blas Ramón Ibáñez, don Manuel Sarrión Sanchis y don Miguel Esteban Fornás.

Obreros: Don José Navarro Rochera, don Francisco Anchel Andreu y don Vicente Guillén Simón.

## Una carta de Fernando Valera

Valencia 25-6-931.

Sr. Director de LAS PROVINCIAS.

Muy señor mío: Agradeceré a usted que tenga la bondad de insertar en el periódico de su digna dirección esta breve misiva.

Me interesa hacer saber a la opinión valenciana, tal vez sorprendida de mi pertinaz silencio ante los agravios y difamaciones públicas y privadas de que soy objeto, mi propósito firmísimo e inquebrantable de replicar a todo agravio personal, enmudeciendo.

Si otros intentan retrotraer la política valenciana a los tiempos bárbaros del republicanismo incivil, allá ellos con su responsabilidad y su conciencia. Por lo que a mí atañe, consideré siempre que la República es ante todo respeto, honradez, paz y buena educación.

Seguiré, pues, como hasta ahora, replicando al insulto con el silencio, propio de quien sabe que sólo respeto y consideración merece. Todo antes que revivir el espectáculo doloroso de aquellas luchas fratricidas de odios y rencores personales que fueron un ludibrio para Valencia y una deshonra para los ideales republicanos.

Suyo afectísimo s. s. y amigo,

FERNANDO VALERA



## FRICCIÓN SALUDABLE

Las esencias naturales de la Colonia Añeja y el alcohol de 90 grados que contiene, hacen un gran bien. Usada en forma de fricciones, la Colonia Añeja actúa sobre los nervios como un sedante y da firmeza al cutis. Infunde vigor y preserva el cuerpo contra las diferencias de temperatura. Tiene la eficacia de un tónico perfumado, por el bienestar que produce y por su aroma intenso.

FRASCO, 2,50 LITRO, 15 PTAS

TIMBRE APARTE

# AGUA DE COLONIA AÑEJA

Perfumería GAL MADRID BUENOS AIRES



D. O. M.

# D.ª Adelia Dualde Amela

## DE DUALDE

falleció cristianamente en Barcelona  
el día 23 del actual

R. I. P.

Su afligido esposo don Joaquín Dualde Gómez, hijos doña Elena, doña Julia, don Joaquín y María de la Concepción, hijos políticos don Antonio Ginebreda, don Mariano Bigorra y doña María Teresa Lamadrid, nietos, hermana doña Joaquina, hermanos políticos don Pascual Manzano Gil y don Eduardo Araujo Soler y el joven don Tomás Lamadrid, participan tan sensible pérdida a los demás parientes y amigos y les suplican una oración por el alma de la finada.

El entierro se verificará hoy, a las seis de la tarde, desde la finca Santa Elena, en Bechl, provincia de Castellón, al cementerio de dicho pueblo.

No se invita particularmente



Todas las misas que se celebrarán hoy, día 26, en la Real Capilla de Nuestra Señora de los Desamparados, en la capilla del Colegio del Sagrado Corazón, de Godella; el ejercicio al Sagrado Corazón en la iglesia castrense de Santo Domingo, y la misa de doce en el altar de la Trinidad; igualmente las que se celebrarán los días 26 de cada mes, a las doce, en dicho altar de la Trinidad; la misa de ocho en la capilla del Colegio del Sagrado Corazón, de Godella, así como la de ocho y media de los primeros viernes de cada mes en la Castrense de Santo Domingo, serán en sufragio del alma de

## Don Antonio Oliag García

### ALFEREZ DE NAVIO

Que falleció el 26 de Junio de 1925

Sus padres, hermanos y demás familia agradecerán a sus parientes y amigos la asistencia a alguno de dichos actos religiosos.



Las misas que se celebrarán hoy, con ejercicio al Sagrado Corazón de Jesús en la iglesia parroquial de San Juan y San Vicente, y Asilo Huerto de San José de la Montaña; mañana, día 27, las misas que se celebrarán en los Asilos de las Hermanitas Ancianos Desamparados, San Juan de Dios y Nuestra Señora del Carmen (Malvarrosa); la misa de las nueve con ejercicio a Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, en la iglesia de la Preciosísima Sangre; el diario de misas de la iglesia de San Lorenzo (Padres Franciscanos), y las que se dirán en el altar mayor de la Real Capilla de Nuestra Señora la Virgen de los Desamparados, y en Gandía, las que se celebrarán en el Asilo de Beneficencia, serán en sufragio y por el eterno descanso del alma de

## DOÑA MARIA PASTOR BALUC

### DE FOSAR

QUE FALLECIO EL 27 DE JUNIO DE 1925

Su viudo el doctor don Enrique Fosar, madre doña Rosa Laluc, viuda de Pastor y Canut, ruegan a sus parientes y amigos la asistencia a alguno de dichos actos religiosos, por lo que quedarán agradecidos.

### Crónica religiosa

**SANTOS DE HOY.**— Santos Juan, Pablo, Virgilio, Salvo, Pelayo, Superio, Antelmo, David y Perseveranda.

Rito doble; color rojo; misa de los santos Juan y Pablo, mártires.

**CUARENTA HORAS.**— Continúan en la iglesia de la Preciosísima Sangre.

Se descubre a las seis de la mañana y se reserva a las siete y media de la tarde.

**ADORACION VESPERTINA.**— En San Martín, de siete a nueve, por los terciarios capuchinos.

**ADORACION NOCTURNA.**— Corresponde a los turnos de Nuestra Señora del Pilar y San Estanislao, en sufragio de doña Vicenta Alonso Torres.

**SANTOS DE MAÑANA.**— Nuestra Señora del Perpetuo Socorro.— Santos Crescente, Zoilo, Anecto, Sansón, Juan y Ladislao.

Rito semidoble; color blanco; misa del cuarto día infraoctava de San Juan Bautista.

**CUARENTA HORAS.**— Terminan en la iglesia de la Preciosísima Sangre.

Se descubre a las seis de la mañana y se reserva a las siete y media de la tarde.

**ADORACION VESPERTINA.**— En

San Martín, de siete a nueve, por las Conferencias de San Vicente de Paúl.

**ADORACION NOCTURNA.**— Corresponde al turno de Santos Angeles, en sufragio de doña María Villalba.

#### CULTOS PARA MAÑANA

A la Virgen del Perpetuo Socorro:

En la iglesia de la Preciosísima Sangre, a las siete, misa de Comunión general con reparto de medallas. A las ocho, misa de Comunión con plática y reparto de medallas. A las nueve, nueve y media, diez y doce, ejercicio del Mes.

A las diez y media, solemnísima fiesta que la Archicofradía dedica a su excelsa Patrona la Virgen del Perpetuo Socorro con sermón por el canónigo de la Colegiata doctor don Juan Benavent.

Por la tarde, a las seis, penúltimo día de novenario con sermón por el mismo señor Benavent y último día de Cuarenta Horas con sermón solemne.

—Sabatinas:

En la Capilla de Nuestra Señora de los Desamparados, a las siete de la tarde, Rosario y Salve solemne, costeados por el emin-

tísimo Cardenal don Juan Bautista Benlloch (q. s. g. h.)  
En la Colegiata de San Bartolomé, a las cinco y media.  
En el Temple, a las cinco y media de la tarde, con plática.  
En el Pié del a Cruz, a las seis y media de la tarde.

### Derecha liberal republicana

A los socios, afiliados y simpatizantes de nuestra candidatura se les comunica por la presente nota que, dada la premura del tiempo, no será posible pasar a domicilio, bajo sobre, como es costumbre, las papeletas para la votación del domingo próximo, rogando pasen por nuestras oficinas electorales, plaza de Emilio Castelar, 22, entresuelo, a cualquier hora del día, para recogerlas.

El secretario provincial, Luis Guarnier.

### En los Sindicatos femeninos

**FINAL DEL CURSO ESCOLAR, CON REPARTO DE PREMIOS Y BRILLANTE EXPOSICION DE LABORES.—SE INICIAN LAS OBRAS VERANIEGAS: COLONIAS, RETIROS Y EXCURSIONES**

Los Sindicatos femeninos, después de un curso fecundo de actuación social y cultural, ha dado fin a sus tareas escolares con una semana de exámenes y con actos extraordinarios de repartos de premios para las 400 alumnas que por término medio han asistido a las Escuelas de Aprendizizas y Profesionales, a las generales de letras para las obreras y las especiales para dependencia mercantil.

El lunes, martes y miércoles fueron los días de premios, terminando con una muy grata fiesta, organizada por el Coro Angélico protector de las aprendizizas, y verificándose acto seguido la Exposición de labores y trabajos escolares, que ha sido muy visitada, llamando poderosamente la atención por la perfección de los trabajos de corte, confección, bordado, dibujo, taquigrafía, contabilidad y las especialidades del aprendizaje profesional de modista, blanco, zurcido, flores y otros oficios en que se prepara a las pequeñas para que puedan colocarse con las mayores ventajas.

La actuación social del curso, de movimiento igualmente extraordinario, se ha terminado con la celebración de las juntas generales, abriéndose el periodo de las obras veraniegas colonias, retiros y excursiones.

Cuantos puedan con sus donativos favorecer estas obras, no dejen de hacerlo.

Hay necesidad de procurar a las jóvenes que se consumen en el continuo y excesivo trabajo de taller, fábrica y a domicilio, en la edad de más peligro para su desarrollo físico y moral, este descanso reparador de sus fuerzas físicas y morales.

Cuantos piensan en su propio descanso y solaz veraniego, piensen en la gran necesidad que del mismo tienen centenares de obreras, a quienes unos días de colonias puede salvarles de graves miserias propias y de hogares.

Los que otros años han contribuido a estas excelentes obras de caridad, procuren este año hacerlo con mayor interés, pues siendo mayores las necesidades, resultan menos nutridas las suscripciones abiertas y del todo insuficientes para cubrir los gastos ordinarios.

Singulares son los motivos y los deberes sociales que aconsejan una mayor generosidad, y la esperamos de los buenos corazones de las señoras valencianas y de toda alma noble y caritativa, por el bien de las obreras y de las futuras formadoras del hogar obrero.

Cuantas personas han ofrecido remitir sus donativos a la casa social (Concordia, 6), no deben retrasar el envío; a cuantas se presente la lista, no deben recusar su adhesión cariñosa.

Por Valencia, por la Virgen de los Desamparados, atiendan todos estos ruegos en bien de obras tan excelentes de asistencia y previsión social.—La comisión organizadora.

### En el Manicomio provincial se inaugura una capilla

Con un esplendor inusitado se celebró anteayer por la mañana la inauguración de la capilla del Manicomio provincial.

A las nueve y media de la mañana, la capilla de música del establecimiento entonó el "Ave-Maria", terminada la cual dió comienzo una solemne misa, en la que ofició el canónigo chantre doctor don José Ferrer, asistido por los señores sacerdotes del establecimiento, señor cura de la parroquia de Nuestra Señora de Jesús y señor vicario de Patraix.

Estuvo encargado del panegírico el director de la revista "La Medalla Milagrosa", reverendo Padre Paúl Hilario Orzanco, que cautivó a los oyentes con su inolvidable disertación, habiendo venido exprofeso de Madrid a predicar en tan solemne acto, en representación del señor visitador de la Orden.

La capilla de música, bajo la experta dirección del maestro Juan Bautista Andrés, sentándose al armonium la Hermana de la Comunidad sor Fernanda, acompañada por instrumentos de cuerda por los hermanos Carmen y Fernando Andrés y señorita Carmen Ferrando, interpretó la grandiosa partitura a tres voces del maestro Ferrer Ramonacho, siendo cantada de forma magistral por algunas Hermanas y las señoritas Castor, Asunción, López, Sabina y Cuervo.

Por la tarde hubo exposición de Su Divina Majestad y se cantó un "Te-Deum" del mismo autor que la misa.

Relicitamos efusivamente a la reverenda Madre Superiora, sor Juana Goñi, con el doble motivo de celebrar su fiesta onomástica y de ver realizado su único deseo, la construcción de la capilla.

### Magisterio

ASOCIACION DE MAESTROS NACIONALES DE LA PROVINCIA DE VALENCIA

Se convoca a la junta directiva de la Asociación de Maestros Nacionales de la provincia de Valencia para celebrar sesión extraordinaria el día 29 del actual mes de Junio, a las diez de la mañana, en la Escuela Normal de Maestros de esta ciudad, con objeto de designar los maestros que han de formar parte de los Consejos universitario y provincial de primera enseñanza, a tenor de lo dispuesto en el decreto de 9 de Junio actual.

Valencia 25 de Junio de 1931.— El presidente, José Quirós.

### Crónica de sucesos

**UNA CAMIONETA CHOCA CONTRA UN CARRO**

En el camino de Barcelona, en su cruce con el de Moncada, chocó la camioneta de la matrícula de Valencia número 11.300 con un carro que conducía Francisco Sánchez Rodríguez.

No ocurrieron desgracias personales, pero los dos vehículos resultaron con desperfectos de consideración.

#### HURTO

Los obreros Guillermo Lulú, de nacionalidad alemana, y Antonio Rodríguez López, que trabajan en las obras del edificio de Martí, sito en la calle de San Vicente, han denunciado al juzgado que mien-



D. O. M.

El diario de misas que se dirá hoy en San Francisco el Grande en Madrid; la de seis de la mañana en el Monasterio de Font Salustis, de Algemesi; la de seis y seis y media y ocho en la capilla de la Virgen de la Salud de la iglesia parroquial de Algemesi, y la de nueve en el convento de San Vicente Ferrer de la citada población, y en la iglesia de San Lorenzo (PP. Franciscanos) en Valencia, serán en sufragio del alma de

EL EXCELENTISIMO SEÑOR  
**Don Federico Monleón y García**  
GENERAL DE BRIGADA  
R. I. P.

Sus ahijadas le participan a sus parientes y amigos y les ruegan le tengan presente en sus oraciones.

tras se hallaban ocupados en sus tareas, alguien se ha dedicado a "limpiarles" la ropa de calle que dejaron colgada en una habitación del segundo piso, sustrayéndoles al Guillermo la cartera con documentos, unas gafas, el reloj, la cadena y un monedero conteniendo 12 pesetas, y a Antonio, la cartera, en la que sólo llevaba documentos.

#### ACCIDENTE A BORDO

Joes Remeur, de 26 años, marino del barco francés "Saint Raúl", sufrió una caída en la bodega, produciéndose la fractura abierta de la tibia y peroné izquierdos por su tercio superior, intensa hematoma palpebral y probable fractura de la base del cráneo.

Primeramente fué curado en la casa de Socorro del Puerto y después trasladado al Hospital. Su estado es grave.

HOJAS DE AFEITAR DE LA FABRICA NACIONAL DE ARMAS TOLEDO

Un triunfo más del temple de los aceros toledanos.

CONCESIONARIOS PRODUCTOS NACIONALES S. A MADRID

Lea usted LAS PROVINCIAS

### AVISO

TRASPASO BUEN LOCAL EN BARCELONA

Productivo local en el mejor sitio de Barcelona, junto plaza de Cataluña, propio para cualquier negocio de propaganda, estanco o bar.

Corredores e intermediarios, abstenerse. Dirigirse: Almacenes El Cid, plaza Emilio Castelar, 10, tienda.

# SECCION DE ESPECTACULOS

## Taurinas

REPARACION DE LA FAMOSA BANDA "EL EMPASTRE"

Mañana, a las once de la noche, inauguración de las veladas nocturnas, con la reaparición de la famosa troupe Llapisera con su graciosísima e inimitable banda cómico-aurina "El Empastre", que juntamente con el joven diestro Luis Perona, lidiarán y matarán cuatro becerros de Zeballos y harán las delicias del público.

LA NOVILLADA DEL DIA DE SAN PEDRO

El próximo lunes, festividad de San Pedro, gran novillada con seis novillos-toros de la acreditada ganadería del conde de Casal, vecino de Madrid (antes Natera), para los diestros Chiquito de la Audencia, Leopoldo Blanco y Luciano Contreras.

Además de estos seis novillos, la empresa regala la vida y muerte de un novillo de Guadalest, que se encargará de estoquearlo, una vez picado y banderilleado, el joven y valiente diestro Francisco Lloz, del Grao, que tan gran éxito alcanzó en la becerrada última.

Los son esperados los novillos, y serán desencajonados esta tarde.

Las taquillas se abrirán al público, para que puedan retirar las localidades y entradas sobrantes del abono, el domingo por la tarde y el día de la corrida.

## Se aplaza la corrida de mañana

Por causas ajenas a la voluntad de la empresa de nuestra plaza de Toros, se aplaza la corrida que debía tener lugar mañana, a las cinco y media de la tarde, hasta el jueves, día 2 del próximo Julio, con la misma combinación y ganado.

## Plaza de Toros

Por éxitos se cuentan las actuaciones de la formidable compañía del Circo Price, de Madrid, viene realizando en la plaza de Toros.

El público, que se ha dado perfecta cuenta de la extraordinaria economía de los precios, de la grandiosidad del espectáculo a que hacemos referencia y de la agradable y deliciosa temperatura que en la plaza se disfruta, acude a diario y abandona complacido el local, luego de haberse recreado en la contemplación de un conjunto circense difícilmente superable.

Para esta noche anuncia la empresa una función extraordinariamente grandiosa, en la que tomarán parte por una sola vez todos los elementos que integran esta notable compañía.

La duración del espectáculo, con

este excepcional programa, se saldrá de lo vulgar. Por este motivo la función comenzará a la hora en punto anunciada.

Conviene repetir que esta función extraordinaria se hará solamente hoy.

## Cartelera

PLAZA DE TOROS.—A las 10'30 noche: Gran compañía de circo. RUZAFIA.—A las 5 tarde y 9'30 noche: Cine mudo. APOLO.—A las 5 tarde y 10 noche: Cine mudo. OLYMPIA.—A las 5'30 tarde y 10 noche: Cine sonoro. LIRICO.—A las 5'30 tarde y 10 noche: Cine sonoro. CAPITOL.—De 4 tarde a 12'30 noche: Cine sonoro. GRAN TEATRO.—A las 4'45 tarde y 9'30 noche: Cine mudo. COLISEUM.—A las 4'30 tarde y 9'15 noche: Cine sonoro. CINEMA GOYA.—A las 5'30 tarde y 9'30 noche: Sesiones de cine

## Radiotelefonía

### PROGRAMAS

Viernes 26 Junio 1931.

Leipzig, 259'3 m. 7'30: Orquesta. 9: Comedia. 10: Concierto. 10'30: Cierre.

Breslau, 325 m. 7'50: Para los trabajadores. 10'20: Selección de operetas. 10'40: Música antigua y moderna.

Poznan, 335 m. 8'15: Concierto por la Filarmónica de Varsovia. Cierre.

Barcelona, 348'8 m. 7'30 a 8'30: 11: Campanadas. Servicio meteorológico. 1: Sobremesa. 2'15: Cinematografía. 3: Radiobeneficencia. 4: Cierre. 5'30: Cotizaciones. Cambios. 7: Discos. 8'30: Francés. 9: Campanadas. Servicio meteorológico. 11'30: Discos. 12: Cierre.

Londres 356'3 m. 7'45: Orquesta. 8'45: Canto. 9'30: Cabaret. 10'35: Bailables. 12: Cierre.

Muhlacker (Stuttgart), 360'1 m. 9'25: Orquesta. 10: Bailables. Cierre.

Ginebra, 403 m. 7: Concierto de órgano. 8: Variedades. 9'15: Cierre.

Madrid, 424 m. 10: Campanadas. Concierto: Primera parte: "Romeo y Julieta" (Tschakowsky). "Escalas" (Ibert). Segunda parte: "Sinfonía incompleta" (Schubert). Tercera parte: "Pasacalle" (Bach). "El sombrero de tres picos" (Falla). 12: Campanadas. Cierre.

Roma, 441 m. Nápoles, 331 m. 9: Concierto. Comedia. 11'35: Noticias. Cierre.

Londres (Midland), 479'2 m. 8'15: Concierto por la Orquesta

de la estación. 10'55: Regional. 11: Cierre.

Milán, 501 m. Génova, 312 m. Turin, 297 m. 7'45: Discos. 9: Conferencia. 9'15: Concierto. 11'5: Noticias. Cierre.

Bruselas, 508'5 m. 8'45: Conferencia. 9: Concierto. 10: Diario. Cierre.

Munich, 532'9 m. 7'30: Orquesta. 9'30: Concierto sinfónico. 10'20: Noticias. Cierre.

## RECETAS UTILES

Indudablemente, ¿hay algo más entretenido y que más agrade a una mujer que pasarse ante un espejo los momentos alejados de nuestras tareas domésticas, oficiosas o intelectuales?

El espejo—ese objeto que, siendo poseedor de un nombre masculino, es el único que nos guarda fidelidad absoluta—, cruel a veces, mas siempre brutalmente sincero, bien sea ilusionándonos, bien llevando a nuestro ánimo un acervo desencanto al sorprender en nuestro rostro una huella indeleble de la juventud que escapa velozmente, el espejo, repito, es quien día por día nos da, incansable, su opinión.

Acaba usted de levantarse de la cama, lectora; está usted sentada ante una coqueta, llena de esencias, pomos, cajas decorativas, bilbelots... Una coqueta "coquetísima". Usted—bonita, porque usted ha de ser bonita—se mira por un momento satisfecha. Mas... ¿qué acaba usted de ver? Usted, inquisita, se ha acercado al espejo; se ha acercado tanto, que casi su radiante superficie besa, helada, su cara encantadora. Y, sin embargo, es poco, bien poco lo que ha visto en su epidermis para asustarse así. Pero usted, cuidadosa de la belleza de su piel—¿qué mujer hermosa no lo es?—ha aumentado infinitamente la imperfección que le afea, y ante sus ojos adquiere proporciones fatales. Y, simplemente, es... un acné.

Unos puntitos rosados, de blanca cabecilla, que tienen un tratamiento facilísimo, lectora. ¿Y eso la preocupa atrozmente? Ver su cutis de sedosa tersura, alterado por un agente inoportuno y anti-artístico, es para usted motivo más que suficiente para crispas sus nervios y envenenar su humor. Pero no hay que angustiarse, amiguita: con esta receta que ahora voy a darla ha de aliviarse prontamente.

Está su piel abierta, como a puntas de alfileres; a poco que usted haga presión con los dos dedos índices, el levisimo tallo seborreico sale piel afuera. Estas son las "espinillas". Pues bien, lectora amiga; nada de tratar de expulsar esta grasa estacionada; con un algodoncito impregnado en buen alcohol y alcánfor, para evitar rugosidades, su cutis se verá limpio de esta imperfección. Puede usted hacerlo dos o tres veces

## Plaza de Toros

HOY VIERNES

A las 10'30 de la noche GRANDIOSO ACONTECIMIENTO Exitos extraordinarios, éxito, de la formidable compañía de circo ecuestre, procedente del Circo Price, de Madrid.

Por una sola vez, en la función de esta noche tomarán parte todos los elementos de la compañía.

Exitos delirantes de ¡¡POMPOFF Y THEDY!! Abeldardini, Bonilla y C.<sup>a</sup>

YDOLS BILL SELIG 1-2-3-4-5-6-7-8 BREIER 1-2-3-4 KARREYS

Formidable éxito de todas las atracciones.

Precios: Pista numerada, 3 y 2'50 pesetas; sin numerar, 2 pesetas; general, 1 peseta; señoras y niños, 0'60.

NOTA: Por la extraordinaria duración del espectáculo, la función comenzará a la hora en punto anunciada.

## APOLO

CINE MUDO

Hoy viernes, 5 tarde y 10 noche

Una película de dibujos

Reprise de la emocionante película

La esclava blanca por la bellísima Liane Haine.

Estreno:

El correo de California

Comedia de aventuras, por Ken Mainard.

Una cómica en dos partes

Preferencia, 0'50 — General, 0'25

## Teatro Ruzafa

Hoy, programa nuevo

A las 5 tarde y 9'30 noche

El precioso vodevil cómico

LA LIGA DE CESTIE

por Marie Prevost y Charles Ray. Primer reestreno en Valencia de la obra cumbre

## Tempestad en Asia

Representada por artistas rusos. Durante la Dictadura no se representó esta película por estar prohibida por la censura.

Preciosa película cómica

UN VIRTUOSO DEL TROMPON

Preferencia, 40 cts.; General, 20

MUY PRONTO... ¿qué...?

## El avión infernal

GRANDES NOVEDADES

Abanicos, sombrillas, paraguas, bustería : CASA COLOMINA, Paz, 5

## OLYMPIA

Hoy viernes Programa

TRAVESURAS DE MIL HOMBRES

Película cómica

APUNTES DE ACTUALIDAD

por la casa Gaumont, y

NOTICARIO FOX

La mejor revista sonora

con información de actualidades españolas

¡¡Gran éxito!!

METRO GOLDWYN MAYER presenta

## REDENCION

Dirigida por FRED NIBLO.

Reaparición de JOHN GILBERT

con CONRAD NAGEL, ELEANOR

BOARDMAN y RENEE ADOREE.

Película de gran espectáculo,

con escogidísima partitura.

## LIRICO

HOY VIERNES

Grandioso programa

A las 5'30 tarde y 10 noche:

BUTACA 1'50

Una cómica muda en 2 partes

REVISTA SONORA PARAMOUNT

MICKEY, LABRADOR

Dibujos sonoros, selección FIL-

MOFONO.

¡¡Extraordinario éxito!!

SOMBRAS DEL CIRCO

Un canto a la juventud y al amor

Ultima película filmada por la

malograda artista AMELIA MU-

ÑOZ con TONY D'ALGY y MI-

GUEL LIGERO.

## CAPITOL

HOY

## LE SPECTRE VERT

## EL ESPECTRO VERDE

## COLISEUM

HOY VIERNES

Extraordinario programa

A las 4'30 tarde y 9'15 noche

Precios populares

AMA Y APRENDE

Deliciosa comedia por Esther

Ralston.

NOTICARIO SONORO FOX

SI NO TENEMOS BANANAS

Dibujos sonoros coreables

La Fiesta de Diablo

Film sonoro Paramount, total-

mente hablado en español.

## INSTITUCION MUTUALISTA DE LA MUJER QUE TRABAJA

ORGANISMO DE ACCIÓN SOCIAL FEMENINA DE LA

## CAJA DE PREVISIÓN SOCIAL DEL REINO DE VALENCIA

Esta Obra Mutualista desenvuelve con la mayor eficacia su labor de protección social y benéfica a favor de las

Obreras, empleadas, dependientas, costureras, etc. y de las

esposas del trabajador y funcionario modesto,

haciéndolas participar gratuitamente de las ventajas y beneficios de sus instalaciones clínicas,

competente y completo servicio médico, subsidios por enfermedad,

asistencia de partos y demás atenciones.

OFICINAS Y DISPENSARIOS:

Plaza de San Pablo, n.º 4, principal (Edificio propiedad de la Caja de Previsión Social del Reino de Valencia)

Teléfono núm. 10.871

HORAS DE OFICINA

Mañana: De 10 a 1. Tarde: De 3 a 8.

VALENCIA

por semana, en la seguridad de que ha de quedar absolutamente satisfecha del resultado. ¿Que quiere usted una fórmula en regla? Helas aquí: resorcina, 1 gramo; ácido salicílico, 10 centigramos; agua de rosas, 100 gramos. O si prefiere esta otra: azulre precipitado, 10 gramos; alcohol de 90 grados, 30 gramos; agua, 250 gramos. Con cualquiera de estas dos fórmulas debe impregnarse la piel al ir a dormir, previamente lavada con una buena pasta purificadora para que los afeites desaparezcan totalmente; el agua de la ablución ha de ser hervida y tibia, a la que seguirá inmediatamente una segunda ablución completamente fría; a ser posible, helada. ¿Sonríe usted ya, lectora? ¿Verdad que sí? De la seborrea su cutis no ha de verse nunca libre, pues que nace

con el individuo; lo que sucederá al curarse es secar la piel que expele esa grasa con dificultad. Mas no importa; esto es suficiente para que su acné y sus espinillas vayan disminuyendo cada vez. No use ninguna crema bajo los polvos, y con constancia y estos cuidados su epidermis volverá a resplandecer como cuando era niña. Vámos, acicárese, lectora. Con arte, ese pequeño defecto que hoy ha aparecido más acentuado, no se ha de notar siquiera. ¿Tiene usted algún frasquito que contenga leche fresca? ¿No? Pues es preciso para este mismo tratamiento y embellecer el cutis con su lavado. ¿Busca usted los polvos... el "rouge"... la pasta negra para las pestañas? ¿Sí... además sonríe? ¡Oh! Entonces es que mi consejo la satisface por entero. ROSALINDA

# NOTICIAS DE LA REGION

## De Sueca

### LA SESION SEMANAL DEL AYUNTAMIENTO

Se celebró la sesión municipal de la semana, acordándose conceder a la Compañía de Electricidad del Mijares 500 pesetas para ayuda del tendido de cables hasta el Cementerio.

Se aprobó el pago de las obras de alcantarillado, correspondiente al mes de Marzo, según certificado del arquitecto municipal.

Quedaron pendiente para su aprobación en la próxima sesión, las de Abril y Mayo, sin que por lo, y a propuesta del concejal señor Llerandi, se haga el Ayuntamiento solidario de las responsabilidades de los contratos de estas obras, realizados por el Ayuntamiento anterior.

El concejal señor Fuset propone la construcción de dos tramos de nichos que son necesarios en el cementerio, como así se aprueba.

### EXAMENES

El Colegio Pilotécnico de ésta ha terminado los exámenes de sus alumnos en el Instituto, Escuela Normal y profesional de Comercio de Valencia.

Los resultados han sido brillantísimos.

## De Alcira

### OBRA QUE EMPIEZAN

Ayer mañana empezaron las obras para la construcción del puente que ha de unir el final de la carretera en el trayecto comprendido entre el puente de Jativa-Alcira-Carcagente.

### PRO OBREROS SIN TRABAJO

La Alcaldía ha publicado un bando en el que alienta a una suscripción para los obreros sin trabajo, e invitando al vecindario contribuyan con alguna cantidad en metálico, haciendo saber al mismo tiempo que todo lo que se recaude se invertirá en jornales para el saneamiento del brazo muerto del río Júcar.

### PROPAGANDA ELECTORAL

Mañana sábado se celebrará un mitin de propaganda electoral, en el que tomará parte Fernando Valera y Eduardo Molero.

### EL COMITE REPUBLICANO RADICAL SOCIALISTA

Ha quedado constituido el Comité republicano radical socialista, del que forma parte don Pascual Fillol y don Benjamín Comas.

### EL COMITE DE FIESTAS

Continúa reuniéndose el comité de fiestas, habiéndose acordado varios festejos, entre los que figuran conciertos de bandas, fuegos artificiales, etc., etc.

## De Gandía

### BODA DISTINGUIDA

En la capilla de la Virgen de los Desamparados, en la Colegial, espléndidamente adornada, han contraído matrimonio la señorita Angeles Frasset Candeli y el distinguido joven don Enrique Belda, de distinguidas familias.

Han sido apadrinados por doña de la Frasset de Part y don Honorio Orts.

Los acompañantes han sido muchos y selectos. La hora de la boda ha sido de animación en los alrededores de la Colegial, por admirar a la novia que vestía preciosas y elegantes galas nupciales.

Deseamos a los nuevos esposos eterna luna de miel.

### AGASAJO

En el banquete organizado por sus amigos se han puesto de relieve las grandes simpatías del que

ha sido inteligente cajero-apoderado del Banco de Valencia, de esta ciudad, don Enrique Alberola. Al acto, lleno de cordialidad, se asociaron con todos sus amigos, personas destacadas de nuestro mundo comercial, que han querido rendir al probó e inteligente funcionario patente testimonio de considerada distinción.

El señor Alberola va, ascendido, a ocupar la dirección de la sucursal que en Simat de Valldigna ha establecido el Banco de Valencia.

### DETENIDO

En calidad de detenido ha sido entregado a este Juzgado de instrucción, con el consiguiente atestado, el vecino de Lugar Nuevo de San Jerónimo, José Mascarell Montagut, quien al alcalde de aquel poblado le dijo: "¡Lladre, més que lladre, arrastréu!"

Circunstancialmente se hallaba la Guardia civil, que tuvo que intervenir para imponer orden, teniendo que simular una carga.

### ROBO

Días pasados, en Benipeixcar fué escalado por una ventana el domicilio de José Aleixandre Cloquell, llevándose los escaladores unas trescientas pesetas.

Que sepamos nosotros, los que hayan sido "campean" por sus respetos.

### LA PLAYA

Hoy, festividad de San Juan, celebrado a medias en ésta, la gente fué a pasar la tarde en la playa, comenzando de un modo oficioso el veraneo en esta comarca.

### EN FOMENTO...

celebróse la popular verbena de San Juan, con la animación propia de estos festivales.

### UNA BURRADA

El vecino de ésta, Francisco Rubiols, con domicilio en la calle del Hospital, sufrió de su burro un mordisco tal, que le cercenó el dedo pulgar de la mano izquierda.

## De Godella

### INAUGURACION DEL CASINO REPUBLICANO RADICAL-SOCIALISTA

El pasado martes por la noche abrió éste sus puertas con un mitin, en el cual tomaron parte los señores Gimeno, Castañer y otro orador cuyo nombre no recordamos; haciendo en último lugar uso de la palabra el actual gobernador civil de Oviedo, don Pedro Vargas.

Amenizó el acto la Banda Municipal.

## De Segorbe

### VERBENAS

La animación en las verbenas que anoche se celebraron fué extraordinaria, organizadas por el elemento joven de las Sociedades monárquica y republicana.

La amplia platea del teatro Monárquico fué transformada por los entusiastas jóvenes, en un hermoso y artístico jardín de flores, destacándose infinidad de farolillos japoneses, presentando un magnífico efecto que fué muy celebrado por todos los visitantes.

También resultó muy artístico la platea del teatro Camarón, donde se celebró la verbena del Centro Republicano, que ostentaba en su centro un magnífico jarrón estilo español, confeccionado por el señor Hernández.

### ELECTORALES

En vías de propaganda electoral llegó a ésta el candidato republicano independiente don Vicente Cantos, acompañado de don Pedro Gómez Igual, don Francisco Figuerola y don Vicente Traver Urios.

En su breve estancia visitó a varias personalidades políticas, prosiguiendo su viaje a Jérica y Viver.

Por la noche regresó a Castellón muy bien impresionado por la excelente acogida que ha tenido la presentación de su candidatura, por lo que creemos que dado el prestigio que goza entre los elementos de valía, tendrá una brillante votación en las elecciones del domingo.

## De Burriana

### SESION DEL AYUNTAMIENTO

Esta noche se reunirá por segunda convocatoria la comisión municipal.

En el orden del día figura la designación de los concejales que han de formar parte del Consejo local de Primera enseñanza.

### EL NUEVO SINDICATO AGRICOLA

Para tratar y aprobar el reglamento, la nueva entidad Sindicato Agrícola Burriense celebrará esta noche una reunión en el local del Centro Parroquial.

Dentro de breves días comenzarán las obras para la construcción de su casa social, que según nos aseguran, será uno de los mejores edificios de Burriana.

### MITIN DE PROPAGANDA ELECTORAL

En el teatro Oberón celebró un mitin la conjunción republicana socialista, en el que tomaron parte don Vicente Sales y don Fernando Gasset.

## De Denia

### A LA TERCERA NO FUE LA VENCIDA

Por haberse anulado tres elecciones municipales en el pueblo de Benidoleig, se celebrarán por cuarta vez.

Se espera que éstas serán refilidísimas.

### MITIN ELECTORAL

Ayer, en el teatro Circo Cortis, celebró un mitin electoral organizado por los elementos del partido radical socialista.

Presidió el acto, el que lo es del casino, don Manuel Villalta, quien hizo la presentación de los oradores.

Tomaron parte don Luis Molero y el director general de Obras públicas señor López Torregrosa.

Existió gran entusiasmo, entre los que asistieron al acto, que terminó dentro del mayor orden.

### LA LIQUIDACION DE LA CAMARA PASERA

El Fomento de Intereses de Denia y su comarca, con el alcalde, están recibiendo infinidad de adhesiones a sus cartas circulares, para que se emprenda pronto la liquidación de la disuelta Cámara Pasera.

## De Castellón

### NOTAS POLITICAS

"República" publica una carta firmada por un señor Lorente, afiliado al partido Republicano Radical-Socialista, aconsejando a sus compañeros que no voten la candidatura que presenta dicho partido, porque los que la componen no merecen ninguna confianza.

Ruega que se presenten nuevos nombres.

El gobernador, hablando con los periodistas, dijo:

—Habrán visto ustedes que el abogado señor Benet figura en la candidatura de concentración de izquierdas republicanas como miembro de Acción Republicana de Madrid.

No pongo en duda que el señor

Benet pertenezca a dicha Acción, pero desde luego aseguro que el representante en esta provincia de Acción Republicana, que acaudilla el señor Azaña, es el señor Royo Gómez, candidato de la conjunción.

Anoche llegó de Madrid el secretario del ministro de Economía, don Arturo Perucho, candidato por Castellón, que fué recibido por varios amigos políticos.

### A ZARAGOZA

Anoche en el correo de Barcelona salió para Zaragoza la fuerza que quedó en esta plaza del disuelto regimiento de Infantería de Tetuán, al mando del comandante señor Mallent, con un total de 91 hombres.

### PARA LAS FIESTAS DE JULIO

Se encuentra en esta ciudad el artista Carmelo Roda, que ha comenzado los trabajos de confección de carrozas para las fiestas de Julio.

## De Alcoy

### ASUNTOS MUNICIPALES

En la sesión celebrada por el Ayuntamiento se aprobó una proposición encaminada a conocer el número de obreros alcoyanos sin trabajo.

En consecuencia, los obreros vecinos de esta ciudad que se hallen en tal situación deberán inscribirse en el plazo de quince días en el Registro que con este objeto se abrirá en el Ayuntamiento.

Una vez se conozca el número de los sin trabajo, se estudiará la forma de solucionar el asunto.

La minoría socialista propuso que el Ayuntamiento se incaute de las dos novenas partes de las aguas del Molinar, de las que actualmente disfruta el Patronato del Molinar, por exigirlo necesidades precisas de la población.

La propuesta pasó a estudio de la comisión correspondiente.

De aceptarse dicha proposición será factible en el plazo de cinco años la construcción del depósito de aguas que se necesita en la parte alta de la ciudad.

### DE REGRESO

Ha regresado de Alicante, adonde marchó a tomar parte en las fiestas de San Juan, la banda de música local Nueva del Iris.

### VERBENAS

Mañana sábado se celebrarán sendas verbenas en el Círculo Industrial y en el Círculo Católico Obrero.

## De Alicante

### LLEGADA DE AZORIN

Ayer llegó Azorín, quien tomará parte hoy viernes por la noche

en el teatro de Verano, en un mitin de propaganda electoral organizado por los intelectuales alicantinos, que le presentan candidato.

Tomarán parte, además del mencionado escritor, el catedrático señor Pérez García, Fernando Bernácer, el presidente del Ateneo señor Figueras, Pascual Devesa y Oscar Esplá.

Al final se leerán unas cuartillas de Ortega y Gasset.

### EL VECINDARIO, AMOTINADO, MATA AL HIJO DEL MARQUES DE ALGORFA

En Algorfa ocurrió ayer un sensible suceso.

Don Carlos de Roja, hijo del marqués de Algorfa, tenía pendiente con el pueblo un asunto relacionado con el suministro de piedra de una cantera.

Como la piedra no se les facilitaba, los vecinos se amotinaron, asaltándole, hasta matarle.

Se concentró la Guardia civil, que practicó numerosas detenciones.

### PERSISTEN EN LA HUELGA

Los obreros del ramo de la construcción, pertenecientes al sindicalismo, que estaban en huelga, han acordado persistir en ella en vista de que no todos los patronos aceptan las bases presentadas.

Probablemente el paro se generalizará.

Se temen para hoy incidentes entre los obreros en huelga y los que trabajan por haber aceptado sus patronos las bases propuestas.

### FESTIVAL TAURINO

Con gran lleno se celebró ayer noche la corrida mixta en la que intervino la banda "El Empastre".

## Servicio meteorológico

25 de Junio de 1931.

Una depresión se halla en las tierras de Spitzberg en el mar Glacial y otra situada al S. de Groenlandia en el Atlántico, avanza hacia el Occidente de Europa, mientras que desde Las Azores hasta el S. de Escandinavia se extiende un poderoso anticiclón con dos núcleos principales situados uno sobre las islas Británicas y otro más intenso aún gravita sobre las mismas Azores.

En España el cielo está bastante claro y los vientos soplan flojos del primer cuadrante.

La temperatura máxima de ayer en nuestra Península fue de 32 grados en Alicante y Murcia y la mínima de hoy ha sido de 8 grados en Salamanca y Segovia.

Tiempo probable: Poca variación del tiempo actual.

## PARA DIPUTADOS A CORTES CONSTITUYENTES POR LA PROVINCIA DE VALENCIA

### Candidatura Católico-Jaimista

## JOSE SELVA MERGELINA

(MARQUES DE VILLORES)

Abogado y Licenciado en Filosofía y Letras

## Rafael Díaz-Aguado Salaberry

ABOGADO

### OFICINAS ELECTORALES

Oficina Central en Valencia: Plaza del Poeta Badenes, 4. teléfono 15.177.

Círculos Jaimistas de Alcira, Sueca, Torrente, Liria, Sagunto, Rafelbuñol, Puebla de Valibona, Manises y Algemesí.

# INFORMACION NACIONAL

## Noticias de Madrid

### Disposiciones oficiales

La "Gaceta" publica los siguientes decretos:

Nombrando para las tres inspecciones de Sanidad militar, Madrid, Zaragoza y Valladolid, a los coroneles don José Agustín, don Mariano Esteban y don José González.

Disponiendo que se restablezca en el cuerpo general de la Armada la escala de los servicios de tierra.

Se derogan todas las disposiciones dictadas en lo que afecta al personal de los puertos, debiendo concederse el ascenso por las vacantes amortizadas indebidamente.

Otro decreto de Marina dispone: 1.º Que se conceda el pase a situación de segunda reserva con el mismo sueldo que en la escala activa, a todos los oficiales generales de los distintos cuerpos de la Armada que lo soliciten.

2.º Que se conceda el pase a retirado con el mismo sueldo que en activo, siempre que cuenten veinte años de servicios efectivos, a todos los jefes, oficiales y asimilados de todos los cuerpos de la Armada que lo soliciten dentro del plazo que se señala.

3.º Los generales, jefes, oficiales y asimilados que se acojan a los preceptos de este decreto, podrán obtener y perfeccionar sus derechos para la placa y cruz de San Hermenegildo con las pensiones correspondientes en todo el tiempo que permanezcan en situación de reserva o retirado.

Igualmente conservarán el disfrute de los quinquenios que posean, así como el derecho a usar el carnet militar.

Los jefes y oficiales que tengan derecho a la percepción del premio del 20 por 100 por algún concepto, continuarán en el disfrute del mismo, durante los dos años siguientes del pase a retirado.

4.º Quienes deseen acogerse a los beneficios de este decreto, elevarán la correspondiente instancia por conducto reglamentario dentro de los diez días siguientes a la publicación del mismo en los boletines de Marina y en la "Gaceta".

5.º Se amortizarán todas las vacantes producidas por pase a la reserva y retiro, hasta que desaparezca el personal en situación de disponible, por carecer de destino y plantilla.

6.º Será facultado el ministro de Marina para conceder el pase a las situaciones de reserva y retiro en la proporción que las necesidades del servicio requieran.

## En los Ministerios

### PRESIDENCIA

Como jueves, el jefe del Gobierno recibió a los periodistas nacionales y extranjeros.

Uno de éstos le pidió que hiciera el resumen de toda la labor del Gobierno hasta ahora.

El señor Alcalá Zamora dijo: —Todo lo realizado ha sido una revolución pacífica, y preparamos la obra que hemos de someter a las Cortes.

Otro le interrogó sobre el porvenir de la República como resultado de las elecciones, y contestó:

—Soy optimista. Existe una amenaza de pequeños conflictos para antes de las elecciones, en la que convergen las extremas izquierda y derecha, pero el Gobierno está advertido y creo que lo preparado está abortado.

—¿Habrá sorpresas en el Parlamento?

—Naturalmente, pero sólo por lo que respecta a las candidaturas individuales.

Por lo que se refiere a los partidos no habrá nada.

El partido más homogéneo y fuerte será el socialista, y con él el de la Derecha Liberal Republicana.

El partido radical será el centro, y en algunos momentos actuará de árbitro en el Parlamento.

Después con mucha diferencia vendrán los radicales socialistas, la Alianza Republicana, los regionalistas y los otros.

Será difícil que gobierne un partido sólo, y por ello habrá que formar un Gobierno de coalición."

Dijo que había dado cuenta al presidente de tres proposiciones relativas a la repatriación de los españoles en Cuba y otras colonias.

Una de las proposiciones consistía en que en Cuba se encargarán de la repatriación tres entidades españolas, a base de pasaportes reducidos.

Que en las demás colonias se encarguen los consulados.

Añadió el señor Largo Caballero que había sido desechada la pro-

### HACIENDA

El ministro de Hacienda recibió al gobernador del Banco de España, conferenciando sobre la última operación concertada con Francia.

El señor Carabias le dió detalles complementarios sobre la disposición que ha encontrado en los círculos políticos y financieros franceses para seguir las negociaciones y concertar la segunda parte de la citada operación.

## Momento nacional y extranjero

### ¿MANIOBRA SINDICALISTA?

El Gobierno se muestra muy preocupado porque el movimiento de huelgas se extiende cada día más por todas partes y viene a coincidir precisamente con la fecha en que han de celebrarse las elecciones de diputados a Cortes.

No sabemos si efectivamente todas esas huelgas que se anuncian por ahí obedecen a un plan de los elementos perturbadores que a todo trance quieren llevar la intranquilidad a todo el país y evitar que se consolide el actual régimen.

Lo cierto es que la inquietud es general y no se concreta sólo al Gobierno, sino también a todos los ciudadanos que ven transcurrir los días, las semanas y hasta los meses y no se llega al momento de esa normalidad que se esperaba con el cambio de régimen.

Por otra parte, los elementos políticos, especialmente los extremistas, acentúan sus notas y llegan hasta amenazar al Gobierno constituido si éste no acoge los radi-

calismos que predicán y llevan incluidos en sus programas.

La situación hay que convenir que tiene poco de agradable, y ahora más que nunca, se precisa la unión de todos los elementos de orden al lado del Gobierno, para impedir que prosiga la actual situación.

### FRANCIA Y EL PLAN HOOVER

La efervescencia producida en todas partes por el Plan Hoover se ha señalado especialmente en Francia, donde se ha discutido la respuesta, que no se dará hasta que esta nación no se ponga de acuerdo con Italia y Bélgica.

A Francia le parece la iniciativa norteamericana demasiado onerosa para ella y tiene, además, temores para el futuro en cuanto al Plan Young. Varios periódicos preguntan en qué invertirá Alemania los beneficios del Plan Hoover y culpan a esta nación de su desarreglo, que algunos dudan sea

tan grande como lo pinta Bruning. Añaden que Francia es cierto que se halla en mejor situación económica que su vecina, pero es porque sabe privarse, cosa que no hace el alemán.

Una parte de la opinión francesa piensa que Francia no puede, al fin y a la postre, sino aceptar con garantías para el futuro, porque se trata de un hecho que podría variar y mejorar en un momento el panorama de Europa.

Los Estados Unidos indican que Francia fué el primer país al que se le comunicó la nota, precipitada en su publicación a causa de la gravedad que la economía alemana presentaba en los últimos días.

El jefe del Gobierno francés se ha entrevistado con el embajador de los Estados Unidos. Parece que Francia se muestra muy conciliadora buscando la manera de armonizar la propuesta alemana, con la seguridad de permanencia del Plan Young, mediante intervención del Banco Internacional de Pagos y algunas operaciones financieras.

Añadió que ha dimitido el cargo de consejero de Estado el señor Pedregal, por razones electorales, a causa de lo ocurrido en Oviedo.

Lo sustituye el ex director de Seguridad don Carlos Blanco.

Un corresponsal norteamericano le preguntó sobre el retorno de los judíos a España, contestando:

—Pueden volver. Hay una tolerancia. No existen antagonismos de raza, sino por el contrario, conservan el idioma y las costumbres.

En Granada se va a crear una cátedra de estudios orientales, y los árabes y los judíos que a ella acudan serán solícitamente atendidos.

Acerca de la proposición Hoover, dijo que no afecta a España, pero ésta la ve con gran simpatía.

Acerca de los rumores de proclamación de la República Federal Gallega en Orense, dijo:

—Los ferrocarriles no se hacen con la República federal ni unitaria, sino con dinero.

El deseo del Gobierno es no suspender la construcción de aquel ferrocarril, sino liquidar las deudas de la Dictadura, y una vez hecho esto, seguir adelante.

No es que se quiera matar un ferrocarril ni perjudicar a una región, sino salvar el crédito.

El señor Alcalá Zamora, después de entrevistarse esta mañana con los periodistas nacionales y extranjeros, conferenció en la Presidencia con los ministros de la Gobernación, Hacienda, Marina y Trabajo.

Los tres primeros terminaron más pronto la entrevista que su compañero el ministro de Trabajo.

Al salir de la Presidencia se mostraron reservados.

El señor Largo Caballero, que salió después, fué interrogado por los periodistas acerca del objeto de la entrevista.

Le preguntaron si ella tenía relación con el asunto de Oviedo.

El señor Largo Caballero dijo que no sabía nada acerca de dicho asunto.

posición de que se encargara la Transatlántica, por ser necesario para ello, la habilitación de un crédito extraordinario.

Lo de Orense, a su entender, terminaría con la llegada de una comisión a Madrid, pero que ciertamente no sabía nada sobre el asunto.

### TRABAJO

Luego el ministro se trasladó desde la Presidencia a su despacho oficial, donde recibió a los informadores de dicho departamento.

Les dijo que la huelga de la Telefónica de Barcelona había sido aplazada indefinidamente.

Le visitó una comisión de ferroviarios de Valladolid, en petición de que les dé trabajo durante las medias fiestas que tienen en la actualidad.

Otra comisión de la Industria Química manifestó que se había visto obligada a clausurar dos fábricas por la crisis que atraviesa dicha industria.

El señor Largo Caballero terminó diciendo que se había remitido un millón a Sevilla para auxilio de los pequeños propietarios, siendo con éste tres millones de pesetas los que se han remitido a dicha provincia de los fondos de las cajas colaboradoras.

### FOMENTO

El ministro de Fomento manifestó que había leído en la prensa una carta del presidente de la Unión de Funcionarios, y los conceptos que le atribuye en un discurso de Oviedo contra la burocracia española.

"Nadie que me conozca me puede atribuir la ligereza de calificar de corrompidos e incompetentes a los funcionarios del Estado.

Creo que la burocracia española no está preparada para una orientación moderna, y por eso habrá que hacer las reformas necesarias."

El señor Prieto marchó después a la Presidencia a conferenciar con el presidente.

Anunció que por la noche marchaba a Bilbao, de donde regresará el sábado.

### Los viajes de los ministros

Ayer mañana regresó a Madrid el ministro de Estado, que por hallarse un poco fatigado del viaje, no asistió a su despacho oficial.

Viene satisfechísimo de su expedición, tanto por las muestras de consideración que ha recibido, como por la situación del ánimo público en Cataluña, que ha podido apreciar de cerca.

Hoy por la mañana marchará en auto a Cáceres, con el fin de asistir a un acto de propaganda electoral.

El ministro de la Guerra marchó ayer mañana a la provincia de Toledo para asistir a varios actos electorales.

Por la noche regresará a Madrid.

Ha desistido de su viaje a Valencia.

Ayer mañana marchó en avión, para hacer propaganda electoral en Barcelona, el ministro de Economía.

El de Instrucción salió en auto para Tarragona.

### Los telefonistas aplazan la huelga

Después de cambiar impresiones telefónicas con sus compañeros de provincias, los empleados del Sindicato de Teléfonos adherido a la Confederación Nacional del Trabajo han aplazado la huelga para el mes próximo, para que no se estime el movimiento como maniobra ante las elecciones.

### En la dirección de Aeronáutica

El director de Aeronáutica había recibido peticiones de varios partidos políticos para emprender propaganda electoral, utilizando aviones.

El señor Alvarez Moya visitó al ministro de la Guerra para darle cuenta de estas peticiones y se ha acordado no acceder a ellas.

El señor Alvarez añadió que está en estudio la construcción de aeropuertos, que serán de tres categorías y tendrán por base la línea Barcelona-Canarias.

Serán aeropuertos de primera clase los de Barcelona, Madrid, Sevilla y Canarias, y de segunda, los de Irún, Valencia y Vigo.

En Galicia se tropieza con grandes dificultades para establecerlo, y en breve saldrá para Vigo un aviator que lleva la misión de estudiar el terreno, tanto allí como en las proximidades de La Coruña, con el fin de encontrar un lugar apropiado para la instalación de dicho aeropuerto.

También es propósito del Gobierno el dedicar preferente atención y protección a la industria aeronáutica civil.

El señor Alvarez Moya dijo que en la actualidad se están preparando varios pilotos españoles para participar en la vuelta a Europa, y que para que les sirva de entrenamiento se está organizando una prueba titulada Vuelta a España.

### Manifestaciones del señor Recaséns

El director de Administración local, señor Recaséns, preguntado acerca de sus propósitos, ha dicho que primeramente actuará en defensa del secretariado para ponerle a cubierto de las amenazas que le ponen a merced de los cambios políticos, sobre todo en los partidos rurales.

### La salud de los diestros heridos

El popular matador de toros Gitanillo de Triana se encuentra en franca mejoría.

A diario amanece limpio de fiebre, pero por las tardes la temperatura asciende a 38 grados.

A pesar de la mejoría observada, la noche última la pasó bastante intranquila.

Gitanillo, que desde hace varios días ha sido autorizado para comer, comió ayer lo siguiente:

Un plato de sopa, un lenguado y una pechuga de gallina, pan, dos plátanos y dos albaricoques.

Félix Rodríguez también está muy aliviado.

Como ocupa la habitación contigua a la de Gitanillo, Félix también pasó la noche bastante molesto al oír quejarse a su compañero.

Martín Agüero sigue en el mismo estado y Varés se encuentra muy aliviado.

### Intereses valencianos

Prosiguiendo las gestiones hechas cerca de la Compañía del Norte por el delegado especial del Sindicato de Exportadores de Alcir, don Adolfo Linares, se ha llegado a conseguir el ensanche de aquella estación, habiéndose dado instrucciones a Valencia para que por el ingeniero de Vía y Obras de aquella sección don Joaquín Coloma se comiencen inmediatamente las obras de terraplén y tendido de vías, con lo que vendrá a resolverse una de las necesidades que más agobiaba a los exportadores, dada la insuficiente capacidad para el tráfico tan progresivo de dicha estación.

**Ultima hora en Gobernación**

A las nueve y media de la noche recibió el ministro de la Gobernación a los periodistas, a los cuales manifestó que se había resuelto la huelga de las minas de potasa de Cardona, perteneciente a la Unión Española de Explosivos, donde en realidad no quedaba pendiente más que la exigencia del Sindicato único de que se le reconozca la exclusividad para el trabajo en las minas.

—Me ha consultado — dijo — el gobernador civil de Barcelona sobre esto, y le he contestado que de ninguna manera se tolerará tal imposición, que coarta la libertad de trabajo.

El conflicto ha terminado mediante la firma de unas bases de arreglo por parte de los obreros y patronos, en este momento precisamente.

Nada más, sino mucha expectación en todas partes ante las próximas elecciones.

Un periodista le preguntó qué había de cierto acerca del rumor que circuló de madrugada sobre la proclamación de la república gallega.

El ministro les mostró un telegrama del gobernador civil de aquella provincia, en el que pide se desmienta categóricamente esta especie.

Se trata de que, con motivo de la protesta a que dió lugar la suspensión de las obras en construcción del ferrocarril Zamora-Orense-Coruña, hubo ayer algunos incidentes, y un grupo de exaltados izó una bandera en un balcón del Ayuntamiento.

Por lo demás, el conflicto está en vías de arreglo, porque el Gobierno gestiona el envío de una comisión para ponerse al habla con ella.

Todo el secreto de este asunto radica en que no se cargue el presupuesto de ferrocarriles, que después de construídos han de ser explotados por el Estado, ya que dicha explotación es siempre ruinosa. Pero este no es el caso del ferrocarril mencionado, ya que se trata de un ramal de la línea de Salamanca a la frontera portuguesa, y los contratistas con facilidades para su realización.

Creo que será fácil llegar a un acuerdo, a pesar de que el ministro de Hacienda no suelta una pseta aunque le maten.

Esta mañana tuvimos una reunión en la Presidencia, a que asistimos, además de Alcalá Zamora, los ministros de Hacienda, Marina y yo.

No conseguimos convencer al señor Prieto, pero como vendrá próximamente a Madrid la comisión de que les he hablado, creo que acabará por convencerse, porque la realización de este ferrocarril no representa un quebranto para la Hacienda.

De Andalucía se anuncia una expectación enorme ante las elecciones.

La impresión de la candidatura de conjunción es buena.

Según anuncia el gobernador civil, el próximo domingo será un día bastante ajetreado, pero espera que no ocurrirá nada grave.

Respecto a Franco, según mis noticias, no es cierto que vaya a venir a Madrid, porque continúa hospitalizado en el aeródromo de Tablada.

Ya sabrán ustedes que el conflicto anunciado por los obreros de la Telefónica está de momento resuelto.

Dentro de unos días se celebrará una conferencia para tratar del asunto.

Se refirió después el ministro a las medidas de seguridad adoptadas en la pasada noche, y dijo que no habían sido excesivas, sino que se habían limitado a unas precauciones corrientes.

Creo, de todos modos, que no pasará nada.

En fin, señores: toda la incógnita está en lo que salga de las urnas.

**Sanjurjo regresa a Madrid**

Anoche, procedente de Archena, regresó a Madrid el director general de la Guardia civil señor Sanjurjo.

**En torno al momento político**

**Algunas opiniones**

El "Heraldo de Madrid" publica varias opiniones acerca de la composición de la futura Cámara.

El director de "El Debate" y candidato de acción nacional, por Madrid, don Angel Herrera, expresa la creencia de que el Gobierno ha perdido terreno.

No le votarán ahora — dice — 90 mil electores, porque han dado un salto algunos elementos obreros al sindicalismo y al comunismo, y las campañas contra la Casa del Pueblo, continúan. Se le irán también parte de los elementos republicanos de la pequeña burguesía.

Para los de abajo la revolución no ha sido como la esperaban, y las clases conservadoras están alarmadas. Hace falta, ante todo, mantener el orden público y resolver la cuestión financiera y económica.

Nadie puede preveer lo que ocurrirá si no cambia la actitud sólo expectante del Gobierno, y si no pasa más es porque el pueblo español es dócil.

Estima que las Constituyentes serán más de derecha que de izquierda: 250 de los primeros y 220 de los segundos.

Al derecha no será revolucionaria, pero no estará dispuesta a avanzar más que por la evolución.

La cuestión religiosa se resolverá de acuerdo con Roma, nada de violencias, nada de excepciones.

En los problemas sociales no habrá expropiaciones ni medidas contra la propiedad y el derecho.

Tiene el convencimiento de que en Madrid obtendrán los cuatro puestos de las minorías la candidatura de Acción Nacional.

La candidatura de apoyo a la República, formada por Sánchez Guerra, Melquiades Alvarez, Ossorio y Montiel, no tiene organización y están en una zona media que les hace perder votos.

Los socialistas — siguió diciendo — traerán a las Cortes más de 100 votos y se verán en una situación difícil para formar Gobierno.

El presidente del Consejo será Lerroux con la derecha liberal, y si éstos, unidos, hacen política nacional, las derechas les apoyarán, porque nosotros aceptamos sin inconveniente alguno casi todo su programa.

Alcalá Zamora es para mí el futuro presidente de la República, y al retirarse de su partido no veo un jefe. Claro que la derecha liberal republicana propende a la organización regional con un Comité central.

El regionalismo será un gran partido en la Cámara futura, y Lerroux tenderá a hacerlo fuerte en el Parlamento.

Los radicales socialistas traerán 55 votos y acción nacional 25.

Por el momento — dijo el señor Herrera — no hay peligro de una guerra civil, pero si continúan las persecuciones y atentados a las convicciones católicas, no sé lo que pueda pasar.

En Pamplona sólo quisimos mostrar la importancia del momento, y allí, como en todas partes, aconsejamos la defensa legal. Por eso el respeto a la Iglesia se hace preciso para no quebrantar la paz.

Alvarez de Sotomayor, secretario de la Federación Local del Sindicato Único, dice que el sindicalismo acordó en el último de sus Congresos una campaña antielectoral que significa democracia y libertad.

Opina que obtendrán mayoría la conjunción republicano socialista, y dice que si los socialistas gobiernan sólo lo harán en burgués.

El sindicalismo no confía en la República. La República — dice — intentará detener el movimiento sindicalista, igual que otros regímenes.

En resumen — termina diciendo — las Constituyentes representarán, para mí, a la burguesía y al Estado, pero no a la clase trabajadora.

El ministro de la Gobernación

dice que es difícil hacer un cálculo acerca de la composición de las futuras Cortes.

La minoría mayor será la socialista, luego los radicales, la derecha liberal y los radicales socialistas.

—En Madrid triunfará la coalición y la candidatura de Sánchez Guerra.

—¿Espera usted que gobiernen los socialistas?

—Eso depende de los acuerdos del partido, pero creo que aquél tendrá una enorme preponderancia en la política española y será muy difícil que pueda mantener su abstención hasta que el Estado quede constituido. Después, cuando se tienen esos puestos, hay otros compromisos, especie de raíces de los que luego no se puede prescindir.

—¿Cargos?

—Presidente de la República espero sea el señor Alcalá Zamora. Nadie con más títulos ni con mejores condiciones personales.

—¿Y del Gobierno?

El presidente de más prestigio que pueda formar un Gabinete de coalición con la mayoría saneada para hacer las leyes complementarias de la Constitución.

"La Epoca" terminó ayer sus informaciones sobre Cataluña con una entrevista con el ministro de Economía, señor Nicolau.

El señor Nicolau comienza diciendo que sólo el hecho de que él ocupe un puesto en el Gobierno marca bien a las claras que la cuestión de Cataluña va a resolverse de forma feliz.

Preguntado si cree posible haya en el Estatuto algún extremismo perturbador, contestó que el Estatuto será votado por todos los catalanes, lo cual representa una garantía para que no pueda haber extremismos, ya que éstos son siempre tendencia de unos pocos. Por ello cree que no ofrecerá dificultades en las Cortes para su aceptación.

El Estatuto está basado a mi propósito en la organización de la vida de Cataluña, sobre normas de trabajo, cultura e independencia administrativa, con mayor alcance y amplitud que el proyecto elaborado en 1919, especialmente en la cuestión de Hacienda.

Este punto, que ahora reviste importancia extraordinaria, apenas en el proyecto de 1919 mereció la mínima atención, y es que este proyecto estaba hecho a base de la autonomía de Cataluña en una España monárquica, y por eso estaba inspirado con arreglo a normas que hoy no tienen razón de ser.

Preguntado si es posible la solución del problema catalán en un régimen unitario, contestó:

—Naturalmente, ¿por qué no ha de serlo? Tan posible, que mi optimismo es absoluto, a pesar de estar convencido de que la República española se estructurará sobre la base unitaria.

—¿No cree usted entonces en el triunfo del federalismo?

—No. Como catalán me parece, desde luego, mucho más adecuada la solución por este camino; pero por encima de este sentimiento, está la honradez política, y con arreglo a ella debo decirle que mi opinión sincera es que en España no tiene razón de ser el sistema federal, por lo menos por ahora.

—¿Qué Estados habrían de federarse?

Particularmente serían cuatro. Por un lado Cataluña, por otro los vascos, por otro los gallegos y por último Castilla, entendiéndose como tal todas las regiones que hablan castellano.

Únicamente así podría realizarse la federación, y haciéndola así no sólo sería disolver sino también unificar.

Tal vez por el tiempo Andalucía solicitará un sistema autónomo que hoy no tiene y para nada lo necesita. Sólo entonces podría establecerse la verdadera Repu-

blica federal, ya que el régimen federal representa la igualdad en un régimen de autonomía.

Negó que en la actualidad exista el separatismo en Cataluña.

El separatismo es una solución, mejor dicho, un intento de solución cuando no había otra cosa.

Cataluña necesitaba tener una libertad que la Monarquía se empeñaba en no concedérsela, y el único camino que le quedaba era el separatismo; pero hoy nadie piensa en Cataluña separarse de España.

Preguntado acerca del sindicalismo, dice que el sindicalismo es una manifestación obrera completamente apolítica y de genuina raigambre en Cataluña, que se aparta de los sentimientos proletarios del resto de España.

El sindicalismo representa un temperamento, un estado que se manifiesta en los obreros, distinto del que se observa en todas partes.

El sindicalismo en Cataluña es liberal, no es un sindicalismo o un comunismo que surge precipitadamente.

El peligro que en la actualidad representa el sindicalismo estriba en la clandestinidad en que se ha desarrollado y a causa de las persecuciones de que ha sido objeto.

Preguntado acerca de la ofensiva comercial contra Cataluña, dice que no hay tal ofensiva. En realidad se han dejado de hacer los pedidos, pero sin decirlo de buena fe.

Estima que aquí en España como en todas partes, atravesamos por un momento de crisis económica comercial, y es mucho más elegante anular los pedidos atribuyéndolo a razones de patriotismo que confesar la falta de dinero.

Se le preguntó:

—¿Y si las Cortes rechazasen el Estatuto de Cataluña?

—No admito esa suposición ni por hipótesis, pues si las Cortes constituyentes rehusaran dar su aprobación al Estatuto de Cataluña, la situación frente a la República resultaría la misma que frente a la Monarquía, con la agravante de que ahora abrigan esperanzas fundadas que antes eran imposibles, pero repito que la no aprobación del Estatuto la considero imposible.

España me parece que será una República unitaria y dentro de ella Cataluña tiene que procurar satisfacer plenamente sus anhelos.

**Impresiones políticas**

Toda la atención de Madrid está concentrada en la lucha electoral del domingo.

Las paredes están cubiertas de candidaturas.

El tema electoral es forzoso en todas las conversaciones.

La mayoría parece asegurada para la conjunción republicano-socialista.

Las minorías han de ser disputadas por la candidatura de apoyo a la república, integrada por los señores Sánchez Guerra, Ossorio y Gallardo, Melquiades Alvarez y Montiel, y la de acción nacional, formada por los señores Herrera, marqués de Lema, Goicoechea y Castellanos.

También figuran las siguientes candidaturas:

Una republicana, formada por siete candidatos que figuran en la de conjunción, y otros siete disidentes de la derecha liberal republicana.

La del bloque de obreros y campesinos, integrada por los disidentes del partido radical socialista.

La de extrema izquierda, en la que figura Franco.

La comunista, cuyos candidatos están presos o procesados.

Candidatura democrática federal, formada por los señores Soriano y Barriobero.

Los jaimistas presentan al señor Larramendi.

**Ultima hora en la Presidencia**

El jefe del Gobierno comunicó anoche a los periodistas que varias entidades económicas de Galicia le han ofrecido una fórmula para contribuir a los gastos de construcción del ferrocarril Zamora-Orense-Coruña, a fin de que no se interrumpan las obras.

Esta propuesta mejora la formulada ya por otras entidades, y para fijar con el Gobierno las condiciones de la operación, vendrá a Madrid una comisión de aquella ciudad.

Alcalá Zamora permaneció en la Presidencia hasta las nueve de la noche.

Al salir manifestó que había firmado el decreto sobre reglamentación de oposiciones a cátedras de Universidad, el cual se publicará en la "Gaceta" de hoy.

—Por lo demás — dijo — no tengo noticias que comunicarles.

No hay inquietud alguna, y la huelga de panaderos de Valencia ha quedado resuelta, sin que llegase a faltar pan en la capital.

**Retreta**

Anoche se celebró el último festejo popular organizado por el Ayuntamiento para conmemorar el advenimiento de la República.

A las diez de la noche partió de la plaza de Toros una retreta militar, figurando en la misma varias carrozas espléndidamente iluminadas.

Tomaron parte la Banda Municipal y varias bandas militares.

Inmenso gentío, estacionado en el trayecto desde la plaza de Toros a Rosales, atravesando las calles céntricas, aplaudió el espectáculo, que resultó vistosísimo.

**Corridas de toros**

**EN BADAJOZ**

Segunda corrida de feria. Buena entrada.

Seis toros de Moreno (antes Salltillo), para Marcial Lalande, Bienvenida y Ortega.

La Banda Municipal interpretó los himnos portugués y de Riego.

Primero.—Marcial Lalande veroniquea aplaudido.

Pone dos pares de banderillas soberbios.

Hace una faena de muleta valiente, para dos pinchazos, media superior y descabella. (Palmas.)

Segundo.—Bienvenida no puede lancear por las malas condiciones del bicho.

Hace una faena breve, da media estocada contraria y descabella.

Tercero.—Ortega no consigue sujetarlo.

Muletea sin nada sobresaliente y termina con una estocada atravesada.

Cuarto.—Marcial lo fija bien.

Hace una faena breve, media estocada delantera y descabella.

Quinto.—Bienvenida da tres verónicas superiores. (Ovación.)

Con la muleta torea valiente y artístico a los acordes de la música, da dos pinchazos y media buena. (Ovación, orejas y rabo.)

Sexto.—Ortega veroniquea, siendo aplaudido.

Hace una faena valiente con la muleta, para dos pinchazos y media buena. (Palmas.)

**EN TOLOSA**

Se celebró la novillada suspendida el miércoles.

Cuatro novillos de Díaz, para Chiquito de la Audiencia y Maravillas.

Primero.—Chiquito de la Audiencia da dos lances buenos, saciando achuchado.

Hace una faena sin lucimiento y da dos medias estocadas.

Segundo.—Maravillas muletea breve y termina con un bajonazo.

Tercero.—Chiquito de la Audiencia muletea valiente; una estocada buena y descabella. (Palmas.)

Cuarto.—Maravillas muletea para alifiar y deja media estocada, que basta.

### Contra el usurero Vázquez

Cumpliendo órdenes del director general de Seguridad, la brigada de investigación criminal continúa recibiendo denuncias, que ayer fueron en número de 96, que sumadas a las 145 recibidas, hacen un total de 241, contra el usurero Vázquez, y en las que figuran enormes cargos contra dicha persona. También continúa la brigada de investigación practicando diligencias relacionadas con asuntos como el denunciado.

### El conde de Romanones

El conde de Romanones, que ha terminado su libro "Salamanca", pasará estos días en una finca próxima a Madrid. Como es sabido sólo mantiene candidatura por Guadalajara.

### Lerroux saldrá hoy para Valencia

Anoche, a última hora, se supo que el ministro de Estado don Alejandro Lerroux había desistido de marchar a Valencia en automóvil, como tenía proyectado. Realizará el viaje hoy viernes, creyéndose que utilizará el ferrocarril.

### Ascensos y pensiones

El Gobierno provisional de la República ha concedido el ascenso a cabo a los tres soldados que murieron en la sublevación de Jaca, que son Pascual Ejarque, Simón Navalprieto y Valentín Rasuera. Asimismo ha concedido pensiones que oscilan entre 50 y 25 pesetas mensuales, a varios sargentos, cabos y soldados de los sublevados en Jaca.

### EN PLENA PROPAGANDA ELECTORAL

#### MITINES CON INCIDENTES Y SIN ELLOS

Esta noche los elementos de la izquierda republicana que acudieron el señor Maciá han celebrado varios actos de propaganda electoral. El celebrado en el teatro Español transcurrió sin accidente alguno.

Los elementos católicos han celebrado un acto público en el Coliseum Pompeya, de Gracia, para hacer la presentación de los candidatos que integrarán la candidatura de la lliga regionalista. Durante la celebración del mitin ha habido bastantes incidentes, llegando a las manos algunos oyentes. Resultaron varios lesionados.

Esta noche en el local social del partido acción catalana republicana pronunció un discurso el ministro de Economía del Gobierno de la República, señor Nicolau D'Oliver.

Este discurso fué transmitido por radio y fueron muchos millares de personas los que lo escucharon en cafés y bares donde se instalaron altavoces.

El señor Nicolau D'Oliver, entre otras afirmaciones interesantes, dijo que la futura constitución española ha de tener una virtud esencial y una condición precisa y es la de que ya sea federal o unitaria tenga la elasticidad necesaria para admitir dentro de ella el Estatuto de Cataluña.

Luego, recordando palabras de Solon, dijo que su concepto del Estado es que ha de ser integrado por ciudadanos libres, liberales, democráticos, pero que al propio tiempo sean esclavos de la ley.

### APLAZAMIENTO HASTA QUE TRANSCURRA EL PERIODO ELECTORAL

El Sindicato Nacional de Teléfonos ha mandado una nota a la prensa manifestando que es su propósito no plantear conflicto alguno hasta que transcurra el período electoral, pero que una vez pasados dichos momentos históricos el proletariado telefónico se lanzará a la conquista de sus reivindicaciones con resuelta decisión.

### CESAN LAS PRECAUCIONES

Ante el acuerdo de la Confederación del Trabajo de aplazar la huelga de la Telefónica hasta el próximo mes de Julio, han cesado las precauciones que se habían adoptado por la autoridad gubernativa.

El señor Esplá, al recibir a los periodistas, les ha manifestado que en vista de los discursos extremistas ha suprimido los mitines en varios pueblos, pero que conforme tenía anunciado, garantizará la propaganda electoral.

### HA COMENZADO A ACTUAR EL NUEVO JEEZ

El juez encargado de instruir nuevamente el sumario por el asesinato de don Francisco Layret, ha dado comienzo a sus actuaciones.

Como el sumario que se instruyó al ser asesinado aquél estaba archivado, el juez lo ha reclamado y procederá seguidamente a su estudio.

Hoy dicho juez, como primera medida, ha tomado declaración al hermano del ex diputado asesinado, don Eduardo Layret.

### MOVIMIENTO DEL PUERTO

Vapores llegados:

- "C. de Sevilla", de Santa Cruz de Tenerife.
- "Mar Cantábrico", de Pensacola.
- "Cabo Cullera", de Santander.
- "Castelar", de San Feliu.
- "Betis", de Gandia.
- "Rey Jaime I", de Palma.
- "María R.", de Aguilas.
- "Valentín Ruiz Senent", de Gijón.
- "C. de Valencia", de Valencia.
- "Toyooka Maru", de Yokohama.
- "Paganini", de Trieste.
- Salidos:
- "Enriqueta R.", para Cartagena.
- "Isla de Tenerife", para Las Palmas.
- "Rey Jaime I", para Palma.
- "C. de Valencia", para Valencia.
- "Cervera", para Sevilla.
- "Cabo Cullera", para San Feliu.
- "Castelar", para Tarragona.
- "Toyooka Maru", para Valencia.

### De Teruel

#### MUERTE REPENTINA

En el tren mixto de Valencia viajaba un hombre de unos 35 años de edad que vestía haraposamente. Antes de llegar a Teruel se sintió enfermo, y al llegar a esta estación se le condujo al Hospital provincial, donde falleció a poco de ingresar. El juzgado se personó en el Hospital, no pudiendo identificar el cadáver, porque el desgraciado no llevaba encima documento alguno.

#### TORMENTA

Esta tarde ha descargado sobre este término una fuerte tormenta, acompañada de agua.

#### INCENDIO

Dicen de Forniche Bajo, que Elvira Navarro, habitante en una masía denominada Planas Bajas, se quedó dormida al lado del hornillo mientras esperaba a su marido que fuera a cenar.

Sin saber cómo, se prendió fuego a la casa, haciendo que aquélla se despertara sobresaltada, acudiendo presurosamente a salvar a sus tres hijos que estaban durmiendo.

A pesar de la prontitud con que acudieron los vecinos, el edificio quedó totalmente destruido.

Las pérdidas se calculan en unas 17.000 pesetas.

#### DETALLES SOBRE UN SUCESO

Hace unos días, dimos cuenta de haber ingresado en el Hospital el niño de 12 años Manuel Ramo Palomar, con una herida por arma de fuego.

Oficialmente se sabe que en Balbana cuestionaron por asunto de intereses, Angel Comallonga y José Ramón Lledó. El primero hizo varios disparos de pistola, sin que hicieran blanco en su adversario, pero uno de los proyectiles alcanzó al muchacho, produciéndole la herida que sufre.

De la reventa resultó herido Angel Comallonga y Joaquín Palomar, que intervinieron para separar a los contrincantes.

El juzgado de instrucción de Mora instruye diligencias.

#### VUELCO DE UNA CAMIONETA

Por la carretera de Alfambra iba una camioneta de la matrícula de Zaragoza, conducida por Domingo Cardó Perales, que iba cargada de fruta.

Al llegar al kilómetro 31, donde se están realizando obras en el ferrocarril Teruel-Alcañiz, al hacer explosión uno de los barrenos que se estaban disparando, se asustó el conductor, y al no poder frenar, se precipitó por un terraplén dando una vuelta de campana.

El camión quedó destrozado y el conductor, afortunadamente, ileso.

#### NOMBRAMIENTOS

Han sido nombrados auxiliares de esta Delegación de Hacienda, los opositores Juan Lorenzo Asensio, Aganito Escribano Monje y Emerenciana Casardo Aguado.

#### EN EL AYUNTAMIENTO

Ha celebrado sesión el Ayuntamiento, habiéndose aceptado la dimisión del primer teniente de alcalde don Rafael Balaguer, por incompatibilidad en el cargo, pues actualmente ocupa la presidencia de la Diputación.

### De una investigación

Oviedo. — Hoy regresará a Madrid el delegado del ministro de la Gobernación, que vino a instruir expediente con motivo de los sucesos ocurridos en el mitin dado por don Melquiades Alvarez en el teatro Campoamor.

En el expediente han declarado varias personalidades, el comisario de Policía y algunos agentes.

El delegado estuvo en el teatro Campoamor para ver los desperfectos causados en el local.

# DE BARCELONA

## La huelga del arte textil de Tarrasa tiende a generalizarse en toda aquella zona y posiblemente se extenderá a Sabadell

dicen de Tarrasa que continúa la huelga del arte textil, que tiende a generalizarse en toda aquella zona y posiblemente se extienda a Sabadell.

Esta mañana los huelguistas obligaron a cerrar varios comercios y luego recorrieron varias fábricas en las que entraron violentamente para convencerse de que en ellas no trabajaba nadie.

Los huelguistas repartieron unas hojas dando cuenta de la marcha del conflicto.

El gobernador civil señor Esplá dijo que tenía una impresión optimista, y que confía que el conflicto se arreglará.

### Otras noticias

#### DOS DESCONOCIDOS, PISTOLA EN MANO, COMETIERON UN ATRACO EN LA CALLE DE GARIBAY

Esta mañana en la calle de Garibay y cuando pasaba por dicho punto don Ignacio Silbau, dos desconocidos le salieron al paso pistola en mano a fin de robarle.

Acudió al oír los gritos profertidos por el atracado el sereno, que salió en persecución de uno de los atracadores, logrando detenerle, y siendo conducido al juzgado de guardia, donde interrogado, desistió llamarse Andrés González.

Este negó toda participación en el atraco, manifestando que pasaba por aquel lugar cuando vio que la gente corría y él la imitó echando también a correr y siendo entonces detenido.

Verificado un careo con el atracado, éste dijo que no podría reconocerle, pues dada la obscuridad durante no pudo distinguir bien las facciones de los atracadores.

El detenido quedó a disposición del juzgado.

#### LO QUE HA DICHO EL GOBERNADOR

El gobernador civil ha manifestado a los periodistas que esta mañana había recibido numerosas visitas de algunos pueblos de la provincia que venían a protestar de la actuación de ciertos alcaldes que impidieron se celebraran mitines de propaganda electoral.

El gobernador civil don Carlos Esplá les dijo que tomaba buena nota de estas arbitrariedades a fin de corregirlas y castigarlas.

También ha recibido a una comisión que fué a protestar de que con motivo de la propaganda que se realiza en Barcelona para las próximas elecciones, el alcalde de esta ciudad había denegado el

permiso para realizar una fiesta tradicional.

El gobernador continuó hablando acerca del conflicto de los campesinos de San Andrés, diciendo que había sido solucionado, aunque no se habían firmado las bases por los patronos.

El gobernador manifestó esta noche que se habían reunido los obreros y patronos de las minas de Cardona para tratar de la solución del conflicto pendiente.

Los patronos aceptaron en principio las bases presentadas por los obreros, pero éstos las rectificaron entonces, añadiendo nuevas demandas, a las cuales ya no han accedido los patronos.

El conflicto de los obreros campesinos ha quedado resuelto en San Martín y San Andrés.

En cambio quedan algunas poblaciones agrícolas donde todavía subsiste el paro.

#### HA MARCHADO A TARRAGONA EL SEÑOR MACIA

Ha salido para Tarragona el presidente de la Generalidad catalana, don Francisco Maciá, donde pronunciará un discurso en el mitin de la alianza de las izquierdas republicanas.

#### VAN A EREGIR UN MONUMENTO AL SEÑOR MACIA

Los Ayuntamientos del partido judicial de Borjas Blancas se han reunido para dar forma a la idea de erigir en dicha población un monumento que perpetúe la memoria del señor Maciá.

#### ACCIDENTE DEL TRABAJADOR BAJO

Cuando se hallaba descargando balas de algodón de uno de los buques surtos en este puerto, Vicente Carlos tuvo la desgracia de que una de ellas le cayese encima, produciéndole en el pecho lesiones de pronóstico reservado.

Fué trasladado a un dispensario.

#### PARA VISITAR UN GRUPO DE ESCUELAS

Esta mañana, acompañado del director general de Primera Enseñanza, llegó don Rogelio Sánchez para visitar un grupo de escuelas. Pronunciaron algunos discursos que fueron muy celebrados. Han regresado a Valencia.

# DE PROVINCIAS

## El movimiento de huelga general se extiende a varias provincias

Granada.—Ayer, a las diez de la mañana, comenzó el paro de los obreros del ramo de construcción.

Grupos de trabajadores en actitud pacífica recorrieron las calles. Los huelguistas ascienden a cinco mil.

Por las calles céntricas se dirigieron los grupos a la Casa del Pueblo.

Al llegar a la plaza Nueva, la Guardia civil trató de disolverlos, produciéndose carreras.

Al tomar los guardias posiciones y descolgar los fusiles, los obreros les hicieron observar la actitud pacífica que mantenían, pidiendo a los guardias que se retiraran, lo que hicieron éstos, restableciéndose la tranquilidad.

También se declararon en huelga las obreras tejedoras del Sindicato textil, en número de un millar.

Estas solicitan diversas mejoras de índole económica.

Igualmente recorrieron las calles en actitud pacífica.

San Sebastián.—Ante los insistentes rumores del anuncio de huelga general, se celebró en el Gobierno civil una reunión de autoridades.

El gobernador dijo que adoptará las medidas necesarias.

Zamora.—A pesar de los insistentes rumores circulados, asegurando que los elementos sindicalistas preparan para hoy un paro general, la impresión dominante es que el elemento obrero no responderá.

La Unión General de Trabajadores ha hecho pública una nota diciendo a todos los afiliados que procedan con cautela y no se dejen sorprender por estas maniobras.

Sevilla.—Siguen en igual estado las huelgas planteadas en esta ciudad, habiéndose registrado ayer varias coacciones.

Ayer, a la puerta del departamento anatómico, donde se encuentra el cadáver del joven Augusto Iguerto, muerto el miércoles por un guardia de Seguridad, se congregó un grupo numeroso de obreros, pretendiendo ver el cadáver.

La Guardia civil les dispersó, sin más incidentes.

#### VUELA OTRO AVION

Sevilla.—A pesar de la prohibición, ayer mañana voló sobre la ciudad un avión, arrojando proclamas de la candidatura revolucionaria.

(Sigue a la página 14)

# DE TODO EL MUNDO

## En torno de la proposición Hoover

París.—Se espera que el Japón defina hoy su actitud con respecto a la proposición de Hoover durante un Consejo de Ministros que se celebrará.

Se asegura que se dará a conocer la aceptación cordial en principio por parte del Japón a dicha propuesta.

Como el Gobierno japonés no ha recibido notificación oficial de la propuesta, la comunicación reveslará la forma de una declaración oficial y no de una respuesta.

Tokio.—Se cree que hoy, después del Consejo de Ministros, quedará precisada la actitud del Japón mediante una declaración, aceptando con satisfacción la propuesta del presidente Hoover.

París.—El Gobierno francés no ha recibido aún la respuesta de Norteamérica a la comunicación que le envió ayer sobre la propuesta de Hoover.

Sin embargo, el Gobierno de los Estados Unidos ha solicitado detalles acerca del mínimo necesario previsto por Francia para la entrega por parte de Alemania de la anualidad incondicional y para la concesión de un préstamo al Reich por medio del Banco Internacional de Pagos.

Se deduce de todo ello que el Gobierno norteamericano no re-

chaza la propuesta de Francia, sino que por el contrario procederá a hacer un examen metódico de su contenido.

Londres.—En la Bolsa de valores hay gran optimismo por el curso favorable de los negocios derivado de la propuesta Hoover.

Casi todos los valores han experimentado notable mejoría en la cotización.

En cuanto a los valores extranjeros, bonos alemanes, cinco por ciento, han subido hasta 64 y medio enteros.

Washington.—Stimson saldrá el sábado para pasar la temporada de vacaciones en Europa, proponiéndose embarcar a bordo del "Conte Grande".

Interrogado por los periodistas se ha negado a hacer declaraciones ni comentarios sobre el curso de las negociaciones acerca de la propuesta Hoover y sobre el viaje del señor Mellon a París.

París.—De conformidad con lo anunciado, hoy dará a conocer a la Cámara el presidente Laval la respuesta del Gobierno francés a la propuesta norteamericana.

Después se someterán a discusión las interrelaciones que hasta ahora han sido presentadas acerca del mencionado asunto.

## Un juicio extraordinario

París.—Ayer tarde en la Cámara Correccional se celebró un juicio de faltas extraordinario, porque denunciante y denunciado son sordomudos.

El denunciante afirmó que el denunciado le había golpeado violentamente en la cabeza durante una discusión por cuestión de mujeres.

Todos los testigos eran sordomudos.

En vista de que no había manera de entenderse, el presidente dijo al denunciante que podía retirar la denuncia, cosa que le aconsejaba en evitación de gastos y molestias.

El denunciante dudó unos momentos, pero al fin estrechó la mano del acusado.

Al salir de la Sala los adversarios se acometieron a puntapiés y puñetazos y costó gran trabajo separarlos.

## SE APRUEBAN LOS CREDITOS PARA LA DEFENSA NACIONAL

Bruselas.—Por 94 votos contra 77 la Cámara de Diputados ha adoptado el conjunto de los artículos del presupuesto y de los créditos extraordinarios que prevén 210.000.000 en concepto de créditos militares para la defensa nacional.

## CUESTIONES FINANCIERAS

Nueva York.—La Banca federal de reservas de Nueva York comparte en unión de las demás Bancas federales de reservas de los Estados Unidos, participando la Banca de Francia, la Banca de Inglaterra y el Banco Internacional de Pagos, en el empréstito de 100 millones de dólares que ha de concederse al Banco del Imperio Alemán.

## El rescate de ferrocarril oriental chino

Nankin.—Un representante del Gobierno ha manifestado que los delegados chinos y rusos reunidos en Moscú han llegado a un acuerdo acerca del rescate del ferrocarril oriental chino.

Las cuestiones relacionadas con el precio del ferrocarril, así como las modalidades de pago, no han sido determinadas aún.

## DE TENNIS

Wimbledon.—En las dobles de tenis, jugadas ayer, Kirby y Barquison vencieron a Washburn, americano, y Tlozyuski, campeón de Polonia, por 6-2, 2-6, 6-4, 6-4.

En la segunda prueba, la señorita Payot, suiza, venció a Scot, inglesa, por 6-4, 6-4.

En la tercera prueba, para caballeros. Nothay venció a Partz, por 4-6, 6-0, 6-1.

En la cuarta, juego simple, para damas, la señorita Whillingstall venció a la señorita Michell por 6-4, 6-1.

## PRORROGA DEL PACTO GERMANORRUSO DE 1926

Varsovia.—Comunican de Moscú que el señor Cretinsky, que sustituye al señor Litvinoff en el departamento de Negocios Extranjeros, y el embajador de Alemania, han firmado el protocolo prolongando el pacto concluido entre Rusia y Alemania, firmado en Berlín en Junio de 1926.

Moscú.—Ha sido firmada la renovación del Tratado rusogermánico por el cual ambas naciones aceptan conservarlo indefinidamente y en caso de rescisión avisar con un año de tiempo a partir de 1933.

Se obligan ambas naciones a mostrar neutralidad en caso de guerra y a no ejercer boicot de sus mercaderías.

Se considera este tratado como un lazo de unión con las naciones capitalistas por mediación de Alemania.

## Sesión tumultuosa en la Cámara

Bruselas.—La interpelación de un diputado frontista a propósito de los castigos infligidos por el tribunal militar a los milicianos que se negaron a hacer el servicio militar por escrúpulo de conciencia, ha dado lugar a un final de sesión bastante tumultuoso.

El ministro de la Defensa Nacional ha protestado contra estos censurables discursos, añadiendo que es inadmisibles que en la Cámara se incite a la juventud a la desobediencia.

Dice que la ley debe ser aplicada a todos, y que las objeciones de conciencia no pueden impedir su aplicación.

Espera que el pueblo flamenco

permanecerá sordo a las excitaciones frontistas.

Heyman, ministro de Industria y Trabajo, protesta igualmente contra la actitud inexcusable de los diputados frontistas, que se sirven de la tribuna parlamentaria para incitar a la juventud flamenca a la desobediencia a las leyes.

Añade que el movimiento flamenco no ha tenido nunca un aspecto revolucionario y que la actitud de los frontistas es una cosa nueva en este movimiento.

Fué llamado al orden el diputado frontista Hermans, que había llamado asesino al ministro de la Defensa Nacional.

## Las indemnizaciones a los parlamentarios

Varsovia.—La disminución del 20 por 100 acordada sobre los sueldos de los funcionarios, se aplicará también a las indemnizaciones de los parlamentarios.

Con esta medida se calcula que se economizará un millón al año.

## La vuelta al mundo de un periodista

Le Bourget.—El periodista japonés Sutermark, que efectúa la vuelta al mundo utilizando todos los medios de locomoción, llegó, procedente de Londres, ayer por la tarde en un avión del servicio regular.

## DE POLITICA SUDAFRICANA

Pretoria.—El señor Groeller, jefe del partido nacionalista del Transvaal, ha sometido a sus colegas de partido una proposición abogando para que la elección del Gobierno del Africa del Sur se efectúe por voto popular de una manera similar a las elecciones presidenciales.

## EMPLEADOS INFIELES

Londres.—Han sido detenidos en Glasgow dos empleados del Banco Loyds, acusados de haber defraudado a la empresa con asientos falsos en los libros de contabilidad, por una suma de 80.000 libras esterlinas.

## ELECCION PARCIAL

Londres.—En las elecciones parciales de Wawertree, Liverpool, el candidato conservador ha sacado 18.687 votos y el laborista 10.042.

## EL EMPRESTITO DEL PLAN QUINQUENAL

Moscú.—Dice la Agencia Tass que las suscripciones al empréstito para el tercer año del período quinquenal, han rebasado en los primeros diez días la suma de 500 millones de rublos.

El año último las suscripciones para el empréstito del plan quinquenal no habían alcanzado durante los quince primeros días más que 160 millones de rublos.

El empréstito del plan quinquenal será realizado en cuatro años.

## LOS SUELDOS DE LOS MINISTROS OLDENBURGUESES

Oldenburgo.—La Dieta oldenburghesa ha aprobado una moción de los nacionales socialistas rebajando los sueldos de los ministros de 18.000 a 12.000 marcos.

## Una nota de la embajada de los Estados Unidos

París.—En la embajada de los Estados Unidos se facilitó ayer la siguiente nota:

"Mellon, que ha llegado a París, ha conferenciado algún tiempo con el embajador de los Estados Unidos, habiendo marchado después a hacer una visita de mera cortesía al ministro de Hacienda.

El primer contacto de Mellon con el Gobierno francés, será mañana en el almuerzo que ofrecerá dicho señor al presidente del Consejo."

(Sigue a la página 14)

## El embajador señor Danvila

París.—El embajador de España en París, señor Danvila, pasó todo el día de ayer en el palacio de la embajada, enterándose de los asuntos pendientes y conferenciando sobre ellos con los principales funcionarios diplomáticos.

También recibió muchas visitas. Hoy hará una visita de cortesía a Briand y en esa entrevista seguramente determinará la fecha en que el nuevo embajador presentará sus cartas credenciales al presidente de la República.

## TEMPORAL

Grenoble.—Una violenta tromba de agua y granizo descargó ayer en la región de Dain Quintin Sur Isère, causando grandes daños, especialmente en las cosechas.

La cifra de pérdidas es muy elevada.

## REMESA DE DOLARES

Nueva York.—Se reciben noticias de hallarse dispuesta en Berlín, para su expedición a Nueva York, una suma de medio millón de dólares.

## Notas de aviación

Berlín.—Los aviadores transoceánicos daneses Hilling y Holris, a los que se creía perdidos, han aterrizado en Krefeld, prosiguiendo el vuelo más tarde hacia Copenhague.

Londres.—El aviador alemán Kronfeld llegó ayer tarde a bordo de un aparato sin motor que iba remolcado por un avión desde Bruselas, habiendo recorrido en esta forma una distancia de 230 millas.

Este recorrido constituye un record aéreo en vuelo sin aparato sin motor.

Moscú.—Los aviadores norteamericanos Post y Gally aterrizaron ayer por la tarde en ésta, procedentes de Berlín.

Fueron recibidos por numerosas personas y representaciones oficiales, entre ellas una comisión de la Sociedad pro aviación, industrias químicas, viajes aéreos civiles, Sociedad pro relaciones intelectuales con el extranjero y miembros de la prensa soviética, americana e inglesa.

## Inauguración de un Congreso

París.—Ayer se inauguró en París el quinto Congreso Internacional del Teatro, que se ocupará de la actual aguda crisis mundial de los asuntos teatrales y estudiará los medios más adecuados para resolverla.

Entre los numerosos delegados que forman parte del Congreso figura Adrián Gual, autor dramático catalán y director del Instituto del Teatro Nacional de Barcelona.

## NOTICIA DESMENTIDA

Nueva York.—Un despacho de Washington desmiente la noticia según la cual el tesoro norteamericano y la Oficina de reservas federal habían llegado a un acuerdo relativo a la ayuda prestada al Reichsbank.

## UNA COMUNICACION

Washington.—El departamento de Estado ha recibido del embajador norteamericano en la Gran Bretaña una comunicación de la declaración hecha por el ministro de Hacienda inglés en la Cámara de los Comunes.

## Sobre la divulgación de documentos secretos y cifrados

París.—Se ha nombrado juez especial para instruir expediente sobre el asunto de divulgación de documentos secretos cifrados en el Ministerio de Negocios.

El juez ha ordenado ya la detención y encarcelamiento del señor Cagnand, de 50 años, empleado en la oficina de despachos cifrados del Ministerio de Negocios, con la categoría de canciller, y a Cohard, agente de Bolsa clandestino.

El señor Cagnand se había apoderado de numerosos despachos cifrados y secretos, que entregó al agente de Bolsa para sus operaciones.

La mayor parte de los documentos citados procedían de América. Aunque ambos detenidos han declarado que habían obrado por su cuenta, se ha abierto otra información para poner en claro si han obrado por cuenta de algún banquero.

# Más de provincias

## Noticias de Franco y Galán

Sevilla.—El comandante Franco pasó la noche libre de fiebre.

El doctor Cortés y demás médicos de la base de operaciones procedieron a entablillarle la pierna y le renovó el vendaje.

El capitán de Inválidos señor Galán también se halla en estado satisfactorio.

Franco se negó a recibir a los periodistas.

Dice que no irá a Madrid hasta conocer el reconocimiento por los rayos X y en el caso de que haya necesidad de operarle.

Se ha instalado el teléfono a la cabecera de la cama del enfermo, desde donde habla con toda España.

Recibe innumerables telegramas y cartas, figurando entre los primeros dos cariñosos de los señores Maciá y Soriano.

El Ferrol.—El domicilio de la madre de Franco es visitadísimo, siendo muchísimos los que se interesan por el estado del aviador.

Sevilla.—Hoy se espera la llega-

da a esta ciudad de la esposa de Franco.

Ayer se practicó a éste un reconocimiento radiográfico.

Los médicos dicen que tardará en curar unos cuarenta días.

Franco recibió a los periodistas, lamentándose del percance, que le obliga a permanecer inactivo durante estos días de lucha electoral.

Se ha comentado con apasionamiento el propósito atribuido a Franco de retirarse de la aviación.

El capitán Galán está más delicado que Franco, pues se ha producido la fractura en la misma pierna que tuvo fracturada hace algún tiempo.

Es casi seguro que haya necesidad de practicarle una intervención quirúrgica.

Sevilla.—Ayer, a las seis de la tarde, en un avión y procedente de Madrid, llegó la esposa de Franco.

Se aloja en el mismo pabellón donde está su marido.

## El Premio Nobel para Hoover

Sevilla.—Los Clubs rotarios de España han acordado dirigirse a todos los Clubs de Europa, invitándoles a que se adhieran a la petición del premio Nobel de la Paz para el presidente de los Estados Unidos, Mr. Hoover.

### QUEMA DE PROCLAMAS

Sevilla.—Ayer fueron repartidas por las calles proclamas del partido republicano independiente, presentando como candidato al antiguo romanista don Antonio Rodríguez de la Borbolla.

En la plaza del Duque un grupo recogió numerosas proclamas con las que hizo una hoguera.

## Propaganda electoral

Sevilla.—El ministro de Comunicaciones se trasladó ayer a Utrera para tomar parte en un mitin de propaganda electoral.

Hoy se celebrará un mitin en el teatro del Duque, en el que hablará el señor Martínez Barrios.

Monforte.—Ayer se celebró un banquete popular en honor del fiscal de la República, señor Eloa.

Asistieron 400 comensales y reinó mucho entusiasmo.

El alcalde ofreció la comida.

Eloa agradeció el agasajo y prometió abogar por la autonomía de Galicia, dentro de la unidad española.

San Sebastián.—El gobernador civil señor Aldasoro encuéntrase en Bilbao de propaganda electoral por el distrito que se presenta.

Ayer se dijo que el candidato republicano, don Juan Usabiaga, director de la Casa de la Moneda, renunciaba a figurar en la candi-

datura del bloque izquierdista, abandonando la lucha.

Los elementos que patrocinan la candidatura, en la que figura don Nicolás María Urgoiti, aunque no se proclamó, siguen haciendo campaña en favor del fundador de "Crisol".

Huelva.—El gobernador ha confirmado los sucesos de Villalba y Alcor, diciendo que la colisión ocurrió entre un grupo de políticos que acometieron a pedradas. Resultaron dos heridos, uno grave, por disparo de arma de fuego, siendo trasladado al Hospital de Sevilla. La Guardia civil restableció el orden, efectuándose algunas detenciones.

Se han concentrado las fuerzas y hay ya tranquilidad.

Ciudad Real.—Estaba anunciando un mitin de la derecha liberal para la presentación de candidatos. El elemento obrero ocupaba gran parte de las localidades, sin que el teatro apareciera lleno.

Desde el primer momento dichos elementos interrumpieron a los oradores, increpándolos. Estos reunieron para hablar, haciendo grandes esfuerzos para dejarse oír, sin conseguirlo. Unicamente el señor Ossorio Florit, subsecretario de Gobernación, pronunció un breve discurso excitando al respeto a las ideas republicanas.

Trataron después de volver a hablar los oradores, pero dada la actitud hostil del público, se suspendió el acto.

Se practicaron varias detenciones.

Orense.—Continúan celebrándose mitines, tanto en la capital como en diferentes pueblos de la provincia, por elementos diferentes que presentan sus candidaturas por esta capital. También figura el ex presidente del Tribunal de Cuentas, don Luis Espada, que representó muchos años el distrito de Verín.

## OFICINA PARA LA CONCESION DE BOLSAS DE ESTUDIOS

París.—La Comisión de Enseñanza de la Cámara ha aprobado, por informe del canónigo Desgranges, la proposición de ley creando la Oficina Nacional de Bolsas de Enseñanza, sobre el modelo de la Oficina Nacional de los "Pupilos de la Nación".

Las Bolsas concedidas para la enseñanza primaria, secundaria y superior, serán otorgadas por los Comités que radican en cada Universidad.

Comprenden, además de representantes de la Universidad, delegaciones de las asociaciones de padres de alumnos, como también de la enseñanza pública y privada y grupos de productores.

Los padres podrán escoger los establecimientos de enseñanza.

La Oficina estará subvencionada por el Estado, departamentos y Municipios, y estará habilitada para poder recibir legados.

Las conclusiones verbales del abate Desgranges favorables a la aprobación de la proposición han sido aceptadas por diez votos contra tres y una abstención.

## LA SITUACION ECONOMICA DEL PERU

Lima.—La comisión de Presupuesto ha publicado una nota en la que se pone de manifiesto la crítica situación financiera del país.

Los ingresos en el ejercicio actual apenas si han llegado a noventa millones de soles, lo que representa una enorme baja con relación a los ingresos del anterior ejercicio, que fueron de 141 millones.

En vista de ello, el Gobierno ha suspendido "sine die" el pago de los intereses de la Deuda nacional.

## CONDENA DE ARRESTO Y MULTA

Marsella.—Ha sido condenado a cuatro meses de prisión y veinticinco francos de multa, el español Ignacio Campalans, quien subió al tren sin billete, y al ser detenido intentaba deshacerse de un paquete conteniendo sellos de Correos procedentes de robos cometidos en Beaucaille y Saint-Remy. Además, llevaba pasaporte falso.

## Extensión universitaria

El sábado 27, a las seis de la tarde, en el aula número 8 de esta Universidad, dará el catedrático de Historia, don José Deleito, la octava y última conferencia de su curso sobre "La política española en el tiempo de Felipe IV", con arreglo al programa siguiente:

- 1.º Las propagandas escritas de oposición entre España y Francia.
  - 2.º La ruptura de hostilidades en 1635.
  - 3.º Las primeras campañas transpirenaicas.
  - 4.º El cerco de Fuenterrabía.
  - 5.º La guerra dentro y fuera de España hasta 1640.
- La entrada es pública.

## LIBROS NUEVOS

EL VAMPIRO, de Ladislao Reymont.

"El Vampiro" es una novela de belleza indiscutible y de extraordinaria intensidad dramática. Su acción se desarrolla en los centros espiritistas de Londres, que el autor demuestra haber frecuentado a fondo, hasta el punto de describirnos maravillosamente el ambiente en que se mueve todo ese mundo de faquires, iniciados y preocupados de los misterios insospechados del más allá. Muchas de las escenas de esta obra alcanzan proporciones de un patetismo insoportable. Algunos de los personajes están pintados con absoluta maestría, y en toda la obra brilla el portentoso genio de Ladislao Reymont, el autor inmortal de "Los campesinos", proclamada como la mejor novela rural de todos los tiempos y de todas las literaturas.

"El Vampiro" ejercerá en el ánimo de los numerosos lectores del gran escritor polaco la más poderosa sugestión.

## Los conflictos sociales

Bilbao.—La comisión que preside el alcalde para intervenir en el pleito entre la empresa y los obreros tranviarios ha dictado laudo concediendo algunas mejoras económicas a los obreros, quedando resuelto en definitiva el asunto.

Oviedo.—Merced a la intervención de las autoridades se cree que no plantearán la huelga los obreros de la fábrica Tudela-Bedín.

Es también optimista la impresión respecto a los restantes conflictos obreros que existen en Asturias.

Oviedo.—En Gijón se reunieron los armadores y consignatarios de buques para tratar de las peticiones del personal de cubierta afiliado a la Unión General de Trabajadores.

No se llegó a un acuerdo y volverán a reunirse hoy.

Gijón.—Con motivo del acuerdo del Ayuntamiento de rebajar las tarifas de taxis, ayer se congregaron todos los autos de alquiler en la plaza de la República, mientras se celebraba sesión municipal, con objeto de hacer acto de protesta, anunciando la huelga en el caso de que no se respeten las tarifas que ellos proponían, pues la rebaja significa la ruina del negocio.

## El asunto del ferrocarril Zamora-Coruña-Orense

Orense.—El gobernador recibió ayer un telegrama del ministro de Marina comunicándole que renunciaba a realizar el viaje electoral a Galicia, al objeto de dedicarse exclusivamente a la resolución del asunto de la construcción del ferrocarril Zamora-Orense-Coruña.

Este telegrama se colocó en las carteleras de los periódicos, para tranquilizar los ánimos, pues parece que se intentaba el paro general y se organiza una manifestación de protesta contra la actuación del Gobierno en este asunto.

El Comité pro ferrocarril continúa reunido en sesión permanente y se prepara una asamblea magna, que se celebrará hoy en un teatro.

Asistirán a la misma los presidentes de las Diputaciones de Orense, Coruña y Zamora, presidentes de las Cámaras de Comercio, alcaldes de Ayuntamientos y comisiones de centros obreros.

Se insiste en que las autoridades dimitirán los cargos en Galicia y se abstendrán de intervenir en la próxima lucha electoral.

Los ánimos siguen excitados.

## Monumento a los héroes de Alcántara

Valladolid.—Se inauguró el monumento a los héroes del regimiento de Alcántara, emplazado frente a la Academia de Caballería.

Aistieron al acto el general Picinatelli, último coronel que mandó el regimiento en Africa; un representante del ministro de la Guerra, autoridades, comisiones de todos los regimientos de Caballería y Colegio de Huérfanos y el escultor Mariano Benlliure, autor del monumento.

El general Picinatelli pronunció un discurso en el que cantó las glorias del regimiento de Alcántara.

El ayudante del ministro de la Guerra pronunció un discurso patriótico.

Luego desfilaron las tropas ante el monumento.

A continuación, en los salones de la Academia de Caballería, se sirvió un banquete de 150 cubiertos.

### CRIMEN

Villagarcía de Arosa.—En el pueblo de Lagos se ha cometido un crimen.

Rosalía Nugoria, creyendo que la vecina Teresa Castrillo, de 80 años, adivinadora del pensamiento, era la causante de la muerte de varios hijos suyos, fracturó ayer la puerta de casa de la anciana y penetró en el interior, matando a la vieja a puñaladas.

La autora del crimen fué detenida.

### EN LIBERTAD

Córdoba.—Por las gestiones realizadas por el gobernador civil, cerca del auditor de la región, éste ha decretado la libertad del comunista Miguel Caballero, procesado a raíz de la proclamación de la República por insultos a la Guardia civil, y que había comenzado a practicar la huelga del hambre.

En vista de ello los obreros han desistido de declarar para hoy la huelga general.

## Tormenta y una desgracia

Bilbao.—Comunican de Durango que ayer descargó una formidable tormenta de agua.

Esta llegó a tomar tal incremento en su corriente que arrastró un molino hasta la vía férrea.

Pericieron dos hijos del molinero.

El molino fué arrastrado dos kilómetros monte abajo.

## Australia y sus deudas con la metrópoli

Camberra.—En el Parlamento el primer ministro se ha congratulado del proyecto de Hoover y con este motivo tiene la esperanza de que la metrópoli a su vez conceda a Australia una nueva moratoria para el pago de su deuda amortizable.

Hasta la fecha Inglaterra ha concedido a Australia una moratoria por dos años, sobre dicha deuda amortizable por un valor de 1.600.000 para ayudarle en sus dificultades económicas y de concederle el nuevo apoyo que solicita sería beneficiado el país en un plazo de pago para el resto que asciende a 390.000 libras esterlinas.

Por su parte Australia resignaría al cobro de la parte que le corresponde recibir de Alemania por reparaciones.

La operación arrojaría un beneficio para Australia de tres millones de libras.

Wellington.—El primer ministro neozelandés M. Forbes ha manifestado que si se lleva a cabo el propósito de Hoover se verá Nueva Zelanda también beneficiada, pues no habrá de pagar un millón de libras este año a la metrópoli. En conjunto se verá aliviada en 1.410.000 libras, pero no percibirá de Alemania en concepto de reparaciones 330.000 libras.

## SOBRE LA CONCESION DE UN EMPRESTITO A ALBANIA

Roma.—Comentando la concesión de un empréstito a Albania, "Il Giornale d'Italia" pone de relieve que ello constituye una nueva prueba de la colaboración y amistad italoalbanesa en el terreno concreto de las realidades.

Es, sobre todo, una nueva contribución que Italia aporta para la independencia de Albania, tanto más garantida cuanto más consolidadas están las fuerzas económicas y financieras interiores.

## La campaña comunista

Tokio.—Con motivo de la vista instruida contra 40 supuestos comunistas, las autoridades han adoptado grandes medidas de precaución.

Se han practicado varias detenciones, por temerse el asalto al palacio de Justicia por parte de los elementos extremistas, entre los cuales reina gran efervescencia.

Entre los acusados figuran un profesor y un escritor muy conocidos por su tendencia obrerista.

### COMBINACION DIPLOMATICA

Berlín.—Noticias de buen origen aseguran que el consejero de embajada señor Weizsaecker ha sido nombrado ministro de Alemania en Oslo.

El actual ministro en Oslo, señor Koester, ha sido nombrado jefe de personal del Ministerio de Negocios Extranjeros.

## ESTALLAN TRES VAGONES DE MUNICIONES

Belgrado.—Comunican de Gradsko (Serbia del Sur), que en la línea de Skoplo a Salónica hicieron explosión en las inmediaciones de la estación tres vagones cargados de municiones recuperadas en los antiguos campos de batalla.

La explosión fué provocada por el incendio de una barraca situada cerca de la vía.

No se registró desgracia alguna.

## VIAJE AEREO DE BALBO SOBRE AFRICA

Tobruk.—La escuadrilla del general Balbo, que salió de Cufra, ha volado sobre los confines meridionales de Cirenaica, llegando hasta el macizo montuoso de Tibesti (Africa ecuatorial) y continuando su vuelo de reconocimiento muy interesante y fructuoso.

La escuadrilla salió de nuevo al amanecer, llegando después de cincuenta kilómetros de vuelo al río El Gebir.

# PAGINA PEDAGOGICA

## Temas pedagógicos

### Más sobre la escuela única

Expuestos en el artículo anterior los argumentos más atractivos en favor de la escuela única, lleva la imparcialidad a señalar algunos inconvenientes que han impedido hasta ahora su implantación en muchos países y su rápida expansión en los que se ha implantado dicha organización escolar.

Uno de ellos es el coste. No puede hacerse efectiva la enseñanza obligatoria sin que exista el número suficiente de escuelas a que puedan asistir todos los niños comprendidos en la edad escolar; pero como esto es más fácil de decir que de hacer son bastantes los estados que, simpatizando con el programa de la escuela única, no han logrado realizar la condición preliminar indispensable del suficiente número de escuelas para implantar la enunciada reforma.

El considerable aumento de presupuesto que la creación de nuevas escuelas supone tiene una agravante económica de importancia.

Las familias de escasos recursos disponen en cuanto pueden de los niños y de las niñas para que les presten algunos servicios domésticos y para colocarlos en fábricas, talleres y comercios a fin de que puedan ganar un pequeño jornal. La asistencia a la escuela de los niños y niñas hasta los catorce años, por lo menos, exige la concesión de algunos subsidios que compensen a los pobres de la falta de ingresos correspondientes al trabajo de los escolares y a los servicios domésticos que éstos pueden prestar.

Otra dificultad que se opone a la expansión de la escuela única es la defeción de los bien dotados. Calificado como tal un niño e incluido entre los beneficiados por la escuela única, puede sufrir un trastorno en su capacidad por la crisis de la pubertad, por una enfermedad o por una anomalía imprevista de su evolución mental, y entonces el adolescente se halla imposibilitado de seguir el plan de dicha escuela e imposibilitado también por la edad para comenzar el aprendizaje de las modestas ocupaciones que su familia podía ofrecerle en el tiempo oportuno.

Esta defeción no tiene fácil remedio y en la mayoría de los casos es prácticamente insoluble.

Pero la mayor dificultad de la escuela única es que se opone a la legítima libertad de los padres para elegir escuela de su confianza siendo, como sería obligatoria, la asistencia a la escuela monopolizada por el Estado.

La escuela única a la manera que se propugna en el extranjero, y que al parecer se quiere establecer en España, es laica y en ella se practica la coeducación sin restricción alguna, y como a estas prácticas no dan el asentimiento muchas familias, surgen por este lado nuevos obstáculos para implantar la reforma en todas partes.

Estas dificultades, someramente enumeradas, han impedido que la nueva organización pedagógica se haya implantado en muchas naciones y en otras haya quedado limitada a muy escasas manifestaciones.

Francia lleva implantado el plan de la escuela única hasta el segundo año del bachillerato, en Alemania y en Austria se han hecho algunos ensayos de esta organización; en los demás estados la idea no ha pasado del período de propaganda.

Si la reforma se acomete en España dará el acuerdo ocasión para volver sobre el tema, que se presta todavía a otra serie de consideraciones ocasionales.

R. BLANCO Y SANCHEZ

Madrid, Junio de 1931.

## Descubrimientos

I

Por vía de curiosidad he aquí algunos descubrimientos y sus respectivos descubridores.

Dejando aparte el de las Indias Occidentales (la palabra América no llegó a generalizarse hasta más de doscientos años después de la muerte de Colón) son notables los siguientes:

En el siglo XVI, Alvaro de Mendaña, capitán joven y arrogante, sobrino de un virrey del Perú, descubrió en la Polinesia un archipiélago al que puso el nombre de Salomón; a otra isla la bautizó poniéndola Guadalcarrar y a otra la llamó Santa Isabel; nombres que aun conservan.

El Rey de España le dió el título de Adelantado de las islas de Salomón.

Mendaña se casó con una dama gallega de carácter varonil, llamada doña Isabel Barreto, que se unió a la flota que su esposo organizó para nuevos descubrimientos en la Oceanía, entre ellos las actuales Islas Marquesas, que él tituló Marquesas de Mendoza, para agradecer el apoyo que le había prestado el marqués del mismo nombre, que era entonces virrey del Perú. También descubrió la isla de Santa Cruz, instalando una colonia, donde murió.

En el siglo IX los escandinavos (noruegos) descubrieron y poblaron la Islandia, que significa Isla de los Hielos, llena de montes volcánicos, de fuentes termales, de nieves perpetuas y de bellezas naturales, de ensueño, nostálgicas.

Hacia el año 970, a fines del siglo X, varios navegantes salidos de Islandia, descubrieron y poblaron la Groenlandia.

Sabido es que la época principal de los descubrimientos geográficos es el final del siglo XV y siglo XVI.

El 3 de Mayo de 1493, el Pontífice Alejandro VI otorgó una bula confirmando a los Reyes de Castilla en el derecho de posesión de las tierras ya descubiertas y de las que en lo sucesivo se descubriesen en el Océano Occidental. Pero a esta bula siguió inmediatamente otra bien singular.

A fin de evitar las cuestiones que pudieran ocurrir entre españoles y portugueses sobre derecho de descubrimientos y conquistas de las tierras que hubiese en el Océano, trazó una línea imaginaria de polo a polo y decretó pertenecer a los españoles todo lo que descubriesen al Occidente, y a los portugueses lo que descubriesen al Mediodía.

Esta división no satisfizo al Rey de Portugal don Juan II, pero sí a los Reyes Católicos, y como éstos eran tan poderosos y tenían numerosos ejércitos en armas, optó el portugués por guardar la reclamación para ponerla en práctica en momento más oportuno.

Los lusitanos, encerrados entre la España y el Atlántico tenían sólo el mar para teatro de sus hazañas. Así se lanzaron los primeros a explorar las costas occidentales de África, y como fueron tantos los descubrimientos de portugueses y españoles, de aquí que se disputasen el mundo unos a otros. El castellano Juan de Grijalva fué el primero que puso el pie en la tierra de Méjico.

El lusitano don Pedro Alvarez de Cabral, enviado por el Rey de Portugal don Manuel, el año 1500, con tres buques, a las Indias Orientales, se vió arrojado por una tempestad a unas tierras hasta entonces desconocidas, de que tomó posesión en nombre de su soberano.

Esta tierra era el Brasil. El navegante español Quirós descubrió en el siglo XVII una tierra al Sur de Asia, a la que dió el nombre de Australia del Espiritu Santo. Algunos autores han pretendido que se trataba del grupo de las Nuevas Hébridas y no de Australia. Se componen de nueve islas grandes situadas en el Pacífico y Cook les dió el nombre actual, el año 1773.

En 1507 el portugués Francisco Almeida partió de Lisboa con una armada de veintidós buques y el título de virrey de las Indias y estableció fuertes en toda la costa oriental de África desde Mozambique hasta el Cabo de Guardafui, terminando su expedición por el descubrimiento de Ceylán.

Entre los siglos XV y XVI el año 1515, el jerezano Vasco Núñez de Balboa descubrió el Océano Pacífico, el Gran Océano, al que nadie se había atrevido a explorar.

Nació Balboa el año 1475 y murió decapitado por orden del cruel y envidioso gobernador Pedrarias Dávila, en 1517.

Cuando atravesó el istmo de Panamá, puesta su esperanza en Dios, atendió las frases de los indios, que le dijeron que allí cerca había otro mar; y cuando lo vió, puesta la rodilla en tierra, la cruz en una mano y la bandera española en otra, tomó posesión de este mar del Sur en nombre del rey de España.

Era un cóndor demasiado elevado para "ver" las serpientes venenosas que se arrastran y lo emponzoñan todo. Por eso su alma sublime se engrandece más y más ante la posteridad, por saberlo víctima de enemigos falaces e ignorantes.

¡Llor al héroe y mártir!

(Se continuará.)

## Junta Valenciana de Colonias Escolares

Esta Junta realiza todos los años la benéfica obra de instalar higiénicamente a muchos niños valencianos en sus colonias de Chelva, Macastre y Buñol.

Las autoridades y la opinión pública la distinguen con su confianza, las primeras con subvenciones, y el Ayuntamiento, percatado del altruismo de la Junta, este año, ha solicitado dos vocales asesores para que se integren a la comisión municipal y la inspiren en la organización de las colonias municipales, y la segunda, depositando sus donativos en las librerías escolares y redacciones de algunos periódicos, dinero con el que la Junta atiende a las numerosas solicitudes de niños pobres, beneficiándose de este modo la infancia desvalida.

Pero también los niños pudientes, a los que sus padres no pueden llevar fuera por ocupaciones u otras causas, pueden aspirar a ser colonos de esta Junta, pagando su pensión que como en años anteriores, es de 75 pesetas colono y cuando son dos hermanos, 120 pesetas los dos.

Se reciben los donativos en el Ateneo Científico, Mar, 23; y en las librerías de los señores Ferrandis, plaza de Mirasol, 3; Real, Correjería, 20; Sancho, Garrigues, 3, y Pont, Mar, 10, y Pl y Margall, número 66.

## La formación del Magisterio

Unos cuantos maestros que, apartándose del mesianismo imperante, han suplido, en lo posible, las deficiencias de su formación en la Escuela Normal, vienen ocupándose, desde varios años, en la formación de los futuros maestros.

En el Cursillo pedagógico de León, en los Congresos de Segovia y Oviedo, como en Levante, en la prensa profesional, etc., se ha manifestado razonadamente la opinión de estos insatisfechos compañeros que aspiran a elevar la formación del Magisterio, llevándole a la Universidad.

Ante la proximidad de una reforma en dichos estudios, sería conveniente que una vez más se diese la voz de alerta y se ofreciese a las esferas ministeriales un estudio estructurado y razonado de esa aspiración.

No estamos satisfechos con la vigente formación del Magisterio. No podemos estarlo. Nos ha costado gran esfuerzo suplir algo de nuestra deficiencia, motivada por un plan absurdo, desordenado y desproporcionado, que sacrifica a profesores y alumnos. Y para justificar los anteriores calificativos, y sin pretender analizar completamente el citado plan, vamos a presentar algunas muestras de su "bondad":

Primera. No se estudia Trigonometría. Después aquello del seno del ángulo de incidencia, etcétera, de las leyes de refracción no hay medio de "digerirlo". Igual ocurre con las representaciones gráficas por el sistema de ejes rectangulares, ya que tampoco se estudia Geometría analítica.

Segunda. La Química se estudia en cuarto año y la Historia Natural en tercero. ¿Se puede hacer un verdadero estudio de ésta desconociendo aquélla?

Tercera. Al estudio de la Pedagogía y sus ciencias fundamentales (Anatomía, Fisiología, Higiene, Psicología, Lógica, Ética, Moral, Sociología, Economía política, ¡oh manes de Platón!, etc.) sólo se dedican tres horas semanales durante dos cursos. En cambio, Geografía, Historia y Lengua se estudian en los cuatro cursos, con tres horas semanales cada una de estas asignaturas. ¿Dónde está la proporcionalidad?

A causa de esa formación tan... deficiente, la mayoría de los maestros actuales sólo poseen unas cuantas "recetas" pedagógicas, aprendidas con afíleres en su abarrotada y mal estructurada inteligencia, y con gran incongruencia condenan los privilegios y los piden, ¡mendigos!, para ellos, anatemizan la avaricia y bendicen el ahorro, alternativamente predicando el humanismo y la xenofobia... y hasta son capaces de hacer la defensa de la Creación, después de haber explicado la hipótesis (hoy ley demostrada) de Laplace y la Geología histórica.

## Colonias municipales

La comisión municipal de Colonias escolares nos entrega la siguiente nota:

En la Malvarrosa hay cien niños ya disfrutando la higiénica vida de una colonia escolar de vacaciones.

La comisión tiende a convertir esta colonia en permanente, dotándola de un régimen especial de escuela activa, cuyos trabajos no fatiguen las mentes infantiles.

Los niños y niñas que a ella serán enviados, serán elegidos entre aquellos cuyos padres padezcan o hayan padecido enfermedades contagiosas y los que los médicos diagnostiquen predispuestos a afectos ganglionares, etc.

Para realizar esta selección es insuficiente la actual organización médico-escolar, puesto que este servicio sólo cuenta con la actividad de un médico para toda la capital. Habrá, pues, de modificarse y alcanzarse suficiencia esta labor y la colonia funcionará según el plan indicado lo antes posible.

Esta comisión no hace espectáculo de la salida de las colonias, porque cree que los niños no deben padecer las ideas ya en desuso de muchos adultos, que sólo realizan el bien teatral y públicamente para alimentar su vanidad y la ambición de aparecer "poderosamente protectores".

Si los niños, espontáneamente organizaran alguna fiesta de carácter puramente infantil para su propio esparcimiento, nosotros estaríamos contentos de asistir a ella para aprender cómo son de sinceros y buenos los niños y qué contenidos tiene su mundo; pero jamás iremos a ninguna exhibición de niños en ruta para cosechar laureles: que esta obra nuestra es el cumplimiento de un deber.

Es necesario reorganizar la formación del Magisterio. Sí. Y deseamos que, cuando se reorganice, haya en las esferas ministeriales mejor acierto que el demostrado en la mayor parte de las ocasiones. La formación del Magisterio, para que éste tenga la capacidad y el prestigio necesarios a su cometido debe ser universitaria. Las actuales Escuelas Normales deben ser convertidas en Facultades de Pedagogía donde se cultiven intensa y, en lo posible, experimentalmente, la Pedagogía y sus ciencias fundamentales.

Y como antes de esta especialización profesional es necesaria la formación integral, el problema que nos ocupa se agranda por un lado con el plan de estudios de la segunda enseñanza, y por otro, con la formación del profesorado para la misma.

Consecuencia: La reforma que deseamos debe abarcar todos los grados de la formación cultural.

Dejando aparte varios aspectos del problema (de alguno nos ocuparemos en fecha próxima) vamos a esbozar muy ligeramente un plan de estudios en las Facultades de Pedagogía. Los estudios de licenciatura durarán cuatro años, con arreglo al siguiente cuadro:

Primer año. Ciencias que nos muestran la realidad del educando: a) estudio somático del hombre y, especialmente, del niño, en sus aspectos morfológico, métrico, genésico, evolutivo y funcional. b) Idem psíquico en sus aspectos métrico, genésico, evolutivo y funcional.

Segundo. Ciencias que nos señalan el ideal o fin de la educación: Lógica, Ética y Moral, Sociología y Economía Política y Derecho natural y político.

Tercero y cuarto años. Ciencias que nos indican el camino para realizar la obra educadora: Educación, Organización escolar y Metodología generales; ídem de los anormales (mentales y fisiológicos).

Esa es, a grandes rasgos, la formación profesional que deseamos para el futuro Magisterio primario.

JOSE BARDON GARCIA

Para preparar un agua alcalina digestiva emplead siempre la

**SAL VICHY-ÉTAT**

producto natural que la hace agradable al paladar y una excelente bebida para régimen y para la mesa. Facilita la digestión y evita las infecciones. Insustituible contra el artrismo, reuma, diabetes, gota, etc.



**VENDEMOS**

COCHES Y CAMIONES USADOS

Todas marcas y precios

Autolocomoción Casanova - Paz, 55

Carretera Barcelona, 115



# LA VIDA COMERCIAL

## Movimiento del puerto

25 de Junio de 1931.

### VAPORES ENTRADOS

"Mallorca", español, de Palma, con cargo general, de la Trasmediterránea.  
 "Río Miño", español, de Barcelona, con cargo general, de la Trasmediterránea.  
 "Araya Mendi", español, de Alicante, con cargo general, de F. Peset.  
 "Segovia", noruego, de Sevilla, con cargo general, de Enberg.  
 "Cypría", noruego, de Tarragona, con cargo general, de Camoin.

### VELEROS ENTRADOS

"San Rafael", español, de Estorona, con cargo general, de Lillo Hermanos.

### VAPORES SALIDOS

"Manuel", español, para Sete, con cargo general, de F. Peset.  
 "Río Miño", español, para Alicante, con cargo general, de la Trasmediterránea.  
 "Araya Mendi", español, para Tarragona, con cargo general, de F. Peset.  
 "Cypría", noruego, para Alicante, con cargo general, de Camoin.

### VELEROS SALIDOS

Ninguno.

### VAPORES DESCARGANDO

"Badalona", con gasolina, de Campsa.

"Diamont", cargo general, de Montesinos Palau.  
 "Segovia", cargo general, de Enberg.

### VELEROS DESCARGANDO

"A. Roca", pirita, de A. Fos.  
 "Josefa Iglesias", cargo general, de Francisco Rocafull.  
 "Buen Amigo", cargo general, de A. Fos.  
 "Cala So. Vicens", con madera, de Campsa.  
 "Cala Morlanda", con abonos, de M. Gabarda.  
 "San José", con cargo general, de Fos.  
 "Salinero", con cargo general, de Lillo Hermanos.  
 "San Pedro", con cargo general, de Lillo Hermanos.  
 "María", con cargo general, de Fos.  
 "Vicente Más Pont", con cargo general, de Lillo Hermanos.  
 "Inés", con cargo general, de Fos.

### CUADRO PROBABLE DE BUQUES A LA CARGA PARA EL DIA 26

"Jonge Anthonij", para Londres y Rotterdam, de Gimeno.  
 "Frutero", para Sete, de E. Llovet.  
 "Cervantes", para Liverpool y Glasgow, de Mac Andrews.  
 "Apollo", para Amberes, de Montesinos Palau.  
 "Saint Paul", para Rouan, de Guardiola.  
 "Ciudad de Valencia", para Barcelona, de la Trasmediterránea.  
 "Isla de Tenerife", para Alicante, de la Trasmediterránea.  
 "Paganini", para Marsella, de Ries.  
 "Levante", para Sete, de Micó.

## Notas bursátiles

Información del Banco de Bilbao

### BOLSA DE MADRID

25 de Junio de 1931.

#### INTERIOR 4 POR 100

Series F, E, D, C, B, 62'50.

#### EXTERIOR 4 POR 100

Series F, E, D, 74; C, 76.

#### AMORTIZABLE 4 POR 100

Series C, B, 70.

#### AMORTIZABLE 5 POR 100, 1920

Serie B, 82.

#### AMORTIZABLE 5 POR 100, 1928

Series E, C, B, A, 76.

#### AMORTIZABLE 5 POR 100, 1926

Serie B, 90.

#### AMORTIZABLE 5 POR 100 1927 CON IMPUESTO

Series E, C, B, A, 73.

#### AMORTIZABLE 5 POR 100 1927 SIN IMPUESTO

Series D, C, B, A, 90'25.

#### AMORTIZABLE 3 POR 100, 1928

Series F, 61'50; C, B, A, 62.

#### AMORTIZABLE 4 POR 100, 1928

Serie A, 74'50.

#### AMORTIZABLE 5 POR 100, 1929

Series B, A, 90.

#### EMPRESTITO ORO

Series B, A, 161.

Banco Hipotecario Español: Cédula 4 por 100, 85; 5 por 100, 92; 6 por 100, 101'50.

#### ACCIONES

Banco de España, 516.  
 Eléctrica Madrileña, 157  
 Telefónica, 102.  
 Tabacalera, 198.  
 Azucareras ordinarias, 55'50.  
 Alicante, 255.  
 Nortes, 353.  
 Explosivos, 610.  
 Metropolitano Alfonso XIII, 150.  
 Chade, 611.

#### OBLIGACIONES

M. Z. A. primera hipoteca 3 por 100, 269.  
 Norte primera serie 3 por 100, 58.  
 Norte valencianas 5 y medio por 100, 91'75.

#### MONEDA EXTRANJERA

Madrid: Francos, 41'52 y medio; belgas, 29'55; suizos, 205'60; libras, 51'60; dólares, 10'60; marcos R. M. K., 2'57 y tres cuartos; libras, 55'50; florines, 4'26 y tres cuartos; coronas checas, 31'40.

#### DEL COLEGIO OFICIAL DE CORREDORES DE COMERCIO DE VALENCIA

Francos, 41'525.  
 Francos belgas, 29'55.  
 Francos suizos, 205'60.  
 Liras, 55'50.  
 Coronas checas, 31'40.  
 Libras, 51'60.  
 Dólares, 10'60.  
 Marcos oro, 2'5175.

## Cambios Bolsa Madrid

Francos franceses, 41'52.  
 Francos suizos, 205'60.  
 Francos belgas, 147'75.  
 Liras, 55'50.  
 Libras, 51'60.  
 Dólares, 10'70.  
 Marcos oro, 2'51.

## Bolsa de Barcelona

Nortes, 70'50.  
 Alicante, 51'00.  
 Andaluces, 22'00.  
 Transversal, 19'25.  
 Explosivos, 122'00.  
 Aguas, 161'00.  
 Coloniales, 67'00.  
 Petróleos, 6'30.

## Bolsa de Bilbao

Minas del Rif, 67'00.

**PRONTO**  
**El avión infernal**

## De buen humor

# El Ultraísmo

Nadie ha podido definir el ultraísmo.  
 Nadie ha podido hacerse el nudo de la corbata sin mirarse al espejo.

Y, después de todo, ¿sabemos si gira el mundo? Pues entonces...

(Ofrezco a los lectores varios poemas ultraístas que hice anteanoche para alejar de mi cerebro la idea taladrante de que mañana o pasado tendré que pagar el recibo de la casa en que habito.)

### ESTADO DE ANIMO

Una nube por la frente.  
 Va a llover.

Y en la noche un no sé qué

de dar diente con diente.  
 ¡Luego dice la gente!

¿Qué?

¡Ah! ¡Ah! ¡Ah! ¡Ah!

Y para postre, la incomprensión del vulgo.

... Pero yo con un "Citroén" tengo bastante.

¡Vaya esta aclaración por delante!

### AVIACION

¡¡RUN, RUN, RUUUUUUN!!  
 Esto hace el motor.  
 ¡SSSS! ¡PCHSSSS! ¡FSSS!  
 Esto hace la hélice.  
 Y sobre el motor

el aviador  
 Coloca sus chismes de tocador.  
 Una esponja.

Dos esponjas.

Tres esponjas.

Cuatro esponjas.

Cinco esponjas.



¡A realito las esponjas, para acabarlas!

### MI AMADA

Mi amada tiene pelo  
 (Por lo cual doy gracias al Cielo.)  
 Y debajo, la cara;  
 y en la cara, dos ojos, una nariz  
 y una boca algo rara.

Después el cuello,  
 torneado y esbelto igual que el de [un camello.

...

Y dos hombros y dos brazos de línea gentil y grata y dos manos, con las que ata de sus zapatos los lazos. (También sus zapatos son dos por disposición de Dios.)

Tiene pecho, caderas y espalda y un vestido con corta falda... ¿Qué más cosas tiene, por fin?

¡Ah, sí!

Tiene una casa en Chamartín.



### "COCK-TAIL"

Es un bar. Al fondo, una pianola sola, sola, sola, sola.  
 que toca una canción española fiola, fiola, fiola, fiola.  
 El camarero solícito y un poquito cordobés,

—¿Lo bebo?

—¡Sí! ¡Bébelo!

—¡Cómo emborracha esta mezcla! —Ay, Casimiro, qué curda te da, ¡Inés! (1)  
 Todo el local me da vueltas.  
 —¡Tú estás borracho, Casimiro! (1)  
 ¡Da vueltas el bar entero!...



se acerca, el paño en la mano al único parroquiano, que es un hombre que ya viste de [verano.

¡Mira tú cómo pide el pobre un "cock-tail" [de vermú! "¡Voy volando!"

Dos zancadas que da el mozo tropezando

y el pedido está servido.

(¿Le debe a nadie extrañar que sirvan pronto en un bar?)

En un chorro dulce y lento el líquido succulento cae en el blanco cristal,

gló

gló

gló

gló.....

Se llena el vaso... ¡Qué atraso!

—¡Lo sucio que está ese vaso!

—Pero, hombre, no haga usted [caso...

Me da vuelta el camarero.  
 —Es que me ha dado usted un duro y sobra un real, caballero.

Probablemente, al lector no le habrán gustado estos poemas ultraístas. No me extraña: el lector es hombre capaz de discurrir quince veces al mes, lo cual quiere decir que discurre catorce veces mas que yo.

Pero no hay que aventurar juicios. Estos poemas deben leerse en Diciembre y en los atardeceres lluviosos. Esperemos a Diciembre y sabremos a qué atenernos. Hasta entonces tengamos paciencia y masquemos castañas.

ENRIQUE JARDIEL PONCELA

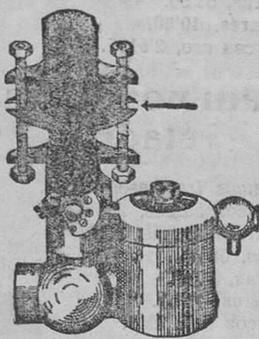
(1) El que cree que esto es una errata, hace el ridículo.

# AUTOMOVILISTAS!!!... GASOLINA a 0'45 LITRO!

Gastando una sola vez y únicamente 50 pesetas en el pulverizador.

## TOURING

garantizamos ipso facto una reducción en el consumo del combustible del 25 %



Se coloca en pocos minutos sin necesidad de hacer modificación alguna en el motor. Facultad de devolución del aparato durante 15 días si no diese el resultado garantizado. Más de un millón de automovilistas satisfechos lo emplean ya.

CONCESIONARIOS EXCLUSIVOS PARA ESPAÑA:

**Aluminio Hispano Suiza, S. A.**  
BARCELONA

REPRESENTANTE EN VALENCIA:

**VICENTE GIL BERENGUER**

VIRUES, 4, BAJO (FRENTE AL BANCO DE ESPAÑA)

Se solicitan agentes introducidos en el ramo para los pueblos de la provincia.

## Muebles Méndez

Antes de hacer sus compras, visiten esta fábrica y Exposición, donde ahorrarán más del 20 por 100

MAS DE 50 DORMITORIOS Y COMEDORES EXPUESTOS

Lote de propaganda: Dormitorio Chipendal, compuesto de cama, armario tres cuerpos, vestidora, dos mesitas de noche, dos butacas vestidoras y un taburete con tapas de cristal, 1.150 pesetas.

Avenida Peris y Valero, 200 y 202 (Final calle de Cádiz)

### SE ALQUILA

planta baja esquina, propia por su situación para farmacia, ferreteria, ultramarinos, horchatería, etc., situada en finca nueva en calle Pintor Domingo, 45, cerca ronda y tranvías Torreñe y Manises. Tiene vivienda. Razón en la misma, de 11 a 1 y de 4 a 6.

### Fiat 521

Ultimo modelo, cinco plazas, completamente nuevo se vende. Para verlo: Calle Quinzá.

### VENDO

coche niño nuevo. Hernán Cortés, 23, entresuelo, izquierda.

### ARMADURAS

Y ARMAS ANTIGUAS se vende una colección. Razón: Anuncios García Favos, calle Pascual y Genís, 4

### SE ALQUILA

en finca nueva, planta baja espaciosa. Calle de Sevilla, 8.—ROL.

Fundada 1752.

### Cuando Quiera Vd. Píldoras, tome las de Brandreth

Puramente Vegetales.  
Siempre Eficaces.

Curan el Estreñimiento Crónico.

Las Píldoras de BRANDRETH, purifican la sangre, activan la digestión, y limpian el estómago y los intestinos. Estimulan el hígado y arrojan del sistema la bilis y demás secreciones viciadas. Es una medicina que regula, purifica y fortalece el sistema.

Para el Estreñimiento, Váridos, Somnolencia, Lengua Sucia, Alanto Fétido, Dolor de Estómago, Indigestión, Dispepsia, Mal del Hígado, ictericia, y los desarreglos que dimanan de la impureza de la sangre, no tienen igual.

DE VENTA EN LAS BOTICAS DEL MUNDO ENTERO.

Fundada 1847.

### Emplastos de Alcock

737 **Marca Aguila**

Remedio universal para dolores.

Donde quiera que se sienta dolor aplíquese un emplastro.

Agentes en España: J. ULLACH & Ca., BARCELONA

## INDIA TIRES

### SUPERIOR AL MEJOR

Pruebe una sola vez y compare precios y duración.

## Casa Riera

LAURIA, 19 — TELEFONO 10.006

## NO MAS ARRUGAS

No se necesita un milagro para conseguir una piel clara, tersa y juvenil. No es preciso seguir un tratamiento costoso durante largos meses. Las arrugas no las causa la edad sino la insuficiencia de Biocel en el cutis. El profesor médico Stejskal, de la Universidad de Viena, ha logrado por fin extraer el biocel de animales jóvenes. A raíz de experimentos hechos con mujeres de 55 a 72 años, se advierte que las arrugas han desaparecido completamente en 6 semanas (véase el informe completo en el periódico médico de Viena). El verdadero biocel extraído de animales jóvenes cuidadosamente escogidos, está mezclado ahora a la crema Tokalon, la famosa crema parisiense, alimento del cutis color rosa. Empleándola, una piel vieja y marchita puede rejuvenecer rápidamente y los músculos relajados de la cara se aprietan. Empleen la crema Tokalon, alimento del cutis de color rosa por la noche; hace que la piel sea firme y que desaparezca la dilatación de los poros. Empleadas estas dos cremas según las indicaciones arriba anotadas, garantizamos un resultado satisfactorio en todos los casos o devolvemos el dinero.

### SE ALQUILA

un local propio para almacén, industria o comercio, en la calle de Bailén, 30, frente al despacho de mensajerías de la estación del Norte; edificio de reciente construcción; capacidad unos 240 metros cuadrados; altura del techo, 4'75 metros; todo perfectamente cubierto; disponible a primeros de Julio próximo, sin traspaso; tiene habitación para encargado, acometidas de electricidad, gas y agua potable; mucha luz natural. Razón en la misma finca.

### Tapicerías Real

Salones confortables. Sillones confort de dormitorio y toda clase de muebles tapizados.

HOSPITAL, 22. BAJO.  
TELEFONO 14.892

### AGUA DE

## VILLEL

MARCIAL CEBRIAN

Pascual y Genís, 10

### LA MEJOR

## GAFA PARA SOL

### PROTEJA SUS OJOS DE LA LUZ INTENSA

con cristales científicos color "LUXTAL"

Se fabrican sin graduación o con la graduación que se precise

DE VENTA EN TODOS LOS ÓPTICOS

### KIOSCO

#### SAN MARTIN

Se advierte a los poseedores de las participaciones de Lotería—sorteo 1.º de Julio próximo,—cuyos números de billete y de orden se consignan a continuación, que deben pasar a canjearlos con toda urgencia, ya que éstos se hallan incompletos y caso de salir premiados no se harían efectivos.

Billete n.º 12.963. Talones números 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 119 y 120.

Billete n.º 14.217. Talones números 171, 172, 173, 174, 176 y 179.

Billete n.º 11.553. Talón número 141.

### Industriales

#### Tengo capital

DISPONIBLE PARA COLOCAR EN OPERACIONES COMERCIALES O TIPO TECARIAS AL 6 POR 100 ANUAL. DESPACHO: P. MARGALL, CINCUENTA Y UNO, CUARTA PUERTA

## Folleton de LAS PROVINCIAS 28

### Las luchas traticidas de España

ALFONSO DANVILA. Edición casa Calpe

# La Princesa de los Ursinos

experimentada francesa,—ocultaría su acción y no hablarían de ella personas tan serias como "el Hermanico" y don Bernabé Cascales. Además, una enamorada nunca se desprende de recuerdos que pertenecieron a su ídolo, y que tal vez constituyen las únicas prendas que aquél le dejara. En este asunto existe un secreto que ni tú ni yo podemos adivinar, pero que tal vez descubramos algún día. Por de pronto, esa mujer, sea quien sea, merece todas mis simpatías, y celebraré en el alma que se me ofrera ocasión de demostrársela y corresponder dignamente a la nobleza de su conducta.

—A mí también—repeta Jenaro—me gustaría conocerla y oír de sus labios la descripción de los postreros momentos de nuestro querido Caballero.

El regreso del criado acrecentó el sentimiento de la Marquesa, haciéndole verter muchas lágrimas con la vista de las reliquias de su malogrado hermano, contenidas en precioso cofrecillo, obsequio de la desconocida, y entre las que figuraba un medallón encerrando

el retrato en miniatura de una dama, a quien Adelaida identificó al punto como la Niña de Plata.

Pero la impresión de Adelaida al reconocer a la simpática Duquesita, cuyo amor había constituido el único ideal de la vida de Renato, resultó pequeña, comparada con la experimentada por Jenaro cuando contempló a su vez la adorada imagen en que el hábil pintor había reproducido fielmente la mirada y sonrisa encantadoras de doña Serafina, cuando ésta vivía en el Alcázar como dama y aún ignoraba el sabor de las tristezas.

La emoción intensa, e incomprendible para Adelaida, que reflejó el semblante del joven al encontrarse de improviso con el retrato de su hermana fué tan grande, tan profunda, tan persistente, que, alarmada la francesa e imaginando percibir otro secreto, que jamás sospechara, en la existencia de su amigo, trató de disimular su turbación, alardeando de magnánima y rompiendo el embarazoso silencio, para decir con voz poco segura:

—¡Qué parecida está la Duquesita, y cuánto debió quererla Renato! Por supuesto que a todos los que la conocimos nos sucedió lo mismo. ¿Dónde se encontrará en estos momentos? ¿Sabes tú algo de ella?...

—¡Nada!... Presumo que continuará en Barceloña... ¡Desde que nos separamos en Fuente Guinaldo no he vuelto a verla!—murmuró Jenaro, haciendo un esfuerzo y perdido en el mar de sus reflexiones.

—Toma—siguió Adelaida, cada vez más pensativa—. Guárdalo en memoria de la amistad fidelísima que te profesó mi hermano y de la simpatía que siempre sentiste por ella... ¡Así podrás comprobar una vez más que no soy celosa!

—¿Celosa?—repuso el joven sin comprender—. ¿Y de qué?...

—¡De nada!—limitóse a añadir la dama, ocultando su preocupación.

Un segundo cruzó entonces por la mente de Pereda la idea de franquear su corazón a Adelaida, de confesarle sus penas, de hacerle partícipe de todas sus inquietudes.

Pero la expresión enigmática y maliciosa de aquel rostro adorable, la caricia que inmediatamente siguió a sus palabras, algo indefinible que iba separando insensiblemente sus almas, detuvo las frases entrecortadas que se agolpaban en la garganta de Jenaro.

No; con aquella criatura tan hermosa, tan llena de misterios, tan escéptica sobre todo lo que no fuera su amor, era imposible con-

fiarse ni mostrar otro anhelo que el de querer y ser querido.

Con otra que no fuese ella... ¡quizá!...; es decir, quizá, no...; ¡seguramente!...; sobre todo si fuese...

Y por primera vez la sombra de Casilda, el resplandor de la lámpara humilde que había de seguir alumbrando todos los pasos de su vida, vino a interponerse entre los amantes, haciendo sentir al ingrato un estremecimiento involuntario e instantáneamente reprimido.

IX

Aquella conversación sirvió, sobre todo, para rasgar de pronto el velo que parecía envolver a Jenaro desde su encuentro con Adelaida, aislándole del mundo e impidiéndole reconocerse a sí mismo.

La contemplación constante del retrato de Serafina resucitó, además, en el joven la conciencia de su deber y el afán de conseguir noticias sobre la Niña de Plata.

Desprovisto de medios para intentar otras diligencias más eficaces, y resuelto a no mezclar para nada a la Marquesa de Teruel en aquellos asuntos, la primera idea que ocurrió al joven fué acudir al canal de don Bruno Zorraquín, si éste se encontraba en Barcelona, con objeto de obtener noticias sobre la familia de las Villarrubias.

A tal efecto, entrevistó a doña Copla, cuya existencia conocía desde muchos meses atrás, merced a la confianza del Padre Piquer, y a la que solía socorrer, por medio de Nardo, en sus continuas necesidades.

Pero, desgraciadamente, la esposa del ex covachuelista ignoraba en absoluto dónde pudiera encontrarse su marido, sabiendo sólo por la única carta recibida de don Bruno desde la fuga, que había andado por Zaragoza y se disponía a pasar a Cataluña, donde quizá encontraría remedio a sus miserias.

—¿Y no sería posible descubrir su paradero de algún modo?—preguntaba Jenaro, olvidado de sus propios intereses para no pensar más que en el dolor de aquella infeliz desamparada.

—¡Quién sabe!—respondía la triste doña Copla—. Ya lo intenté algunas veces, por conducto de varias religiosas de mi confianza; pero nada conseguí. Su merced, don Jenaro, que conoce tanta gente, acaso lo pudiera lograr mejor.

—¿Cómo se llaman sus hijos mayores, doña María?

—Emilio y Narciso, ¡a menos que no hayan cambiado todos de nombre o estén muertos por esos cambios, pues a los dos les daba por las cosas de guerra! ¡Ay, mi Dios! ¿Hasta cuándo durará este calvario? Y lo peor de todo, señor, es que mi vista va bajando con tanto velar; el bordado escasea cada vez más en estos tiempos, y si, al fin, me quedo ciega, no sé qué va a ser de mis pequeños.

—Vaya, vaya, doña María, no se preocupe; sobre todo, no llore, pues siempre habrá alguien que les ayude. Y, a propósito—añadió Jenaro, impulsado por una idea repentina—. ¿Le convendría a us-

(Continuará.)



# HISTORIA DEL POBRE TIGRE

TEXTO Y DIBUJOS  
POR DEMETRIO

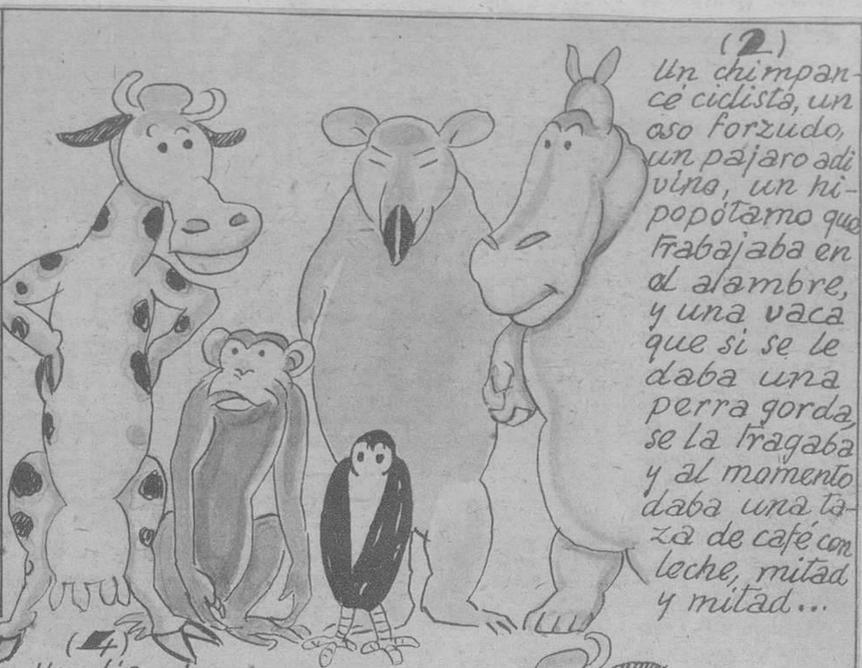


EXPRESAMENTE PARA  
"LAS PROVINCIAS"



(1)

Júpiter= El interés y la codicia conduce a los animales a los extremos más reprobables. Era yo Director de una compañía de circo compuesta por cinco animales



(2)

Un chimpancé ciclista, un oso forzado, un pájaro adivino, un hipopótamo que trabajaba en el alambre, y una vaca que si se le daba una perra gorda se la tragaba y al momento daba una taza de café con leche, mitad y mitad...



(3)

Además tenía como cajero y encargado de la comida a un cerdo que era odiado por toda la compañía por su carácter arisco y gruñón que siempre les estaba mermando las raciones de comida, y que las negaba anticipos del sueldo. Se apedillaba Gorrínez...



(4)

Un día vino la vaca a mi despacho a denunciarme que Gorrínez los estaba matando de hambre = ¿Qué me dices vaca? -le pregunté- ¡Lo que le cuento tigre! -me contestó- Ya ve usted, hace lo menos tres días que el público se queja de mí, por que apenas si doy café...



(5)

Yo me resistía a creer lo que me contaban de Gorrínez, pero una noche se fugó con el dinero de la nómina, y ya me rendí a la evidencia ¡¡Gorrínez era un guarro!! La compañía se amotinó y yo estaba hecho un tigre de los sanguinarios.



(6)

Hasta que el mono dijo: ¡El pájaro adivino está haciendo cálculos para adivinar el sitio donde está el cerdo. Bueno dije yo- Si le encontráis traedmelo con el dinero por que no lo tengo para daros de comer.



(7)

Y salieron disparados vomitando amenazas contra el cerdo -¡ Me voy a sentar de golpe en su cabeza! -gritaba el hipopótamo- ¡Le voy a dar una cornada que no le van a salvar entre todos los médicos de los toreros! -mugía la vaca- y así todos



(8)

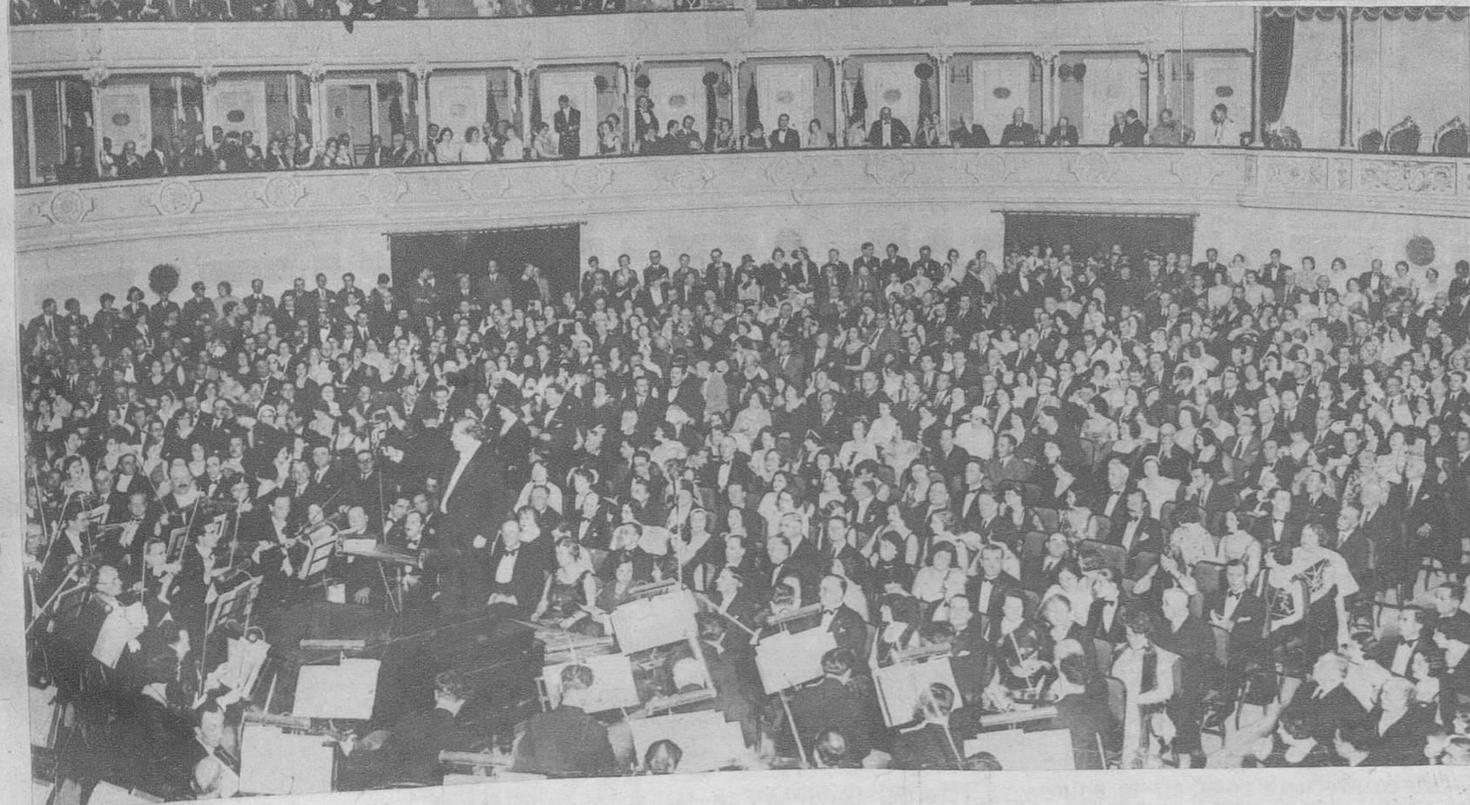
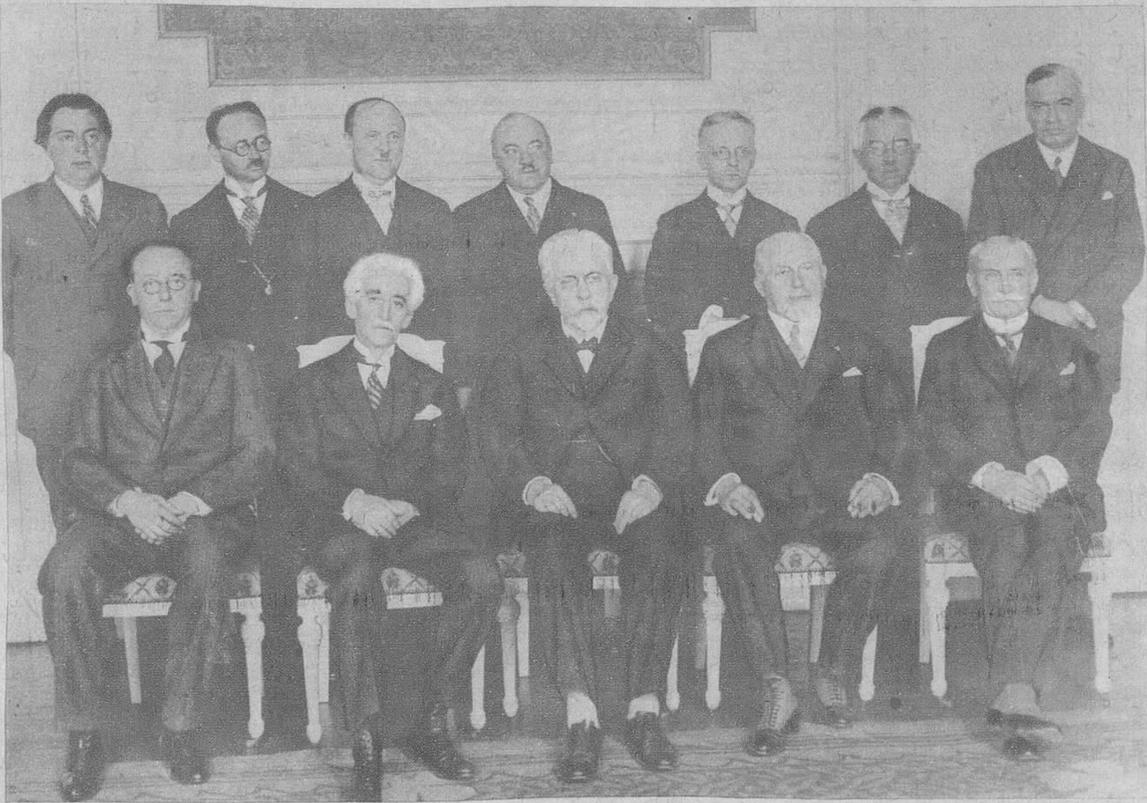
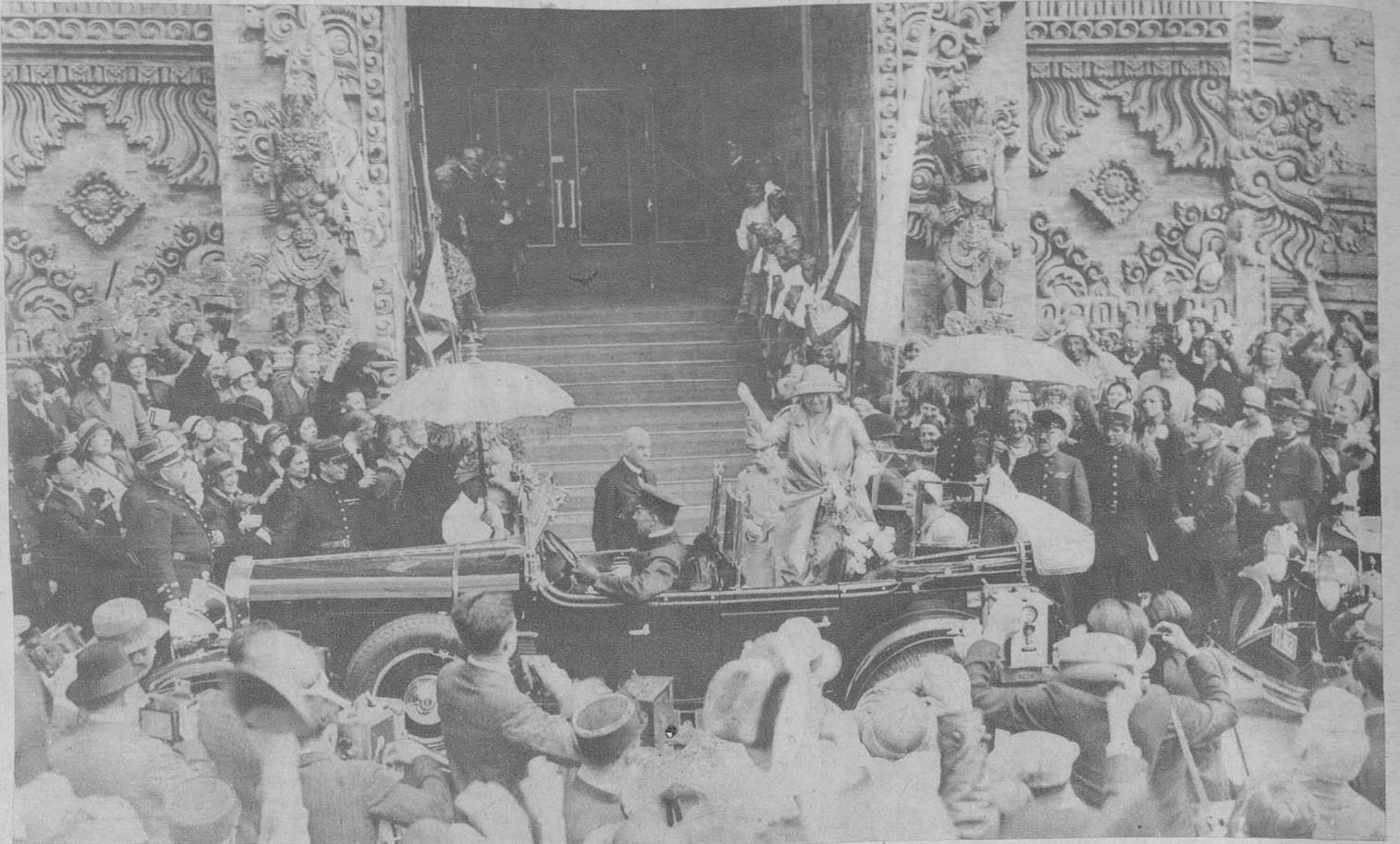
A las pocas horas volvieron tumultuosamente, y el hipopótamo me dijo: ¡Aquí está el dinero! -y me entregó el tallo... Bueno ¿pero y el cerdo? -interrogue- ¡Aquí está! Y me mostraron una risfra de morcillas....

# Información Gráfica Extranjera

La Reina de Holanda acompañada de la Princesa Juliana y del Príncipe Consorte, después de visitar la Exposición de Vincennes, donde fué recibida por Mr. Reynaut, Ministro de las Colonias.



El nuevo ministerio belga, integrado por R. Petitjean, ministro de Ciencias y Artes; P. Hymans, Negocios Extranjeros; J. Renkin, Interior; F. Cocq, Justicia; Hautart, Finanzas; F. Bovesst, Comunicaciones; Van Isacker, Transportes; Van Caeneghem, Ferrocarriles públicos; L. Dens, Defensa Nacional; Van Dievoet, Agricultura; H. Heyman, Industria y Trabajo y P. Crockaert, de Colonias, después de su primera reunión.



## INGLATERRA.- Un hecho histórico

El primer vuelo a través del canal de la Mancha, en un avión sin motor o deslizador, ha sido realizado por el aviador inglés Mr. Lissant Beadmor. Mr. Beadmor fué remolcado a una altura de 12.000 pies por un aeroplano, en el Aeródromo de Lympue y realizó la travesía descendiendo hasta llegar a St. Inglevert, cerca de Calais.

Las fotografías representan:  
N.º 1. Mr. Lissant BEADMOR en su aparato, momentos antes de emprender su arriesgado vuelo.  
N.º 2. El aparato que conduce a Mr. Beadmor, durante su vuelo sobre el canal de la Mancha.

Imponente aspecto que ofrecía el Teatro donde se celebró el grandioso concierto dirigido por Pedro Mascagni, con la participación de Gabriela Besanzoni, Laura Pasini, Jacobo Lauri Volpi y José de Luca.

(Fotos Vidal)